

Edición de 22 páginas — En dos secciones	
Cronica, Págs. 1 a 3	Cables, Pág. 4
Redacción 4	Hípica 13 a 16
Política 5	Deportes 17 y 19
Comercio 6	Económicos 18
Vida Social 6	Teatros 20 y 21
Provincias 7	Magazine 22
Cámara 8 a 11	Cartas 22

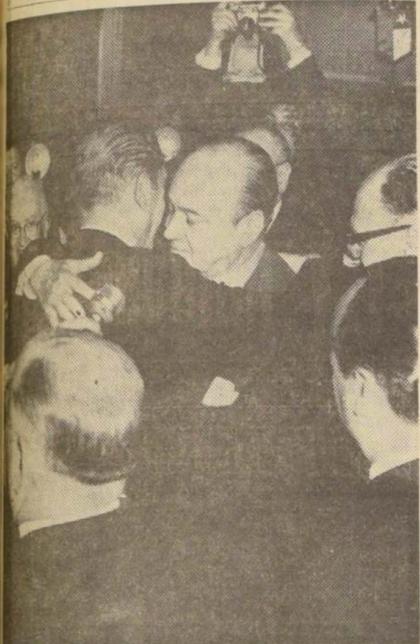
TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado.
TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 5,2 grados C., a las 6.05 horas. Máxima, 27,5 grados C., a las 15.30 horas.
APRECIACION GENERAL: La zona norte tendió a nubosidad matutina, mientras que la zona central estará despejada. Zona sur, nubosidad parcial. Región austral, precipitaciones.

EL PEOR DEL SIGLO:

Destrucción y Calamidad Siembra a su Paso el Huracán "Dora"

MILES DE PERSONAS HAN QUEDADO SIN HOGAR.— DAÑOS DE CONSIDERACION EN LA FLORIDA

EL PRESIDENTE ELECTO CON SUS COLEGAS DEL SENADO



El senador Eduardo Frei, en su calidad de candidato triunfante y virtual Presidente Electo de la República, asistió ayer al Senado, para tomar once con sus colegas. La visita, que también constituyó una muestra de sus labores legislativas, tuvo significativos contornos y se desarrolló en ambiente de afectuosa cordialidad. EN EL GRABADO, se aprecian algunos aspectos de la reunión. Arriba, el señor Frei es abrazado por el senador Eduardo Alessandri, entre sus colegas Humberto Alvarez Suárez, Bernardo Larraín, Humberto Aguirre Doolan y Juan Luis Maurás (ambos de espaldas a la cámara). A la derecha, grabado superior, el Presidente del Senado, don Hugo Zepeda, saluda al colega elegido para ejercer el Mando Supremo de la Nación. Observan los senadores Humberto Alvarez Suárez, Bernardo Larraín, Hermes Ahumada, Juan Luis Maurás, Carlos Vial Espantoso y Humberto Aguirre Doolan. En el grabado inferior, derecha, posan en la sala de la Presidencia del Senado: senadores de izquierda a derecha, senadores Fernando Alessandri, Angel Faivovich, el señor Frei, Hugo Zepeda, Presidente del Senado; y Julián Echavarrri. De pie, (izquierda a derecha), senadores Pedro Ibáñez, Humberto Alvarez, Humberto Aguirre, Tomás Pablo, Sergio Sepúlveda, Armando Jaramillo, Juan Luis Maurás, Eduardo Alessandri, Edgardo Barreto y Carlos Vial Espantoso.

ST. AUGUSTINE, Florida, 10 (UPD).— (Por Al Rosseter, h).— El huracán Dora, que es el peor meteoro que ha azotado al continente en lo que va de este siglo, castigó ayer a la península de Florida esparciendo la destrucción y la calamidad con sus vientos arrachados y sus lluvias torrenciales y ennegecedoras.
 Se ha informado que miles de personas quedaron sin hogar.
 Las peores consecuencias fueron sufridas por St. Augustine, que es la ciudad más antigua de los Estados Unidos, y por Jacksonville Beach.
 Los daños alcanzaron a lugares situados tan al norte como Savannah, en Georgia, y el Gobernador de dicho Estado, Carl Sanders, ordenó que 140 guardias nacionales se dirigieran a Brunswick, que tiene una población de 30.000 habitantes y donde el seis por ciento de la edificación resultó destruida.
 La última información oficial ubicó al centro del meteoro cerca de los 30 grados de latitud norte y 83 de longitud oeste, o sea, a unos 30 kilómetros al sur de Live Oak, Florida.
 El huracán se desplazaba hacia el oeste a unos 16 kilómetros por hora y los vientos de su extremo llegaban al Golfo de México.
 La tormenta perdió sobre el continente gran parte de su fuerza, pero aún desata vientos de 120 kilómetros por hora en su centro.
 Se han enviado avisos de peligro a todos los pobladores del extremo norte de Florida, el sur de Alabama y el sudoeste de Georgia, y el Gobernador de Florida, Farris Bryant, dispuso que la guardia nacional preste auxilio para las evacuaciones y otras emergencias.
 Fue virtualmente imposible calcular el número exacto de personas que quedaron sin hogar, ya que estaba distribuidas en centenares de refugios a lo largo del Estado, o bien acudieron a casas más sólidas de amigos o parientes.
 Gran parte de la zona noreste de Florida era una malla de alambres retorcidos, árboles derribados y casas sin techo.
 Las gigantescas olas de ocho metros de altura impulsadas por el huracán Dora hacia las playas, inundaron la costa en una extensión de 650 kilómetros, barrieron con muelles de pescadores y destruyeron muelles.
 La poderosa tormenta, que es la segunda que azota a Florida en el término de dos semanas, se hizo sentir en Daytona Beach, Jacksonville, Green Cove Springs, Palatka y numerosas otras poblaciones.
 St. Augustine fue sacudida con vientos de 185 kilómetros por hora.
 La ciudad quedó totalmente inundada, con el agua a una altura de medio metro. Los postes de electricidad y los árboles fueron arrancados y derribados, y la zona urbana resultó cubierta de escombros.

El fuerte sismo causó alarma en Zona Central

El epicentro fue ubicado en La Ligua.— No se registraron desgracias

Un fuerte temblor que alcanzó a causar alarma en la población por su intensidad, se sintió ayer a las 13.37 horas, en la zona central. El fenómeno sísmico fue precedido por ruidos subterráneos para continuar en movimientos ondulatorios repetidos y persistentes.
 Informes emitidos por el Instituto de Geofísica y Sismología de la Universidad de Chile indicaron que el temblor en la capital tuvo una intensidad de 4,5 grados en la escala internacional de 12. El epicentro del mismo estuvo en La Ligua, a 130 kilómetros de Santiago, donde alcanzó intensidad de 5,5 grados. El movimiento ondulatorio abarcó hasta Talca, por el sur (grado 2). En Valparaíso se registró grado 5; en Curicó, 3; y en Rancagua, 1. El fenómeno sísmico tuvo duración de 14 segundos y se caracterizó por la brusquedad del movimiento, especialmente en La Ligua, dadas las características del subsuelo de esa región. El sismo se presentó con un primer golpe seco, seguido de un movimiento acompasado y, finalmente, un nuevo golpe más fuerte que el anterior.

A TRAVÉS DEL PAIS
 Las informaciones llegadas por la radio de Obras Públicas indican que el movimiento sísmico tuvo las siguientes alternativas, en las partes que se señalan: Ovalle e Illapel, fuerte; Combarbalá, leve; San Felipe, Valparaíso y Santiago, fuerte; Rancagua, San Fernando y Constitución, leve. En Talca, casi no se sintió.
 Por su parte la sección Tráfico del Telégrafo del Estado informó que el temblor se sintió con fuerza en el Cañón del Maipo y Fuente Alico. Se estima que alcanzó grado 5, en la escala de 12. Asimismo, el Refén de Carabineros de la Obra, informó que el movimiento fue muy fuerte en esa zona, pero no se han registrado desgracias personales en toda la extensión, desde La Obra hasta El Canelo y Fuente Alico. Patrullas montadas han recorrido la región, confirmando que no hay daños ni desgracias.

EN VALPARAISO.— Un temblor violentísimo se sintió ayer en este puerto, a las 13.38 horas, provocando pánico en la población, que salió de inmediato a las calles, en todos los sectores de la ciudad.
 La Sala de Comunicaciones de Correos y Telégrafos de este puerto informó que el temblor se sintió con fuerza en la zona central, confirmando que no hay daños ni desgracias. (PASA A LA PAGINA 12)

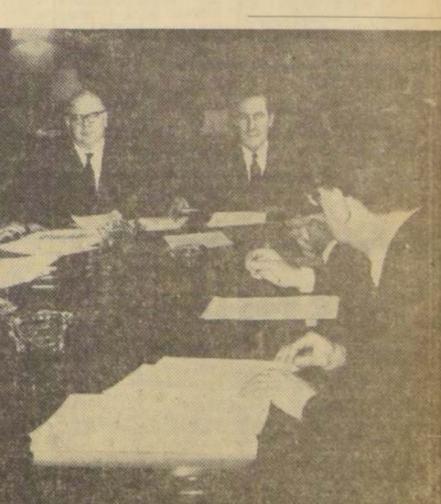


Se constituyó Consejo de Industria Electrónica

LA CEREMONIA SE EFECTUO BAJO PRESIDENCIA DEL MINISTRO DE ECONOMIA

Bajo la presidencia del Ministro Manuel Pereira Irarrázaval, se constituyó ayer oficialmente el Consejo Nacional para el Desarrollo de la Industria Electrónica.
 El Ministro Pereira pronunció en esta oportunidad, un discurso señalando el significado y las funciones que deberá desarrollar este nuevo organismo, cuyo texto es el siguiente:
 El Ministerio de Economía, consciente de su responsabilidad frente al problema que vive la industria en el país, ha venido estudiando con sus Departamentos Técnicos, los de otros organismos estatales y en comisiones mixtas integradas por representantes de la industria misma, las condiciones en que se desenvuelve la industria electrónica, por considerar un campo poco explorado, de grandes posibilidades, pero sin la orientación y desarrollo adecuado.
 Desde un año a esta parte ha analizado el problema, llegando a conclusiones que van del conocimiento público, y que representan un incalculable valor ya que servirá como experiencia piloto, cuyo sistema será susceptible de aplicar a otros grupos industriales, si sus efectos alcanzan las proporciones que se le han asignado desde el primer momento.
 Existen en el país fábricas con capacidad instalada para producir partes y piezas, y aparatos electrónicos que pueden satisfacer la demanda del país con posibilidades ciertas, también de alcanzar mercados latinoamericanos mediante acuerdos de complementación, cuyo primer paso está próximo a cristalizar con las valvulas electrónicas. Es indiscutible que desde el punto de vista de los intereses nacionales, resulta de mayor conveniencia producir aparatos electrónicos. (PASA A LA PAGINA 12)

FOMENTO A LA PRODUCCION



En el Gabinete del Ministerio de Economía se constituyó ayer el Consejo Nacional de la Industria Electrónica, con personerías de organismos estatales que tienen relación con esta actividad y tres representantes de las industrias electrónicas instaladas en el país. AL CENTRO DEL GRABADO, el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Manuel Pereira Irarrázaval, que presidió este acto.

VELADA SOLEMNE EN EL "DIA DEL MAESTRO"

Tendrá lugar a las 10.30 horas en el Salón de Honor de la Universidad de Chile

En todo el país se celebra hoy el "Día del Maestro", con actos organizados por la Unión de Profesores de Chile.
 El Director General de Educación Primaria y Normal, Luis Moll Briones, envió un mensaje de saludo a todos los profesores primarios y de la enseñanza Normal.
 "Si yo no fuera Ministro del Evangelio —decla un Pastor de Almas del Siglo XVII— quisiera ser maestro de escuela, porque después del sagrado ministerio, no hay ocupación más útil ni mejor y aún dudo cuál vale más". Con estas palabras, el Director Moll Briones inicia su extenso mensaje. Y prosigue: "Sirvan estas palabras como primer (PASA A LA PAGINA 12)

HOMENAJE AL MAESTRO PRIMARIO



Con la habilidad de adultos, se presentaron ayer en el Festival Artístico celebrado en el Teatro Central de Santiago, en ocasión del Día del Maestro, los conjuntos de niños seleccionados en el concurso organizado por la Unión de Profesores de Chile, entre los escolares primarios de la capital. EN EL GRABADO, el Grupo Folklórico de la Escuela Pública N.º 62 "Clara Estrella", que dirige el profesor Samuel Baeza Grex, interpreta el baile criollo de la Colonia, resalosa, vistiendo todos los pequeños artistas, atuendos típicos.

LA REVISTA PREPARATORIA SE EFECTUARA EL MIERCOLES 16

Participarán los efectivos militares y aéreos de la Guarnición de Santiago

La Revista Preparatoria de la Parada Militar con que culminarán las Fiestas Patrias, se efectuará el miércoles de la próxima semana, a las 15 horas, en el Estadio del Parque Cousiño, como es ya tradicional.

Una versión que emanó ayer del Comando en Jefe del Ejército, expresó que en el desfile sólo participarán los efectivos de la Guarnición Militar de Santiago, al mando del Comandante en Jefe de la Guarnición, General de Brigada

ACTIVIDAD ECONOMICA: DOS NUEVAS INDUSTRIAS SE INSTALARAN EN NUESTRO PAIS

AYER FUERON DICTADOS dos decretos en el Ministerio de Economía, por los cuales se autorizan aportes de capital para instalar nuevas industrias en nuestro país.

El primero de ellos y el más cuantioso, autoriza a la firma "Kaiser Aluminium" para efectuar aportes de capital por un millón trescientos mil dólares para instalar una industria de ladrillos refractarios en la provincia de Concepción.

CHARLA DEL JEFE DE LA CEPAL

Hoy, a las 19 horas, hablará en el Aula Magna de la Escuela de Derecho, el Director del Principal de la CEPAL, José Antonio Mayobre.

Hará un análisis de los aspectos económicos de la

CONTROL SOBRE VENTA DE JABONES

Jorge Advís, Director de Industria y Comercio, señaló que se han investigado las denuncias formuladas sobre el alza indebida de los precios del jabón y detergentes como asimismo de la leche en polvo que se expende en bolsitas plásticas.

Los fabricantes de estos productos, agregó, manifestaron que no los han alzado y que ellas han sido efectuadas por los comerciantes detallistas.

En relación con los detergentes, manifestó que estos

16 expertos latinoamericanos participan en seminario sobre integración siderúrgica

Las jornadas se están efectuando en Santiago, bajo los auspicios de ILAFA

Con participación de 16 expertos procedentes de diversos países latinoamericanos y representantes de las principales instituciones internacionales del área, el Instituto Latinoamericano del Hierro y el Acero (ILAFA), ha venido celebrando esta semana, en la sede de su secretaría general, en Santiago, un Seminario sobre Integración Siderúrgica Regional.

La reunión, que se celebra de acuerdo con una resolución adoptada en Ciudad de México por el último Congreso Latinoamericano de Siderurgia de ILAFA, representa una nueva y avanzada etapa en los esfuerzos que viene haciendo esta entidad para establecer las bases sobre las cuales la industria latinoamericana del hierro y el acero podría participar en el proceso de integración económica regional impulsado por la ALALC.

En reuniones que se vienen celebrando inintermittentemente desde el lunes último y que se clausurarán esta tarde, el referido Seminario está abordando el siguiente temario:

- Exposición y análisis de las estadísticas de producción, importación y exportación siderúrgica. Proyecciones para los años próximos.
- Los productos siderúrgicos en la ALALC: concesiones, intercambio, perspectivas.
- Descripción y problemas del transporte de materias primas y acero.
- Comparación de precios siderúrgicos en los mercados internos. Problemas cambiarios.
- Definiciones de origen de los productos siderúrgicos. Re-afirmación de la aplicación del "draw-back". Disposiciones contra el "dumping".
- Discusión de los mecanismos de la Integración Regional.
- El principio de reciprocidad y la compensación del comercio. Organismo coordinador de la expansión siderúrgica en América Latina.

Las conclusiones del actual Seminario servirán de base a la Secretaría General de ILAFA para la elaboración de un informe preliminar que resumirá su posición frente al papel de la industria siderúrgica latinoamericana en el proceso de integración económica regional. Este informe será sometido próximamente al conocimiento de los directores de ILAFA.

PRÓXIMA REUNION EN SANTIAGO

El Director de ILAFA ha sido ya convocado para su XII Período de Sesiones, que se llevará a cabo en nuestra capital en la última semana del próximo mes de noviembre. En esa oportunidad se abordará, precisamente, el tema de la integración siderúrgica. Para ello, los Directores del Instituto están consultando separadamente las opiniones de las empresas productoras de acero de sus respectivos países -Argentina, Brasil, Colombia, Chile, México, Perú, Uruguay y Venezuela-, lo que les permitirá preparar informes que serán intercambiados antes de su reunión en Santiago.

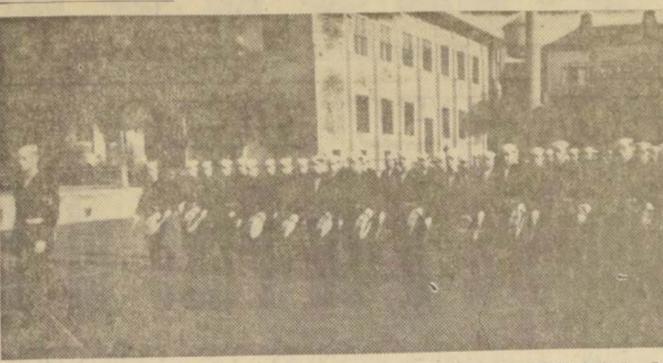
DESARROLLO DE LOS DEBATES

Las sesiones de trabajo han contado con la intervención del Secretario Ejecutivo de CEPAL, Dr. José Antonio Mayobre, y del Asesor de ese organismo, Ing. Bruno Leuz

PALABRAS DEL DR. MAYOBRE

En su intervención en el Seminario, el Dr. José Antonio Mayobre, Secretario Ejecutivo de CEPAL, destacó la trascendencia que para superar los

LA MARINA SE PREPARA



Los efectivos de la Armada Nacional han estado sometidos a intensos preparativos para su participación en los desfiles de las próximas Fiestas Patrias, tanto en el puerto como en la capital. EN EL GRABADO, los Cadetes de la Escuela Naval "Arturo Prat" en uno de sus diarios ejercicios por

EN LA MONEDA: Siguen reuniones sobre arbitraje en caso Palena

Se entrevistaron con el Canciller los presidentes de las Comisiones de Relaciones Exteriores del Senado y de la Cámara de Diputados

Una prolongada entrevista sostuvieron con el Canciller Julio Philippi, los Presidentes de las Comisiones de Relaciones Exteriores del Senado

de la Cámara de Diputados, Isaura Torres y Raúl Irarrázaval, respectivamente, a fin de considerar detalles relativos al arbitraje inglés en el caso Palena. Participó en la reunión, el Director General de la Cancillería, y actual enlace entre dicha Secretaría de Estado y el Presidente Electo Eduardo Frei, Enrique Bernstein. En la tarde, el Canciller siguió estudiando la materia con el Embajador de Chile en In-

GREMIO POSTAL TELEGRAFICO AGRADECIO A S. E.

Los agradecimientos del gremio, por la acción del Gobierno en su favor, expresaron al Presidente de la República los dirigentes de la Asociación Postal Telefónica, encabezados por Hernán Zuleta. Señalaron, entre otras iniciativas del Gobierno, relativas al servicio, los reajustes económicos, la fijación de planta del personal, la creación de la sede social de la entidad y la modernización de los equipos que junto con simplificar el trabajo ha redundado en una mejor atención al público. La directiva hizo entrega al Primer Mandatario de un telegrama de recuerdo y de afecto de parte del personal postal-telegráfico.

Sintesis Noticiosa

REUNION DE "LOS COPIHUES". El Círculo "Los Copihues" celebrará una reunión mañana, a las 17 horas, en su local de Recoleta 291. El presidente honorario entregará mates grabados a los nuevos socios.

PRECIO DEL COBRE. La Mesa Directiva de la Sociedad Nacional de Minería se reunió con los Ministros de Hacienda y Minería para considerar el alza del precio del cobre y sus repercusiones en la Empresa Nacional de Minería.

OPINION DE PERSONERO DE LA ALALC. El Director de Estudios Económicos de la Secretaría Ejecutiva de la ALALC, Sr. Elvio Baldinelli, y del ingeniero de la misma entidad, Sr. Roberto Gramuglia; del economista, Sr. David Kendrick, de la Brookling Institution, y de los siguientes especialistas latinoamericanos: señores Juan Scarpati, Emilio Lorenz, Carlos Lucio Casillas, Filomeno Llano, Eugenio E. Scalis, José T. Turilo y Francisco Elizalde de Argentina; Eduardo Cerna y Norberto Salas García, de Chile; Arturo Salcedo, Rodolfo Cervantes y Pedro Yanahuan, de México; Juan Manríquez de Lara, de Perú; Elibio Jiménez Rimoldi, Carlos M. Calvo, del Uruguay; Argénis Gamboa y Humberto Piñero Alvarado, de Venezuela.

INVIACIONES A CEREMONIAS DE TRANSMISION DE MANDO

Consultado el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, sobre las invitaciones cursadas a los Gobiernos amigos, para que se hagan representar en las ceremonias de transmisión del mando de la nación, dijo que se había hecho en vista de las repercusiones que las elecciones chilenas tuvieron en el exterior y al gran número de personalidades que han manifestado su interés en asistir. Agregó el señor Daza, que lógicamente, fue consultado el Presidente Electo antes de proceder a su envío. Dijo, finalmente, el señor Daza, que tales invitaciones no significan gasto para el erario nacional.

La Campaña de Alfabetización de Chile interesa a otros países

Ejecutivos del Programa invitados a torneo internacional de Madrid

La Campaña Nacional de Alfabetización, esfuerzo cívico que nació el 2 de octubre de 1962, y que se ha movido medianamente la cooperación de todos los sectores del país, ha logrado realizaciones tan positivas que ya es considerada en el extranjero como un ejemplo en su género.

Así ha quedado demostrado cuando los técnicos de la Organización Educativa Iberoamericana consideraron de extrema importancia invitar al Seminario de Alfabetización de Madrid, auspiciado por la UNESCO, a uno de los tres ejecutivos máximos de la Campaña. Como se sabe la Campaña está dirigida por un Triunvirato integrado por Oscar Herrera Palacios, Jorge Ross Ossa y Santiago Brúron Subiabre. El primero de los nombrados fue designado para representar a la Campaña en el Seminario que se desarrollará en la capital española entre los días 14 y 21 del presente mes.

Asistirán a este evento representantes de todos los países iberoamericanos como asimismo observadores de Europa y África.

Herrera Palacios será uno de los principales expositores. Durante el Seminario presentará un trabajo titulado "La Alfabetización en Chile", donde se resumen te-

arte y cultura

CONCURSO "ALERCE"

La Sociedad de Escritores y la Universidad de Chile convocan a los escritores nacionales a participar en su Concurso Literario "Alerce" de 1964, en los géneros de novela breve, cuento, poesía, ensayo y teatro, en conformidad a las siguientes bases:

PRIMERO: Las obras que concurren, en cada uno de los géneros indicados, deberán ser rigurosamente inéditas. Serán presentadas en tres copias mecanografiadas a doble espacio, bajo pseudónimo, y remitidas a "Sociedad de Escritores de Chile, Almirante Simpson 7, Concurso Alerce 1964", haciendo mención expresa del género en que se concursa.

SEGUNDO: Los envíos en prosa -novela, cuento, ensayo y teatro- no podrán exceder de ochenta carillas tamaño oficio o noventa y cinco carillas tamaño carta. Los envíos en poesía no podrán exceder de sesientos versos. Los temas y metros serán absolutamente libres.

TERCERO: Habrá un premio único en cada uno de los cinco géneros, consistente en la publicación de la obra por la Edición

Universitaria, y la suma de doce mil pesos en dinero efectivo. El límite de los títulos publicados será de mil ejemplares. Los escritores premiados percibirán el cincuenta por ciento de derechos de autor.

CUARTO: El plazo de recepción de los originales vence, irrevocablemente, el 30 de octubre próximo. El certamen será juzgado a conocer, públicamente, los días de diciembre del presente año.

QUINTO: El Jurado será secreto y será integrado por tres miembros en cada uno de los géneros. El certamen podrá ser declarado desierto en uno o más géneros. Las presentadas no alocan un nivel comparable con el tradicional prestigio del Concurso "Alerce".

AL DIA

CONSTRUCTORES DE VIOLINES. Una conferencia sobre "Los grandes constructores de violines", ofrecerá hoy Rodolfo Oyarzún Philippi, a las 19.15 horas, en el Instituto Chileno-Alemán de Cultura (Esmeralda 660).

ARQUITECTURA NORTEAMERICANA. El profesor de la Universidad Católica, Vittorio di Girolamo dará una charla sobre la "Arquitectura Norteamericana", mañana a las 10.15 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

LECTURA DE NOVELA. El miércoles 30, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura (Moneda 1467) el escritor José Donoso leerá varias capítulos de su obra inédita "El obscuro palacio de la noche". La reunión se efectuará en el Salón Helen Wessel.

Conferencias, Exposiciones, Música

- MUSEOS**
 - MUSEO DE BELLAS ARTES:** Paque Forestal, de martes a sábado, de 12 a 13.30 horas, y de 15 a 16.30 horas. Domingo, de 13 a 18.30 horas.
 - MUSEO HISTORICO:** Miraflores 30, martes a sábado, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Domingo, de 13 a 18 horas.
 - MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA:** Avenida Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 13 a 18 horas. Domingo, de 10 a 13 horas.
 - MUSEO DE HISTORIA NATURAL:** Quinta Normal. Martes a sábado, de 12.30, y de 15 a 18.30 horas.
 - MUSEO DE ARTE POPULAR:** Cerro Santa Lucía. Martes a sábado, de 10 a 12.30, y de 15 a 18.30, y festivos, de 15 a 18 horas.
 - MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO:** Quinta Normal, de martes a sábado entre 15 a 20 horas. Domingos y festivos de 11 a 18 horas.
 - MUSEO PEDAGOGICO:** Cienfuegos 56, lunes a viernes de 14.30 a 19.30 horas. Sábados de 9 a 12.30 horas.
- BIBLIOTECAS**
 - BIBLIOTECA COMERCIAL:** Embajada de Estados Unidos, Agustinas 1343, 9.0 p.m. De lunes a viernes, de 9 a 12, y de 14 a 18 horas.
- EXPOSICIONES**
 - MUESTRA DE CERAMICA:** Presenta la Escuela de Cultura y Difusión Artística de Suñica. Sala de Exposiciones de la Asociación Cristiana de Jóvenes, Compañía 1260. Todos los días, entre 13 y 21 horas.
 - AUGUSTO GARCIA MUÑOZ:** Oleos, Sala Banco de Chile, Huérfanos 972, entreplano.
 - MARIO FUENZALIDA:** Pinturas, Sala Previsión Banco Chile, San Antonio 32, subterráneo.
 - MUESTRA DE ALUMNOS:** Pintura expresionista. Hall central de la Escuela de Bellas Artes de la Universidad de Chile, Parque Forestal. Abierta, hasta el martes 15.
- JOSE VICENTE MONTENEGRO:** Oleos, motivos típicos del Ecuador. Salón de la Unión Cultural de Periodistas, Amunátegui 31. Domingos de 10.30 a 12 y de 15 a 18 horas.
- BIBLIOTECA EDUCACION SECUNDARIA:** Compañía N.º 1379, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.
- BIBLIOTECA EDUCACION PRIMARIA:** Cienfuegos 56. Lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábados, de 9 a 12.30 horas.
- BIBLIOTECA MUSEO PEDAGOGICO:** Cienfuegos 56. Lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábados, de 9 a 12.30 horas.

ARTE POPULAR CHILENO

Auspiciado por el Museo de Arte Popular y el Museo de Arte Contemporáneo (Quinta Normal), Martes a sábado de 10 a 20 horas, domingo y festivos de 11 a 18 horas.

NEMESIO ANTEFIERO: Oleos, Galería Mera 10, Moneda 873. Abierto los días 17 del presente.

DELIA DEL CAÑO: 59 grabados acerca del caballo. Sala Unibanco, Avenida Bernardo O'Higgins 1040, altos.

CASA DE CULTURA SUNOA: Proyecciones de cine. Auspicio del Departamento de Cultura del Ministerio de Educación, 11.30 hrs. Entrada libre.



Una serie de oleos, con motivos típicos del Ecuador expone en el Salón de Arte del Círculo de Periodistas (Amunátegui 31) el joven pintor ecuatoriano José Vicente Montenegro. La muestra puede ser visitada diariamente (días hábiles) de 10.30 a 13 y de 17 a 20 horas. Estará abierta hasta el 17 de

PREPARAN TECNICOS PARA LA INDUSTRIA DE SASTRES

Profesores, ex alumnos y técnicos de la Escuela Industrial Superior de Sastres, junto con profesores de la industria de la confección estudian planes de ampliación y modernización de esta rama con el fin de preparar mano de obra calificada para cada día que se va haciendo más exigente en los respectivos países de la ALALC.

Ya se han efectuado las selecciones de los ex alumnos y profesores con participación de la Asociación de Sastres, Huelgas y Trabajadores de la Industria de la Confección de Chile, representada por el Sr. Jorge Jorjón, y el Sr. Jorge Jorjón, representante de la industria de la confección, Sr. Jorge Jorjón.

TELEVISION
Canal 13 - U. Católica

- 14.00 Servicio informativo
- 14.15 Telediscos
- 14.30 Mientras otros duermen siesta
- 18.35 Teleclases: Inglés
- 19.05 Investigador Submarino
- 19.30 Cine
- 19.45 Danza, música y movimiento
- 20.00 Dibujos animados
- 20.10 Evocaciones musicales
- 20.35 Miradas a la Historia
- 20.40 Show Musical
- 20.50 En la Hora del Aperitivo
- 21.00 Los Picapiedras: El piano cantante
- 21.27 Desde la esquina del mundo
- 21.40 Show de Arturo Gatica y Esmeralda Roy
- 22.00 El Reporter Esso
- 22.15 Guitarras de Septiembre
- 22.30 Sorpresas en la Noche

TELEVISION
Canal 9 - U. de Chile

GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO ENTREGA INMEDIATA AMPLIAS FACILIDADES

Unico con selector Nuvisorizado, combinado con 4 pasos de ampliación F 1

DISTRIBUIDORES GENERALES: **Bonacic y Caro Ltda.**

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO: **TELEMUNDI**

MACIVER 191 - CAS. 2749 FONO 51776

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO: **TELEMUNDI**

M. AUXILIADORA 917 PARAD. 616 AV. PROVIDENCIA 2131 - FONO 569038

Presidente Electo se despidió ayer de sus colegas del Senado

Fue invitado a tomar once en los comedores de la Corporación. — Sólo estuvieron ausentes los comunistas y los socialistas. — El martes concurrirá, sin aviso previo, al Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano

El presidente electo, senador Eduardo Frei Montalva, se despidió ayer de sus colegas del Senado. Fue invitado a tomar once en los comedores de la Corporación. Sólo estuvieron ausentes los comunistas y los socialistas. El martes concurrirá, sin aviso previo, al Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano.

de Atacama y Coquimbo; la permitían "volveré por el Senado a ver a mis amigos". Rodeado por los periodistas, antes de retirarse, el presidente electo manifestó que a su juicio, el Senado y su personal eran "una de las cosas grandes que hay en Chile". En la calle, el público que había aguardado pacientemente su salida, le brindó nuevos aplausos y vítores.

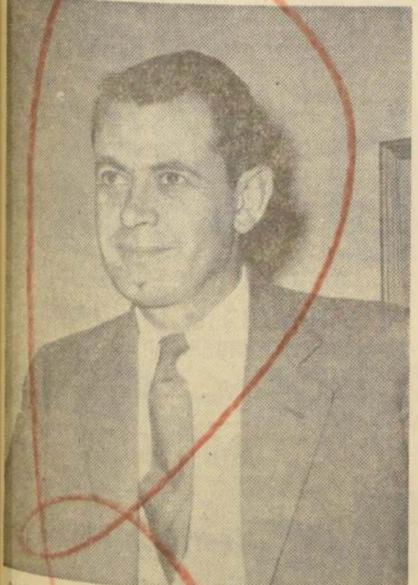


PATRICIO SILVA CLARES, actual Subsecretario General de Gobierno integrará la lista de candidatos a diputado del Partido Conservador en el Primer Distrito de Santiago. El anuncio de su postulación ha movilizado también a numerosos grupos independientes que se han manifestado dispuestos a trabajar por el éxito de su candidatura. EN EL GRABADO, el Subsecretario General de Gobierno, Patricio Silva Clares.

Irrevocable oposición al Gobierno de Eduardo Frei anuncia el FRAP

El Consejo Nacional del Frente de Acción Popular anunció ayer a la prensa una declaración de diez puntos, en la que se manifiesta la irrevocable oposición al Gobierno de Eduardo Frei Montalva. El anuncio de su postulación ha movilizado también a numerosos grupos independientes que se han manifestado dispuestos a trabajar por el éxito de su candidatura.

Patricio Aylwin representa al PDC chileno en Italia



Participó en Roma el Consejero Nacional del Partido Demócrata Cristiano, Patricio Aylwin, quien concurre, en representación de la Democracia Cristiana, al Congreso de la Democracia Cristiana que se realizará en Italia entre los días 12 y 15 del presente mes.

Un numeroso grupo de personas que se había congregado frente a la entrada del Senado, en la calle Morandé, prorrumpió en aplausos y vítores cuando el senador Frei, descendió del automóvil. En ese momento el presidente electo advirtió que entre el público se encontraba un antiguo amigo personal suyo. Con el objeto de saludarlo, solicitó al oficial de Carabineros a cargo del cordón, que permitiera el acceso de su amigo. Este, Fernando Jiménez se confundió en un estrecho abrazo con el senador Frei y no pudo contener las lágrimas.

SALUDOS.— En la Oficina de la Presidencia de la Cámara Alta, el señor Frei fue saludado por el presidente de la Corporación, senador Hugo Zepeda Barríos; por el vicepresidente, senador Angel Fayovich, y por, entre otros, los senadores Fernando y Eduardo Alessandri, Julio von Mühlbrock, Pedro Ibáñez, Armando Jaramillo, Hernán Videla Lira y Edgardo Barreto, liberales; por los senadores Humberto Álvarez, Hermes Ahumada, Humberto Aguirre, Jonás Gómez y Juan Luis Maturas, radicales; y por los senadores, Bernardo Larraín, Enrique Curti y Luis Felipe Letelier, conservadores.

El senador Frei hizo gala de excelente buen humor e interacción, con sus colegas, diversos recuerdos anecdóticos de la campaña.

Luego fue invitado a tomar once en los comedores de la Corporación, donde saludó, dando la mano, al personal que allí atiende. Lo mismo ya había hecho, en los pasillos, con el personal de Sala y con los guardianes del Senado.

DESPEDIDA.— Terminada la once, el señor Frei se despidió emocionado de sus colegas, y lo mismo hizo el personal de secretaría y de la Oficina de Informaciones, a cargo del señor Sergio Guillastri Tagle.

En esa oportunidad, el señor Frei manifestó que durante los 15 años en que fue Senador "había tenido una experiencia muy agradable". Agregó que cada vez que sus funciones presidenciales se lo permitían "volveré por el Senado a ver a mis amigos".

Manifestación a los diputados Gumucio y Mario Hamuy Berr

En los comedores del Club Audax Italiano, Lira 426, tendrá lugar mañana, a las 13 horas, una manifestación que se ofrece a los Diputados demócratacristianos Rafael Agustín Gumucio y Mario Hamuy Berr, en reconocimiento de la acertada labor que les ha cabido cumplir como parlamentarios.

Citan a Asambleas del PR en La Granja

El Delegado del Provincial del Partido Radical de la comuna de La Granja, cita a todos los miembros y representantes de las Asambleas "Freia Escobar" y "San Gregorio", en el local situado en Avenida Tomé 072, Paradero 21 1/2 de Santa Rosa.

PROYECTO DE PREVISION PARA TAXISTAS APROBO LA CAMARA

También fue aprobada, en general, iniciativa destinada a establecer una red nacional de estaciones retransmisoras de televisión.

La Cámara de Diputados celebró ayer una sesión extraordinaria que se inició a las 13 horas y que llegó a su término antes de la hora fijada, debido a que al procederse a la votación del proyecto que introduce modificaciones a la ley 5.131, sobre indemnización a los obreros de las empresas petroleras y benzineras, se suspendió la sesión.

EL COMANDO DE TRABAJADORES FREISTAS. Cita a reunión extraordinaria a las Directivas de todos los Centros de Empleados de Servicios, Dirigentes Sindicales, Confederaciones, Asociaciones y Sindicatos, para el día viernes 11 de septiembre, a las 19.30 hrs., en HUERFANOS N° 550, LA CASA DEL TRABAJADOR.

DEMOCRATICOS-SOCIALISTAS CON FREI



La directiva del Partido Demócrata Socialista, compuesta por Carlos Alberto Martínez, Enzo Castro, Waldo Grez, Luis Paucull, Baudilio Casanova y Miguel Concha visitó al Presidente Electo, senador Eduardo Frei Montalva. La

entrevista tuvo por objeto saludar y felicitar al nuevo Jefe del Estado y duró más de media hora, durante la cual compartieron cordialmente sobre diversos aspectos de la política y de los problemas nacionales.



LA JUVENTUD Y FREI.— Habla Sergio Fernández Aguayo, presidente nacional de la Juventud Demócrata Cristiana, durante la comida que esta organización ofreció en los últimos días en honor del Presidente

Se inicia ciclo de charlas sobre la Democracia Cristiana. Un ciclo de charlas sobre el tema "Los principios de la Democracia Cristiana", del arrollador por las ondas de Radio Cruz del Sur, el Director del Instituto de Educación Política, Ismael Bustos. Este ciclo se iniciará el domingo del presente, a las 14.30 horas.

SOLICITAN LA INHABILIDAD DEL DIPUTADO R. HURTA. La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia tomó conocimiento ayer de una petición de inhabilitación en contra del diputado Rubén Hurt R'Oryan, presentada por el señor Genji Gutiérrez Andújar.

PRIMAVERA EN BANVARTE

"CON UN TRAJE LIVIANITO DE TEMPORADA!"

Y MIENTRAS COMPRA, DIVIERTASE JUGANDO EN LA RULETA BANVARTE.

Elegante vestido de temporada. Ar. 2618. Primera Selección. E° 25.-

Horario de la Micro Banvarte. Mañana: Mapocho (Borgoño esq. López) Safe: 9,30 horas. Pasa por Plaza Bulnes: 9,40 11,00 " " " 11,10 12,05 " " " 12,15 Tarde: Plaza Bulnes frente al teatro Continental. Sale: 15,30 horas. 18,30 horas. 16,30 " 19,30 " 17,30 " " "

ABIERTO DURANTE TODO EL DIA HASTA LAS 8 DE LA NOCHE

Colegial viajó para pedir autógrafa a Eduardo Frei para diario mural

VALPARAISO.— Un decidido alumno portero del colegio "Rubén Castro", de Valparaíso, Mario Paredes Gurmán, cumplió un cometido personalmente al nuevo Presidente de Chile, Eduardo Frei, y conseguir para su colegio un autógrafo del senador. Mario Paredes cura el Año de Humanidades, y dirige el Diario Mural "Visión del Mundo", en el cual colaboran con entusiasmo los alumnos con aficiones periodísticas. Mario Paredes, que, sin duda, llegará a ser un juez por sus comentarios, viajó a Santiago con el firme propósito de entrevistarse con el señor Frei, para obtener una nota autográfica, que sería colocada en una edición del Mural.

El pequeño aprendiz de periodista recibió, durante algunos minutos, con el señor Frei, en su domicilio particular, quien se mostró complacido de la visita del niño, felicitándolo, por su intermedio, a los demás compañeros que colaboran en la edición del Mural "Visión del Mundo".

Satisfaciendo la inquietud del niño, el senador procedió a redactar una tarjeta de saludo, que ahora los alumnos del colegio "Rubén Castro", pondrán en un sitio preferente de su Diario Mural. El texto de la tarjeta presidencial es el siguiente: "Para esa noble juventud portera del Colegio 'Rubén Castro', de Valparaíso, y muy especialmente a los lectores del Diario Mural 'Visión del Mundo', un afectuoso saludo de Eduardo Frei."

Es así como el 21 del presente mes el mencionado Mural presentará una edición totalmente dedicada a las recientes elecciones presidenciales.

POR EL GRAN SANTIAGO



SAN MIGUEL.— COLEGIO ESCRUTADOR DEPARTAMENTAL.— En las últimas horas de ayer puso término a sus labores el Colegio Escrutador del Departamento de Santiago, ratificando los resultados ya conocidos al obtener el senador Eduardo Frei mayoría de votos en la comuna de San Miguel, sobre el senador Salvador Allende, hecho que constituyó tal vez la mayor sorpresa electoral del país, ya que el FEAP, con el Alcalde Palestre a la cabeza, consideraba a San Miguel como una fortaleza

imbatible del marxismo. Al querer constituirse el Colegio hubo inquietud por cuanto el Alcalde Palestre se oponía a que se sesionara en la sala municipal como lo dispone la ley, pero después de hacer gestiones ante el Gobernador Departamental, decidió su actitud, iniciándose así esta etapa del recuento oficial de los votos. En el grabado, al fondo, aparecen el presidente del Colegio, Ricardo Morano; el secretario, Gustavo Montero, y el vocal Raúl Miquel, y además Sera Alfonso, Abelardo Ascázar, Elías Mallea y Efraín Ojeda.

Un gimnasio cerrado construirá Municipalidad de Quinta Normal

QUINTA NORMAL.— Hemos sido informados por un personero de la Municipalidad local que, lo que se proyecta construir es sólo un Gimnasio Cerrado, el que se completaría con una cancha de básquetbol. Así, los deportistas en general tendrían donde practicar, en la época invernal u otra, ya que este Gimnasio estaría habilitado con todos los servicios necesarios para su mejor aprovechamiento por quienes lo desearan. Los gastos que se harán alcanzarían a lo más a 100 millones de pesos, que ya están presupuestados por el Gobierno Municipal, edificándose, además, locales comerciales a su alrededor, con lo que se financiarían, a corto plazo, los gastos que se

efectuarán. Además, ello representará una obra de señalamiento comunal, ya que este lugar sería un "barrio cívico", dentro de ese populoso sector en que quedaría ubicado. Por otra parte, frente a esta construcción, se habilitará una playa de estacionamiento, que también producirá entradas al Municipio local. Vecinos y pobladores de todos los sectores, al tener conocimiento de esta situación, que también producirá entradas al Municipio local. Vecinos y pobladores de todos los sectores, al tener conocimiento de esta situación, que también producirá entradas al Municipio local.

AQUI... EL PUERTO

VINO DE HONOR EN LA INTENDENCIA.— Circula la siguiente invitación: "Luis Guevara Ortúzar, Intendente de Valparaíso, saluda muy atentamente a Ud. y tiene el agrado de invitarle a un VINO DE HONOR que se efectuará en los salones de la Intendencia de Valparaíso, el 13 de septiembre, a las 12.30 horas, con motivo del 15.º aniversario de nuestra Independencia Nacional, Valparaíso, septiembre de 1954."

CONCURSO LITERARIO DE INSTITUTO PEDAGÓGICO.— Al certamen literario de la Sociedad de Escritores de este puerto de Poesía y Cuento, que se encuentra abierto actualmente, se agrega otro concurso para creadores nacionales. Se trata del organizado por la Universidad de Chile, por medio de su Academia Literaria del Instituto Pedagógico de esta ciudad. El concurso, que también incluye los dos géneros, Poesía y Cuento (Narración y Lírica), ha sido denominado "Certamen Literario Nícomedes Gurmán", en recuerdo del escritor recientemente desaparecido. Las obras deben dirigirse a Comité Ejecutivo, Academia Literaria, Instituto Pedagógico, Colón 2128, Valparaíso. Plaza de recepción de trabajos, hasta el 30 de septiembre. Tema libre sin que pase de 12 carillas mecanografiadas, en cuento, y 10 poesías como máximo, en el género lírico.

LAMENTABLE ESPECTACULO PUBLICO.— Diversas protestas por la prensa, portena han elevado vecinos del Cerro Alegre en relación con el lamentable espectáculo que ofrece una mujer cuyas facultades mentales están perturbadas y que a diario se exhibe en el umbral de una casa de la subida Almirante Montt, cerca del pasaje Ludford. La mujer, cuyo aspecto sucio y desgreñado, sumado a la actitud obscena y agresiva, que enfrenta al público, provoca incidentes con los niños del sector que se acercan a curiosar cerca de ella, recibiendo sus improperios. Otras veces son los propios niños los que la provocan, lanzándole objetos para irritarla, es decir, se trata de un caso humano que requiere solución urgente. Ya Carabineros certifica la validez de la denuncia de los vecinos. Hasta el momento y desgraciadamente, no se ha efectuado de beneficencia sea haga cargo de esta indigente enferma.

HUELGA PARALIZA PLAN DE OBRAS PARA VALPARAISO.— Debido a la huelga que mantiene hace días el personal de la Fábrica de Cemento El Melón de La Calera, no han podido realizarse las obras del vasto plan que se ha consultado para nuestra ciudad, por el Municipio porteno. La Fábrica de La Calera debe entregar el material para estas obras, ya que se trata de construcción de muros, escaleras, instalación de tuberías y otros trabajos que deben realizarse, en especial en la parte alta de nuestra ciudad.

EXHIBIRAN ESTATUA DE GABRIELA MISTRAL.— El busto de Gabriela, realizado por la portefa Carmen Gifelman, y que será colocado en la aldea de Monterrande, será exhibido en la Plaza Sotomayor de este puerto a partir de hoy viernes y durante una semana. De este modo, los portenos podrán ver y admirar el retrato que paritará a Monte Grande posteriormente, y que será donado por un grupo de alumnos de la Escuela de Difusión Artística de Valparaíso. Este busto fue el material requerido, campaña que auspició la Intendencia de Valparaíso.

NO PIENSAN REMOLCARLO A ESTADOS UNIDOS.— Aver se propuso por radio la noticia de que el petrolero "Sonap", que recientemente sufrió una falla de sus motores a setenta millas de Valparaíso, quedando al garete, sería remolcado a EE. UU. La información ha sido desmentida por la Sociedad de Navegación Petrolera, a cuyos registros pertenece el barco, la que ha expresado que en ningún momento se ha considerado la posibilidad de esta medida para reparar las fallas sufridas en las máquinas del petrolero. Se estudia la posibilidad de repararlo en el caso de que los trabajos no pudieran efectuarse en el país, se vería modo de hacerlo en el extranjero. La razón de que el "Sonap" quedara al garete hace 15 días a la cuadra del faro Topocalma, se debió a que se fundieron los descansos de los tres rotores de sus turbinas.

UN "IS" PARA LOS NINOS PORTENOS.— La Comisión Municipal de Fiestas Patrias, que se encuentra confeccionando el programa de actividades que se desarrollará con los niños de este año, ha destinado el día 20 de septiembre para los niños de Valparaíso. Se realizarán ese día diversas funciones infantiles especialmente dedicadas a ellos, habrá juegos populares, reparto de golosinas, exhibiciones teatrales, etc.

CONCURSO DE ANTECEDENTES PARA PROVEER EN CARGO DE OFICIAL EN LA COMISIÓN DE SERVICIO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Los interesados deberán hacer llegar sus antecedentes al señor Oficial Mayor de la Corporación, quien los atenderá en las horas de oficina de los días hábiles comprendidos entre el 21 y el 23 del presente mes inclusive.

CONCURSO DE ANTECEDENTES PARA PROVEER EN CARGO DE OFICIAL EN LA COMISIÓN DE SERVICIO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Los interesados deberán hacer llegar sus antecedentes al señor Oficial Mayor de la Corporación, quien los atenderá en las horas de oficina de los días hábiles comprendidos entre el 21 y el 23 del presente mes inclusive.

CONSTITUCION DE SINDICATO FENSA

Con fecha 10 de septiembre, siendo las 19.30 horas en Mac Iver N.º 142, oficina N.º 906 se reunieron 32 empleados de la FIRMA FABRICA DE ENLADADOS S.A. "FENSA" ante la presencia de los Señores Directores Srta. EMPERATRIZ BERHARDT CANALES, con el fin de constituir un Sindicato Profesional de Empleados de la Firma. La Dirección Provisionaria quedó constituida como sigue: Presidentes: Marco Gatica Muñoz; Secretario: Raúl Castro Lacrampe; Tesorero: Jorge Amayo Dolmetsch directores, Jaime Rojas Toro y Carlos Valdes Gajardo.

DE LA DIRECCION DE TRANSPORTE DEPENDE PROLONGACION BUSES 44

En estas circunstancias, piden los habitantes de la Población Roosevelt, Lourdes y otras adyacentes, que serían favorecidos con la prolongación del recorrido de Buses N.º 44 hasta la garita que está instruida por los Inspectores en el interior de esta población, hemos recibido en esta Corresponsalia la visita de los dirigentes de ese Comité. Nos manifestaron que la ETCE les ha informado que su petición fue desahucada, considerada y aceptada la ciudad garita, para los nuevos servicios de locomoción que se instalarán, y que con Oficio N.º 520, de fecha 20 de

CAMARA DE DIPUTADOS

CONCURSO DE ANTECEDENTES PARA PROVEER EN CARGO DE OFICIAL EN LA COMISIÓN DE SERVICIO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

EL SECRETARIO

PREMIADOS CON UNA GARRAFA LOS SIGUIENTES NUMEROS:

199503 — 162978 — 199753
199536 — 176744 — 192894

PREMIADOS CON 12 BOTELLAS "VIEJO AMIGO":

266059 — 211041

PREMIADOS CON UN CAJON "HUASITO":

24480 — 169947

...Y DIGA SALUD! CON VINOS VIU



AMISTAD Y EMPANADAS. De acuerdo con un programa establecido por la Universidad de Texas y el Instituto Tecnológico de la Universidad de Chile, una delegación de 19 estudiantes tejanos visitó el bien llamado "Esmeralda" de la CORA, como se había hecho con las colonias "Pre-

Diecinueve universitarios tejanos visitaron la Colonia "Esmeralda"

Contacto de pueblo a pueblo impulsan el Instituto Pedagógico de Chile y la Universidad de Texas.— Grata impresión se formaron los estudiantes norteamericanos por las actividades de las colonias de la Reforma Agraria

Asado, empanadas a la chilena, ensaladas especiales y un delicioso café, fueron las principales características de la visita de los estudiantes de la Universidad de Texas, quienes realizaron a la Colonia "Esmeralda" un viaje de 8 kilómetros al interior de la provincia de O'Higgins. Se trata de un contacto de pueblo a pueblo, que se lleva a cabo anualmente.

Consultados respecto a sus impresiones luego de esta visita, los universitarios estadounidenses se declararon "sorprendidos por el buen pie en que encontramos la actividad agropecuaria".

Por lo menos —puntualizó el estudiante de Historia, Alicia Cerda, lo que hemos visto en "Presidente Kennedy", "Santa Elena" y "El Alto" es muy significativo.

El profesor Sam Johnson, por su parte, declaró: "Nuestra visita —así como la de los estudiantes latinoamericanos a los Estados Unidos— debe tener un elemento fundamental para el acercamiento y mejor conocimiento de nuestros pueblos".

El discurso de bienvenida estuvo a cargo del Ingeniero Agrónomo y habitante de "Esmeralda", señor Sergio Aguillo.

MAN BARATURA: A \$ 85 EL KILO VENDE EL PESCADO EN ARICA

ARICA.— Una cantidad superior a los mil kilos de pescado trajeron ayer las goletas de las industrias pesqueras, principalmente pescado blanco, el que, por su abundancia, se vendió a \$ 85 pesos el kilo, con lo cual se benefició toda la población de este puerto. Los habitantes piden, por intermedio de LA NACION, que se establezca como una norma permanente que, por lo menos una vez a la semana, se venda gratuitamente el pescado a la población, sin intermediario alguno.

LIBERTAD BAJO FIANZA A IMPLICADOS EN LA CRIMINALIDAD.— El Juez del Segundo Juzgado del Crimen, Humberto Zamora, concedió la libertad bajo fianza a Víctor Vargas y Roberto Salvado, procesados por tráfico de drogas estupefacientes. En mayo último los sorprendió cuando viajaban por ferrocarril, desde La Serena a Arica, portando tres kilos de cocaína, la que iba a ser enviada a Santiago.

ITINERARIOS DE AVIONES LAN-CHILE.— Los itinerarios de los aviones LAN-Chile presentan inconvenientes a los pasajeros, con motivo de los diarios atrasados que sufren en la capital, lo que hace que prácticamente en el día siguiente, por esta causa, además de las molestias propias del atraso, a los viajeros no les espera nada en el aeródromo arriqueño. Los diarios locales se han visto afectados de esta molesta situación.

UN HERIDO EN EXPLOSION.— Luis Ramírez Urrutia resultó con graves quemaduras, como consecuencia de la explosión de un tambor con escoverol, al producirse un incendio en la lavandería instalada en calle 21 de Mayo N.º 763, este puerto.

EXTRADICION DE MILLONARIO COMERCIANTE.— El juez del Primer Juzgado del Crimen, Arturo Bustos, solicitó a la Corte Suprema de Justicia la intencional de los trabajos de extradición del millonario comerciante Isaac Guelman, quien está acusado de quebra fraudulenta. Guelman fue liberado en Caracas por el Interpol.

EXPULSADO DEL PERU.— La policía peruana puso en marcha a la frontera chilena a Sergio Aguillo, que había sido expulsado por la policía de Santiago, por el delito de girar cheques sin fondos. (Crosas, corresponsal).

Embajador británico inaugura Sala de Recreación en Escuela - Granja

La sala de recreación, que fue construida por iniciativa del joven inglés Peregrine Farmer, del "Servicio Ultramar de Voluntarios".

A las 15 horas de mañana sábado 12, el Embajador de Gran Bretaña, Sir David Scott Fox, inauguró una sala de recreación recientemente terminada en la Escuela-Granja "El Hospital", aproximadamente a 50 kilómetros de Santiago, en la Carretera Panamericana.

Esta sala de recreación, Escuela-Granja "El Hospital", ha proporcionado seguridad y educación a niños sin hogar entre ocho y diecisiete años. La escuela es administrada por el Ejército de Salvación, cuyo fundador fue el señor promotor británico de obras sociales, general Booth.

La historia de la creación de esta sala de recreación es el resultado de una notable iniciativa del señor inglés que vino a Chile hace ocho meses, como voluntario bajo los auspicios de la organización británica "Servicio Ultramar de Voluntarios". En su primer viaje, el joven inglés llevó consigo 100 dólares a manera de gastos personales.

Después de un año pasado, el señor inglés, Peregrine Farmer, viajó a Londres, en donde se reunió con el señor de la escuela de Londres, para discutir la posibilidad de construir una sala de recreación en Chile.

Después de un año pasado, el señor inglés, Peregrine Farmer, viajó a Londres, en donde se reunió con el señor de la escuela de Londres, para discutir la posibilidad de construir una sala de recreación en Chile.

Campeonato Nac. de Motociclismo

CURICO.— Especial relieve adquirirá este año la realización de la Primera Fecha de Velocidad del Campeonato Nacional de Motociclismo en el Circuito "Carlos Condell" de esta ciudad, que se efectuará el domingo 13 del presente, a las 14.30 horas, bajo los auspicios del Ejército de Chile, a través del "Reglamento de los generos" N.º 3 "Curico", comandado por el entusiasta deportista teniente coronel Víctor Gálvez G., como número inicial de las próximas festividades patrias.

En efecto, se disputará en esta ocasión un valioso trofeo donado por el Ejército, que será asignado al club que reúna el mayor puntaje durante las cinco pruebas con que cuenta el programa de este interesante evento deportivo.

Se tendrá oportunidad de conocer los mejores volantes de los catorce clubes que componen la Asociación Norte, en la zona comprendida entre las provincias de Aconcagua y Valparaíso. Además, participarán en esta prueba motociclistas pilotos santiaguinos de categoría internacional y también de otras ciudades como Rancagua, San Fernando y Talca.

Esta gran carrera, que ha organizado el Curico-Moto Club tiene un noble fin, ya que los fondos que se reúnan serán a beneficio de la Tercera Compañía de Bomberos y del Asilo de Ancianos de esta ciudad, por lo que se espera la cooperación de todo el público aficionado a este deporte. (Merino Bustos, Corresponsal).

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

costas, anunciándose la llegada inaugural del "Gulf Trader", para el 15 de octubre próximo. El "Gulf Trader" es la tercera embarcación del grupo de cinco que están siendo do de este modo el tráfico entre EE. UU., Chile. Los barcos que llegarán posteriormente son el "Gulf Shipper" y el "Gulf Merchant", los cuales atiende la Grace en Valparaíso.

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

VALPARAISO.— CON TRIGO Y ACEITE LLEGO EL "GULF FARMER"

Ayer llegó a este puerto el mercader norteamericano "Gulf Farmer", procedente de los Estados Unidos y puertos intermedios, con una gran carga de aceite y harina. El "Gulf" con que la American Steamship Co., ha renovado su servicio a nuestras

Cámara de Diputados

SESION 43ª ORDINARIA, EN MIERCOLES 9 DE SEPTIEMBRE DE 1964

(De 16.15 a 22.12 horas)

Presidencia de los señores Morales Adriasola y Phillips

Secretarios, los señores Canas Ibanez y Kaempfe

(Versión Oficial)

V.—TEXTO DEL DEBATE.

—Se abrió la sesión a las 16 horas y 15 minutos.

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— En el nombre de Dios, se abre la sesión.

Las Actas de las sesiones 41a y 42a quedan aprobadas, por no haber merecido observaciones.

Se va a dar lectura a la Cuenta.

El señor KAEMPFE (Prosecretario).— Se han recibido: 1.º— Un Mensaje con el que Su Excelencia el Presidente de la República somete a la consideración del Congreso Nacional, con el carácter de urgente, un proyecto de ley que crea las Comisiones Nacionales de Bibliotecas y de Bellas Artes.

2.º— Un oficio con el que Su Excelencia el Presidente de la República devuelve con observaciones el proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Rancagua para contratar empréstitos.

3.º— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Millas, relativo a los servicios de la comuna colectiva en la población San Gregorio, de Santiago.

4.º— Un oficio del señor Ministro de Justicia, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Foncea, relativo a los problemas que afectan a la Federación Aérea de Chile.

5.º— Once oficios del señor Ministro de Educación Pública, con los que contesta los que se le dirijieron en nombre de los señores Diputados que se indican, sobre las materias que se señalan:

Del señor Acuña, respecto de la construcción de establecimientos educacionales en la provincia de Osorno.

Del señor Aguilera, relativo a Villalobos, relativo a un Grupo Escolar en Ovalle.

Del señor Aravena, sobre la construcción de un local para el funcionamiento de la Escuela N.º 27, de Lontué.

Del mismo señor Diputado, acerca de los problemas que afectan al Liceo Nocturno de Talca.

Del señor Aspé, referente a la construcción de un nuevo local para el funcionamiento de los Liceos de Quillota.

Del señor Basso, respecto de la construcción de un local de la Escuela N.º 14 de Chillán.

Del señor Gacón, con relación a la construcción de un Grupo Escolar en Pichilmu.

Del señor González, don Carlos, sobre la construcción de una Escuela en la localidad de Quinchamalí.

Del señor Melo, relativo a los problemas que afectan a diversos liceos de Concepción y Talcahuano.

Del señor Ochagavía, acerca de la creación de una biblioteca en la ciudad de Castro.

Del mismo señor Diputado, referente a la repertura de la Escuela N.º 81 de Chillón.

6.º— Dos oficios del señor Ministro de Salud Pública, con los que contesta los que se le dirijieron en nombre de los señores Diputados que se indican, sobre las materias que se señalan:

Del señor Aspé respecto de la construcción de una Planta de tratamiento de aguas servidas en Quillipú.

Del señor Leigh, acerca de la construcción de una Planta de Primeros Auxilios en la Población Santa Anselma, de La Cisterna.

7.º— Dos informes: Uno, de la Comisión de Educación Pública, y otro, de la Comisión de Fomento, recaídos en el proyecto de ley, aprobado por el Senado, con trámite de urgencia calificada de "simple", que crea el Instituto de Chile.

8.º— Un informe de la Comisión Especial de Soluciones Particulares, con el que propone el archivo de los siguientes proyectos de ley, por haber perdido su oportunidad:

Aburto Jaque, Máximo; Aburto Parra, Manuel; Aceitón Sarrá, Pedro; Acevedo Acevedo, Ramón; Acevedo Bernal, José Elias; Acuña viuda de Marín, María; Achurra Silva, Carmen; Adriasola Barra Ismenia y Amanda; Alarcón Eleuterio; Alarcón Muñoz, Bellarín; Albarracín Prieto viuda de Sotomayor, Elena; Alcaín y Chacón Francisco Javier; Alonso Mariscal, María; Alphonse viuda de Contreras, Andrés; Altamirano Alvarez, Roberto; Alvarez Jorquera, Roberto; Alvarez Ormeño Humberto; Alvarez viuda de Valdivia, Ana Rosa; Alvarez Vidal, Francisco; Andrade Almonacid, Bernardo; Andrade viuda de Parada, María; Aradillón viuda de Leiva, Teresa; Araya Araya, David; Arellano Espinoza, Natividad; Arellano viuda de Saavedra, Edilberto; Arellano Soto, Carlos; Arévalo viuda de Jara, María Luisa; Arriaza Garretón, Graciela y otros; Avenado Pizarro Manuel; Avenado Plaza, Iris; Avila Román, Hector; Azagra viuda de Valdés, Doña; Baeza Muñoz, Hilda del Carmen; Baeza Quezada, Teodoro; Bahamondes Herrera, Emelina; Balte Springmuller, Heriberto; Baltra Gacitúa, Eduardo; Ballerín Díaz, Guillermo; Barrera Labra, Julia; Belmar Pino, Andrés Avelino; Beltrán Gatica, Guillermo; Bell Huinicken, Jeanne Luisa; Bernal Villalobos, Juana; Bizama Romero, Hortensia; Bórquez Bórquez, Arnoldo; Bravo Arellano, José; Bravo viuda de Maureira Gringercinda; Briones Niez, María; Brito, Manuel Antonio; Burgos viuda de Guzmán, Ester; Bustamante viuda de Molina, María Eduvigis; Bustamante Salazar, Pedro; Butcher Wood, Leslie; Cabezas Pérez, Guillermo; Cáceres Barrientos, Eugenio; Cáceres Matus, Adolonia; Calderón Arce, José; Campos Espinoza, José;

Canales Cabrera, Rosario; Canciano Muñoz, viuda de Fuenzalida, Mercedes; Cano Quijada, Gustavo; Carablacke, Isabel Olinde Margarita; Carreño, Villería, Noé; Carrillo Muñoz, Juan; Castillo Videla, blanca J. y otra; Castro, Juan Bautista; Castro Catalán, Reinaldo; Castro Ramírez, Emilio; Cataldo Zamora, Arsenia; Cerón Arévalo, Manuel y otros;

Cid, José Luis; Cid Rubilar, Juan de Dios; Cisterna viuda de Flores, Teodolinda; Coll Arriagada, Víctor L.; Congregación hijas de San José;

Contreras Puga, Hortensia Isabel; Contreras Flores, Orlando; Córdoba de la Vega v. de Peña, María;

Córdova v. de Liaña, Petronila; Cortes Venegas, José; Correa Mallea, Juana Rosa; Cuadrell Saavedra, Olga; Cuevas Escobar v. de Ferrel, Luisa;

Cuevas Palacios, Simón; Chamorro v. de Pantoja, Aurora;

De la Fuente Rojas v. de Torres, Carmen; De Stefano Stange, Amanda; Deichler Miranda, Enrique; De la Poret Cotré, Juana; Del Canto v. de Castro, Dimas;

Del Río Soto Aguilera, María; Díaz Gallardo v. de Vargas, María; Díaz Leiva, Roberto; Díaz Mora v. de Arias, Amelinda;

Díaz Oróstica v. de Sánchez, Rosa Aurelia; Díaz Pacheco, Genoveva del Carmen;

Dreilian Lang, v. de San Cristóbal, Blanca; Duarte Pezoa, Hermógenes Fernando y Zunilda; Durán Moreira, Alejandro; Durán Moya, Alfonso;

Druian Rosales, Rosamel; Espazza Garrido, Berta; Espejo Panfo, Felicidad, Rebecca y Rosa Amelía; Espinoza v. de García, Mercedes;

Espoz Núñez v. de Venega, Tadea;

Fañón Fernández, Juan M.; Feltri Rodríguez, Varmen; Ferrada Ferrada, Carmen Rosa;

Flores Avalos, Luis; Fericencien Rojas, Victoria; Ester y María;

Fredes Ramírez, Héctor; Fuenzalida Riveros, Rosa; Gajardo Cea, José; Gajardo Ceballos, Raúl; Gajardo Polanco, Isabel y María;

Galaz, María Nieves; Galleguillos Zambra, Vidal; Gárate Mondaca, Samuel; Garcés Prieto, Olga;

García Huidobro Valenzuela, Ana Luisa;

García Ortiz, Juan Bautista; González, Remigio; González Henríquez, Emilia Segundo;

González Luna, Marta; González Orellana, Elena; Gordon, González, Arturo;

Gorcoolea Cortes, Ernesto; Graichen v. de Berrios, Ida; Gutiérrez, María;

Guzmán, Pedro, María; Guzmán, María; Haban, Enrique Figueroa, Luis; Henríquez v. de Godoy, María;

Henríquez Henríquez, Petronilla del C.;

Hernández Alarcón, Ambrosio; Hernández Mardones, Natalia;

Hernández Valez, Carlos; Hernández Valez, Juan Ramón;

Herrera Saavedra, Humberto; Herrera Soto, Berta; Herrera Soto, Rodolfo;

Hidalgo Arellano, Sara; Hider Fineda, Aldo; Honorato v. de Urrutia, Rebecca;

Isaza Márquez, Josefina, Rosa, Carlota y Pastora; Iturrute v. de Palomillos Beatriz;

Jacobs Jelves, Ely; Jorquera Díaz v. de Gómez, Sifra de las Mercedes;

Kehrl Wetstein v. de Arriaza, Rosa Ulda;

Labarca Calvo, Carlos; Labarca Luna, Luis; Lagos Córdova, José Guillermo;

Lagos Raffler, Elisa; Lazo Bergeret, Carlos; Lean Oroscio, Walter;

Leiva Sobarzo, Humberto; León Ravall, Guillermo; León Villavicencio, Fernando;

Lizana Galaz, Arturo; Lobos Ruiz, Francisco; Lolos Nazila, Isabel;

López Badilla, Cecilia; López Iturra, Sara; López Vargas, René;

López Zapata, Fresia; Lovera Jara, Marcelino; Luna v. de Ramos, Sonia del Carmen;

Llancalí v. de Dumacán, María; Madrid Cantillana, Emilio;

Maldonado Maldonado, Víctor Manuel; Mapcho, Personal ex buque; Marchant González, Luis; Mardones v. de Hopfenblitt, Lusa;

Olivares Leyton, Lucrecia; Olivares Peñ, Leocadio; Omeño Prat, Renato;

Ortíz, Rojas, Sergio; Orellana Sava, Eduardo; Ormeño González, José Nicolás;

Ormeño v. de Parada, Pascuala; Ortega v. de Ramírez, Blanca;

Oshea Tapia, Andrés; Ovidio Lermenda, Artemio; Oyazún Oyace, María;

Palavecino Toro, Juana Padilla; Parodi v. de González, Zulma;

Parra Sandoval, Manuel Jesús; Pastén Olivares v. de Sánchez, Carmen;

Pañño Mc Iver, Leopoldo; Peña y Lillo Flores, Ulises; Peña López, Heberto;

Peña López, Rolando; Peña Veas, Julia; Peralta Peralta, Fanny;

Pérez v. de Amaña, Hermilina; Pérez Flores, Otilia;

Pérez Valdovinos, Francisco; Person v. de Marchant, Andrea;

Pisano Zurita, Carmen; Pifia Jara, Gilberto;

Pizarro Bustos, María Julia; Plazaola Cornejo, Brunilda María;

Población José María Carodamnicados;

Poblete Ruiz, Pedro Abelardo; Pollet Hidalgo, Adriana;

Porción para los que obtengan Premio Nacional de Arte; Prieto Correa, Julio;

Puelmo Bochémín v. de Novoa e hija;

Puente Otárola Nicolás; Puente Ulla, Luis A.;

Quezada Rodríguez, Victoriano; Quiroz Baeza v. de Quiroz, Clemencia;

Quiroz Mondaca, Pastora; Ramírez Castro, Hernán E.; Ramos Rivera, Juan;

Rebolledo v. de Martínez, Rosa; Renca Reyes, Juan y Aranda Garrido, Domingo;

Retamal v. de Hernández, María;

Retamal Retamal, Juana; Retes Bissetti, Rogel;

Reyes Hidalgo, Juan Ramón; Reyes v. de Del Valle, Camila;

Reyes Marambio, Rogelia; Reyes Beltrán v. de Riquelme, Natividad;

Reyes Venegas, Luis Alfredo; Rico Venegas, Adela Soledad;

Riestman Estefo, Hugo; Ríos Andrade, Ramón;

Ríos Mora, Pedro; Riquelme Illesca, Angela;

Riquelme Moreno, Javier; Rivera Coloma, Juan de D.; Roa, Guercindo del Carmen;

Roa Arriagada, Alfonso; Robles Henríquez, Pastora;

Rocha Chacón, José Antonio; Rodríguez, Domingo Segundo;

Rodríguez Carmona, Julia del C.;

Rodríguez Moreno, Olga; Rodríguez v. de Robinsons, Carmen;

Rojas, Armando; Rojas Armijo, Medardo;

Valenzuela Soto, Florencio; Valenzuela Freire, Guzmán; Valjejos Gallego, José;

Varela v. de Marín, Sara; Vargas Dagnone, Arturo;

Vargas Navarrete, Gastón; Vázquez Gangas, Luis;

Vázquez v. de Julio, Dina, e hijos;

Vicuña Barril, Alfonso; Videla v. de Cabezas, Victoria;

Videla Pineda, Carlos; Villagrón Lovola, Juan;

Villafra v. de Quiroz, Hilda; Villalobos Hernández, Humberto;

Walter Paredes, Víctor Agustín; Welser Borden, Elfrida;

Westman R. Carlos E.; Williamson Venegas, Eren;

Yáñez González, Edgar; Yáñez Opazo, José Narciso;

Yáñez Navarro, José; Zapata Mella, Gabriel;

Zárate Sepúlveda, Santiago; Zúñiga Peña, Clorinda del Carmen;

Zúñiga v. de Pradenas, Julia.

Sala de la Comisión, a 24 de Junio de 1964.

9.º— Siete mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley:

El señor Phillips, que establece que la Dirección de Transporte y Tránsito Público fijará los controles de vehículos motorizados que efectúa los Carabineros de Chile.

El señor Schultsohn, que modifica el artículo 18 del Decreto con Fuerza de Ley N.º 169, que fijó la Planta y Sueldos del personal de la Empresa de Ferrocarriles del Estado en lo relativo a la asignación por el establecimiento, para los efectos previsionales.

El señor Basso, que concede franquicias aduaneras a la industria de una industria destinada a la Asociación de Cultores de Vida Natural.

El señor Leigh, que abona cinco años de servicios al personal de las Fuerzas Armadas y de Carabineros que prestaron servicios en el Departamento de Tacna, durante el período Plebiscitario.

La señorita Lacoste, doña Graciela, que concede pensión a doña Humberta Guerra viuda de Stambuck.

La misma señorita Diputada, que concede diversos beneficios a don Mario Poblete Silva, y

El señor Martínez, que aumenta la pensión de que disfruta doña Lidia Suñu Izquierdo.

10.º— Una comunicación del Comité Parlamentario del Partido Comunista, con la que manifiesta que ha designado Comité Propietario al Honorable señor Montes, y Comité Secundario al Honorable señor Valente.

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Terminada la Cuenta.

1.— CALIFICACION DE URGENCIA.

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Su Excelencia el Presidente de la República ha hecho presente la urgencia para el despacho del proyecto de ley que crea las Comisiones Nacionales de Bibliotecas y de Bellas Artes.

Si le parece a la Honorable Cámara, se calificará de "simple" la urgencia solicitada.

Acordado.

Igualmente, la Mesa solicita el asentimiento de la Honorable Cámara para destinar cinco minutos con el objeto de votar las observaciones formuladas por Su Excelencia el Presidente de la República al proyecto de ley, despachado por el Congreso Nacional, que concede franquicias aduaneras a la internación de elementos consignados a la Empresa Municipal de Desagües de Valparaíso y Viña del Mar.

Un señor DIPUTADO.— No hay acuerdo.

El señor ELUCHANS.— ¿Quién se opuso?

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— No hay acuerdo.

El señor ALLENDE.— ¿Entonces, no hay acuerdo para nada!

Bástenos, al destacar algunos hechos fundamentales de su vida.

El primer libro de este insignificante escritor, que comenzó a escribir a los quince años, fue "El Conde Nalco". Con posterioridad, publicó "Amigos Justos". También escribió en la revista "Caras y Caretas", y fue fundador y redactor de la revista "Chile". Después publicó "La Selva Prometida", "El Mágico del Oro" y "La Ciudad Invisible".

Fue laureado con el Premio Municipal de Literatura. Luego, obtuvo el Segundo Premio en los Juegos Florales de la Universidad de Chile. En 1939, recibió el Premio Nacional de Poesía y en 1948 el Premio Nacional de Literatura.

En esta hora en que queda grabado su nombre en la Historia—ya que sus méritos son suficientes para ello—, también en los boletines de sesiones de esta Honorable Cámara y en la memoria de los señores Diputados, deseo destacar el reconocimiento de los parlamentarios del Partido Comunista Cristiano hacia su labor de escritor y poeta. Al rendir cálido homenaje a la memoria de Angel Cruchaga Santa María por la extraordinaria y luminosa obra que nos dejó, deseamos que acompañamos en su dolor a su familia y al Partido Comunista.

En nombre de los Diputados democratacristianos, solicito se transcriban estas modestas palabras a su distinguida familia.

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— No hay acuerdo.

colocaciones e inversiones... Ha sido sustituido por el siguiente: Artículo 1.º— Autorízase el establecimiento de bancos de fomento... Artículo 2.º— El objeto será financiar la elaboración y ejecución de proyectos o la inversión en bienes de capital que favorezcan el desarrollo del país y la prestación de asistencia técnica para dichos proyectos y su financiamiento. Artículo 2.º— Ha reemplazado la frase "Su capital no podrá ser inferior a diez millones de escudos" por la siguiente: "Su capital autorizado inicial no podrá ser inferior a diez millones de escudos vitales anuales (escala A) del departamento de Santiago, correspondiente al ejercicio 2.º de cada año, nuevo. Los bancos de fomento que tengan su domicilio en la provincia de Santiago podrán constituirse con el 70% del capital autorizado inicial, suscrito y pagado a que se refiere el inciso anterior, siempre que sus recursos sean de origen municipal, regional o provincial, o de la obligación de que el 75% de su...

mente conveniente que la Honorable Cámara insista en mantener la palabra "pagarés" dentro de la letra a) del artículo 5º.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en agregar un inciso segundo nuevo, a la letra a) del artículo 5º, que dice: "Los préstamos reajustables que se contraen en el país no podrán tener un plazo inferior a un año".

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará. En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra c) del artículo 5º.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra d) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra e) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra f) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra g) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra h) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra i) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra j) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra k) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra l) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra m) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra n) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra ñ) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra o) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra p) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra q) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra r) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra s) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra t) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra u) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra v) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

En votación la modificación introducida por el Honorable Senado, que consiste en reemplazar la letra w) del artículo 5º, que consiste en ampliar el monto de las deudas de sociedades anónimas chilenas.

para ubicarlos aquellos lugares de mayor densidad de población...

b) Dos representantes del Ministerio de Educación Pública; c) Un representante de la Universidad de Chile...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

El señor MORALES ADRIASOLA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Barra; a continuación, la concederé al Honorable señor Da Bove...

José Frances, escritor español, falleció ayer

MADRID, 10 (UPI). — El escritor y secretario perpetuo de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, José Frances, falleció hoy en esta capital.

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, señor JOSÉ M. ULOA BRAVO...

Ha dejado de existir nuestra querida madre, sugeta y abuelita, señora ELENA MUÑOZ CANO...

Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora IRMA LARA DE YAGNAM...

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, señor JORGE NAZAR SELLAN...

Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora JOSEFINA RIVERO...

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, sugeto y abuelito, don DAMASO DE LA FUENTE...

Ha dejado de existir nuestra querida madre, sugeta y abuelita, señora BENJAMINA RIQUELME DE ESTRADA...

Ha dejado de existir nuestra querida madre, hermana y abuelita, doña JOELIA YEGA ESQUIVEL...

Ha dejado de existir nuestra querida madre, sugeta y abuelita, señora ANJAMINA RIQUELME DE ESTRADA...

Ha fallecido nuestra querida esposa, sugeta y abuelita, señora PAULINA ESPINOZA DE ARÁVEZ...

Expresión de gracias. Damos las más sinceras expresiones de agradecimiento a todas las personas que se dignaron acompañar a nuestro querido esposo...

Expresión de gracias. Damos las más sinceras expresiones de agradecimiento a todas las personas que se dignaron acompañar a nuestro querido esposo...

Expresión de gracias. Damos las más sinceras expresiones de agradecimiento a todas las personas que se dignaron acompañar a nuestro querido esposo...

Expresión de gracias. Damos las más sinceras expresiones de agradecimiento a todas las personas que se dignaron acompañar a nuestro querido esposo...

Expresión de gracias. Damos las más sinceras expresiones de agradecimiento a todas las personas que se dignaron acompañar a nuestro querido esposo...

Abrazo de Constantino



COPENHAGUE — El Rey Constantino I de Grecia se despidió afectuosamente de su prometida, la Princesa Ana María...

Disturbios en Montevideo causa ruptura de relaciones con Cuba

MONTEVIDEO, 10 (UPI). — La ruptura de relaciones con Cuba, que se produjo el martes pasado por la noche...

Esta noche el centro de la atención se concentró en la Universidad de la República, donde más de trescientos estudiantes y presuntamente también obreros...

Embajador Morla Lynch se entrevistó con el Presidente Charles de Gaulle

PARIS, 10 (UPI). — El Presidente Charles de Gaulle recibió hoy a los Embajadores de Argentina, Adolfo Galatone...

SE CONSTITUYO... (De la 1a. Pág.)

Los electrónicos en el país bajo un régimen de integración acelerada, el que como consecuencia inmediata establecerá las siguientes ventajas:

Personas asistentes. Además del Ministro, concurrirán a esta reunión, el Subsecretario subrogante de Economía, Fernando Barzani...

EL FUERTE... (De la 1a. Pág.)

El mismo alcanzó en nuestra zona fuerte intensidad, sin llegar a registrarse desgracias personales. En Valparaíso el temblor llegó grado 5...

Reunión de Ministros resolvió que Africa debe marchar sola

Organización para la Unidad Africana realizó conferencia especial con motivo de la crisis del Congo

ADDIS ABEBA, 10 (UPI). — El primer Ministro del Congo, Moïse Tshombe, no está totalmente satisfecho con la reunión especial celebrada por la Organización para la Unidad Africana (OUA)...

Los Ministros de la OUA dieron a Tshombe la fuerza para anunciar que el día para que ayudara a aplastar la rebelión en una vasta región del Congo oriental...

REBELDES CREAN PANICO EN CIUDAD DE COQUILHATVILLE

LEOPOLDVILLE, 10 (UPI). — Unos 300 refugiados blancos de Coquilhatville llegaron a esta ciudad y declararon que el avance de las fuerzas rebeldes crea pánico creciente en la región.

Los refugiados llegaron en dos gigantescos aviones Hercules C-130 de la Fuerza Aérea norteamericana...

La resolución aprobada por la OUA exhorta "firmemente" a todas las potencias que actualmente intervienen en los asuntos internos de la República Democrática del Congo...

La resolución aprobada por la OUA exhorta "firmemente" a todas las potencias que actualmente intervienen en los asuntos internos de la República Democrática del Congo...

VELADA... (De la 1a. Pág.)

El Consejo Directivo Nacional de la Unión de Profesores de Chile, en esta oportunidad, entregará los certificados y diplomas a los profesores-alumnos...

El famoso director de orquesta explicó el motivo de los aplazamientos: "No quisiera que el suyo Abbe, que en parte Charo es tan jovenista..."

Xavier Cugat se casa con su nueva cantante

NUEVA YORK, 10 (UPI). — El director de orquesta, Xavier Cugat, anunció hoy que se propone casarse con "Charo" Baeza...

El programa elaborado para celebrar la Semana del Maestro proseguirá mañana con el Festival de Coros que se llevará a efecto en la sede de la Asociación Cristiana de Jóvenes...

El término del concierto, los grupos corales de Rancagua y de Viña del Mar, presentarán danzas y cantos de Chile...

Defienden a niños del huracán "Dora"



JACKSONVILLE, Florida. — Niños pequeños reciben atención de asistentes sociales en un refugio ad-hoc de prevención contra el huracán Dora...

Informaciones de Gremios



Directivas sindicales con Braden

En su casa-habitación el candidato triunfante del Braden Copper Company entregó una fórmula de trabajo para el futuro Presidente...

La Braden Copper Co. entregó fórmula arreglo para conflicto de "El Trabajo"

De acuerdo a la petición formulada por el Sindicato del Trabajo y Previsión Social, Miguel Schweitzer...

Velada... (De la 1a. Pág.)

El Salón de Honor de la Universidad de Chile tendrá lugar hoy, a las 10.30 horas, una ceremonia solemne...

Igualdad religiosa a protestantes en España

LA CORUNA, 10 (UPI). — El Gobierno español ha llegado a un acuerdo definitivo con la Jerarquía católica de este país sobre la posición de los católicos...

Atención del Sermena a la Marina Mercante

El Servicio Médico Nacional de la Marina Mercante, a la atención a los imponentes de la Marina Mercante...

Ampliación de recordos de la ETCE

Hoy, a las 12 horas, en un acto organizado por las Juntas de Vecinos de las Poblaciones Vista Hermosa y San Martín...

Movimientos laborales del país

Según informaciones entregadas al Ministerio del Trabajo y Previsión Social, existen en el país cuatro conflictos legales y cinco ilegales...

Corporación de la Reforma Agraria

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 82 y 83 del R. A. N.º 11, de 1960, el Organismo de Fomento Agrario...

El presente aviso anula el publicado el 29 de agosto de 1964, sobre asignación en esta Vicepresidencia Ejecutiva...

SEGUNDA SECCION

SE RESINTIO SORTILEGE

RETIROS.— JUVENTUD, que estaba anotada en la primera carrera del Club Hípico, no será de la partida. Después de colicarlo y mientras era duchado, resbaló sufriendo múltiples heridas. Tampoco participará CONFESION, que participará en la segunda carrera del Club Hípico. Fue vendida para la reproducción.

VOLVIO A RESENTIRSE SORTILEGE.— SORTILEGE (Forest Row y Espechosa), que no accedió a una fractura de tibia desde largo tiempo, de tibia a una fractura de tibia de los sesamoides del miembro posterior izquierdo, salió ayer a la cancha con el objeto de realizar un ejercicio suave. No tuvo fortuna, ya que colicó inmediatamente. Se recomendó reposo absoluto.

LUNA BLANCA CON CAUSTICOS.— La hija de Los Reyes y La Blanche fue sometida a un riguroso tratamiento de una dolencia del miembro posterior izquierdo. Le aplicaron causticos yodados en dicha región.



HOROSCOPO Y CAPITANO OPERADOS.— HOROSCOPO (My Chum y Haras) y CAPITANO (Forest Row y Cañera), fueron operados en la Clínica del Club Hípico, privándoseles de su calidad de reproductores.

RETIROS.— Hasta el momento se han registrado los siguientes retiros oficiales para las reuniones del próximo domingo en ambos Hipódromos: En la última carrera del Hipódromo Chile, no correrá THOMAS E. En el Club Hípico, no lo harán MANA NADIE, que está con fuerte resaca. Ambos animales aparecen inscritos en la primera carrera.

LUNARIO, elemento que claudicó del tren delantero. En observación se encuentra BELLA VISTA.

CAMBIA DE CORRAL.— MONOCLE, elemento que tenía en su poder Rafael Villa, continuará su campaña en manos de José Humberto Medina; LENZO, que tenía a su cuidado Carlos Tapia, lo hará en manos de Fernando Galleguillos; EL ROTITO, que tenía Pedro Bagn, seguirá bajo la dirección de Luis Armando Orellana.

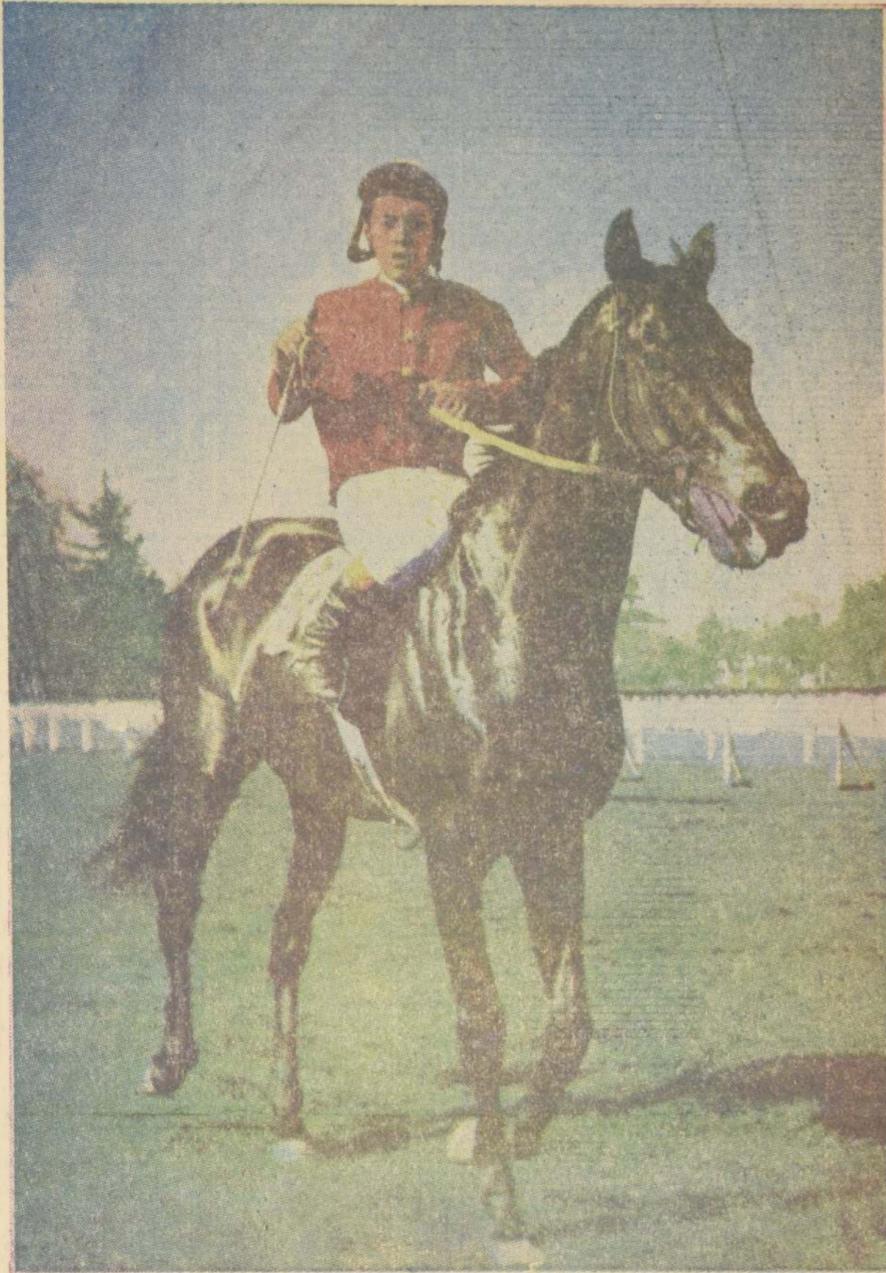
COMISION DE PATENTES.— Se reunió la Comisión de Patentes y en dicha sesión se aprobaron varias licencias a jinetes. Entre los autorizados para ejercer desde esta fecha están ORLANDO CASTILLO Jr., de gran campaña en el Hipódromo de Punta Arenas; JUAN MENESES, ganador de 56 carreras en Peñuelas y el menor de los hermanos Meneses; MARIO TORRES, jinete chileno que corrió en Perú y obtuvo más de 100 triunfos.

TRATAMIENTOS.— PARAMO, infiltraciones en las paletas; SERPEN'S LOVE: se clavó casco de una mano. Quedó en observación; REY TUERTO: extracción molar; ARCA: extracción molar; LUMACO: aseo en los oídos; RENE GADO: fue curado de heridas, producto de un estrellón en las barandillas, del cual salió ileso junto a su cuidador; MONOCLE: operado de un abceso tabla cuello; MINAJOU: se dejó en reposo absoluto, al acalambarse después de galopar.

PERDIERON CALIDAD DE REPRODUCTOR.— ACHERTADO: perdió su calidad de reproductor en la clínica veterinaria del Club Hípico.

TRATAMIENTO.— MISS MORA, pupila de Juan Zuñiga, fue sometida a un tratamiento cardíaco. Estará de para.

NIVELACIONES MOLARES.— GUARDIANA, ASTOR y NEVER visitaron al dentista equino.



MONTBAZON, un hijo de Bayard III y Chevreuse, ganó el Clásico "Calixto Ovalle", sobre la distancia de 2.000 metros. El pupilo de J. B. Argagnón señaló para ese recorrido el excelente registro de 2 minutos, 4 quintos, superior en sólo 3 quintos al record de Corinto. Jinete del ganador: Enrique Araya.

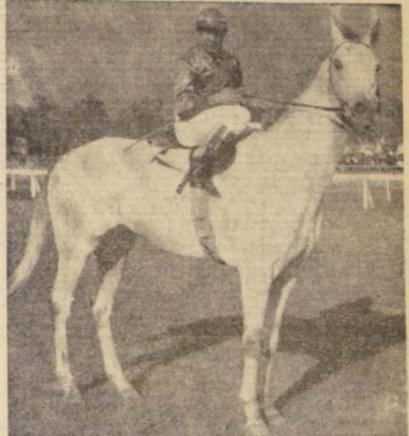
¡FILIBUSTERO!

Murió un caballo cuyo nombre llenó una época de nuestro turf

ES DIFÍCIL comparar la calidad de grandes campeones de nuestras pistas porque diferentes han sido los rivales que han enfrentado, las circunstancias que han rodeado a cada confrontación y también a cada generación, pero creemos que nadie podrá negar que FILIBUSTERO fue uno de los mejores caballos chilenos de todas las épocas.

Murió esta semana a los 26 años. Había nacido en 1937 de una cruce de Isabelino y Filibus, y en su campaña obtuvo 17 triunfos en 20 presentaciones.

(como aquel sáncipe que sufrió al correr por segunda vez el "Internacional" y llegó fuera de coque de distancia), y también el éxito en la reproducción. Un ciclo vital completo. Pero al todo esto fuese poco, hubo también una nota política. Filibustero fue víctima de un atentado criminal provocado por un desequilibrado que le infligió una herida grave. Terminó su campaña el 7 de marzo de 1964, cuando lo ganó Star Diamond, que no le habría aguantado cien metros si hubiese estado en su mejor con-



FILIBUSTERO, el gran hijo de Isabelino, murió esta semana en el haras. Sus hazañas son muy recordadas.

diciones. De esas 17 victorias, sólo una no tuvo el carácter de clásico. Ganó la Polla de Potrillo, el "Nacional", "El Ensayo", "El Mercurio", el Saint Leger (donde hizo walk over), Gran Premio Hipódromo Chile, el Internacional, La Prueba, La Copa, Príncipe de Gales, Club Hípico de Santiago y Cuarto Centenario de Santiago. En este último enfrentó a los argentinos Holy Smoke, Boldeiro y Magerit, pero terminó aventajando a Plicani por 4 cuerpos, mientras 3º a 3 cuerpos fue Boldeiro y 4º Magerit. Ese triunfo no hizo sino que adelantó aún más a Filibustero en el cariño popular. Se transformó en un caballo del pueblo.

Hubo en su trayectoria todas las notas que parecieran ser características de los grandes caballos. El triunfo amplio, la victoria estrecha, el acciden-

te. Entonces, su dueño, don Emilio Yazigi, decidió dedicarlo a la reproducción e ingresó a un haras de Los Angeles. Así terminó la campaña de un gran caballo, pero su nombre volvió a repetirse a través de sus hijos, de los cuales muchos fueron excelentes, como Taimado, Tatal, Cut Out, Cafetal, La Quinta (madre de La Sexta), Carlagines, Glorioso, Reacio y Balsamita. De ellos, Taimado ganó "El Ensayo" y el "Saint Leger" y Tatal se impuso en "El Derby". Pero fue como abuelo materno donde más dejó sentir su influencia el hijo de Filibus y encabezó la respectiva estadística durante mucho tiempo. Nuestros criadores que observaron este hecho, buscaron con ahínco yeguas hijas de Filibustero para presentar a sus sementales y la verdad es que no han sido defraudados.

Pezoa a un punto de Pilar

En el Club Hípico — Estadísticas en las tres pistas

JINETES		PREPARADORES	
HIPODROMO CHILE		HIPODROMO CHILE	
FERNANDO TORO . . . 47	1.00 JUAN SUAREZ . . . 22	Antonio Vodanovic . . . 22	3.00 Octavio Becerra . . . 21
Enrique Soto . . . 37	4.00 Antonio Bulleuz . . . 20	Sergio Vera . . . 32	5.00 Pedro Briones . . . 19
Juan Amestel . . . 29	6.00 Humberto Cisternas . . . 18	Ricardo Jaque . . . 29	7.00 Julio Castro R. . . 15
Ricardo Madariaga . . . 29	8.00 Aquiles Pett . . . 15	Juan Martínez . . . 29	9.00 Alvaro Sepúlveda . . . 14
Carlos Sepúlveda . . . 25	10.00 Alvaro López . . . 13	David Cerda . . . 25	
Hector Pilar . . . 28		Hector Pilar . . . 28	
CLUB HIPICO		CLUB HIPICO	
HECTOR PILAR . . . 58	1.00 AUGUSTO BREQUE E . . . 26	Carlos Pezoa . . . 55	2.00 Cesar Covarrubias . . . 25
Sergio Vera . . . 45	3.00 Raúl Allen . . . 24	Aurelio Nuñez . . . 41	4.00 Juan Cavieles A . . . 24
Pedro Ulloa . . . 35	5.00 Juan B. Argagnón . . . 23	Enrique Guajardo . . . 34	6.00 Jorge Inda . . . 29
Fernando Toro . . . 33	7.00 José M. Baeza . . . 19	Jose M. Aravena . . . 24	8.00 Fernando Jaque . . . 17
Ricardo Jaque . . . 28	9.00 Luis A. García . . . 17	Enrique Araya . . . 19	10.00 Julio Castro R. . . 16
SPORTING CLUB		SPORTING CLUB	
LUIS YANEZ . . . 41	1.00 ENRIQUE VIDAL . . . 40	Sergio Azocar . . . 31	2.00 Guillermo Sarmiento . . . 35
Juan Miranda . . . 30	3.00 Hugo Jara . . . 28	Gustavo Astorga . . . 26	4.00 Osvaldo Urolina . . . 28
Juan Monardes . . . 19	5.00 Orlando Silva . . . 19	Edoardo Vázquez . . . 19	6.00 Luis Alvarez B. . . 18
Ernesto Romero . . . 17	7.00 Roberto Sandoval . . . 18	Fernando Toro . . . 15	8.00 Dolfin Bernal . . . 16
Enrique Araya . . . 14	9.00 Roberto Sandoval . . . 13	Alfredo Naranjo . . . 12	10.00 Luis E. Vázquez . . . 13
	10.00 Oscar Aliaga . . . 12		

NOS FALTAN VELOCISTAS

A PESAR DE QUE NOS SOBРАН LAS CARRERAS "CORTAS"

PESE A que nuestros programas de temporada son pródigos en competencias de recorridos breves se está notando en nuestro medio una gran falta de elementos rápidos. En las pruebas importantes — sea en clásicos o especiales —, sobre cortos trayectos, es frecuente encontrarse, siempre, con los mismos nombres. No surgen nuevos. No aparece el "rey del sprint".

Otro eterno rival de eventos cortos en nuestro medio es el colorado freno. El hijo de Faulstich y Frenada está animando todas las pruebas importantes — en ambos hipódromos — desde el año 1950. Los clásicos comparación y Velocidad — en el césped —, y Velocidad — en la Palma, siempre le han sido difíciles, no anota triunfos, pero sí se-

gundos y terceros puestos al por mayor. La presente temporada no ha sido sólo para un valioso hermano de Shearer (ganador en Concepción) y hermana de Miss Bowman (por M. Bowman, 10 carreras, incluído los clásicos Alfredo S. Jackson y Copas), sino también de Tigris (Afghan II ganador), por Roi l'Autout. Primera cría de la madre de Miñata; de My Game (Master Bowman, 3 carreras); de Goody, Mieuxce, 6 carreras incluído 1 especial, y de Sandy Point (Master Bowman, ganadora).

LA LAMPINA: nació el 16 de septiembre de 1961. Hija de Golden Triumph y Orupesa, por Honolulu.

SALOME: nació el 31 de julio de 1961. Primariamente se llamó Morezquina. Hija de Faubourg y Sea Bisquit, por



JUAN DUARTE es un jinete joven y liviano, que exhibe buenas condiciones.



JUAN DUARTE es un jinete joven y liviano, que exhibe buenas condiciones.

Uno que "Pinta"

Juan Duarte es un jinete de muchas condiciones

JUAN DUARTE es uno de los nuevos jinetes que se están surgiendo. Día tras día está en la pista y su buena voluntad para trabajar le está permitiendo contratar buena cantidad de montas.

En el mes que terminó recientemente Duarte obtuvo siete segundos lugares. No se ha desanimado, al único triunfo conseguido en un año de labor — obtuvo su licencia el año pasado el día 4 de septiembre — espera rápidamente agregar otros.

Se formó al lado del entrenador Antonio Bulleuz. Tiene sólo 17 años y su peso, con toda comodidad es de 45 kilos, uno de los pocos livianos auténticos del ambiente! Cree que Vera, Pilar, Toro, Araya y Nuñez son los mejores jinetes del momento.

— Aspiraciones . . .

— Poder convertirse en un jinete útil y que dé seguridad a profesionales, propietarios y público.

Condición tiene. Se espera que las aproveche y que si logra la fama, ésta no lo "maree", como suele ocurrir con algunas estrellas que brillan un poco tiempo y luego se extinguen.



En el Club Hípico — Estadísticas en las tres pistas

LA NACION

Domingo 13 de septiembre de 1964

PRIMERA CARRERA - 1.200 metros - 11a. serie - A las 7.45 horas. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

PRIMERA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: OTALA, HILL CAPTAIN, LIBERRADA, LOS BATOS 3-BANCHOA. Table listing horses and their respective times.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - Condiciona - A las 8.10 ho. ras. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEGUNDA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: ARDITA y CLAIRE FONTAINE. Table listing horses and their respective times.

TERCERA CARRERA - 1.200 metros - Condiciona - A las 8.35 ho. ras. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

TERCERA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: CIBA, CURAQUILLA y DOCTRINA. Table listing horses and their respective times.

CUARTA CARRERA - 1.200 metros - A las 9 horas - Condiciona. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

CUARTA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: FABULOSO y DIONISIO. Table listing horses and their respective times.

QUINTA CARRERA - 1.200 metros - A las 9.30 horas - 2a. Serie. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

QUINTA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: HOSSEGOR, PEGASO y BANGKOK. Table listing horses and their respective times.

SEXTA CARRERA - 1.200 metros - A las 10 horas - 3a. Serie - (Primera Valida para la Apuesta Doble). Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEXTA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: COSTELAR y LAS LOMAS. Table listing horses and their respective times.

SEPTIMA CARRERA - 1.200 metros - Decima serie - A las 10.30 horas - (Segunda Valida para la Apuesta Doble). Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEPTIMA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: DORA CLARA, MURRAY, PETTIERO, INSOLACION y COMITIVA. Table listing horses and their respective times.

PRIMERA CARRERA - 1.200 metros - Condiciona - A las 11.00 horas. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - Condiciona - A las 11.34 horas. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEGUNDA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: REINA DE TROBOL y TELERA. Table listing horses and their respective times.

TERCERA CARRERA - 1.200 metros - Condiciona - A las 12.08 horas. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

TERCERA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: ARDITA y CLAIRE FONTAINE. Table listing horses and their respective times.

CUARTA CARRERA - A las 13.32 horas - 1.200 metros - 4a. serie - En esta carrera habrá solamente juego a ganador. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

CUARTA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: FABULOSO y DIONISIO. Table listing horses and their respective times.

QUINTA CARRERA - A las 14.01 horas - 1.500 metros - Condiciona - (1a. Valida para la 1a. Apuesta Triple, Cierre a las 14.10). Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

QUINTA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: PEGASO y BANGKOK. Table listing horses and their respective times.

SEXTA CARRERA - A las 14.25 horas - 1.200 metros - 6a. serie - (2a. Valida para la 1a. Apuesta Triple). Cierre a las 14.35. Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

SEXTA - CONTRATIEMPOS: El siguiente ejemplar tuvo contra tiempo: EL PASATO. Table listing horses and their respective times.

SEPTIMA CARRERA - A las 14.49 horas - 1.200 metros - 3a. serie - (Tercera Valida de la primera Apuesta Triple, Cierre a las 14.59). Table with columns for race number, horse name, jockey, trainer, and time.

UNIFICADA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: BLUE FOG, MILAGRITO, OJO DE AGUA, KERVIL, LLE, MOSAVAL, y COMPLEJA. (PASA A LA PAGINA 15)

UNIFICADA - CONTRATIEMPOS: Los siguientes ejemplares tuvieron contratiempos: MAULOSO y MOLINE. (PASA A LA PAGINA 15)

ANOTEN: ROBERTO PEREZ SERA BUEN PREPARADOR

Se inició al lado de Silvio Micelli y es su "continuador"

EL VIAJE al extranjero del entrenador Roberto Pérez, le dio oportunidad a ROBERTO PEREZ para iniciarse en la profesión que desde pequeño anhelo. Hace muchos años que trabaja en torno a las actividades típicas. Sus comienzos fueron duros y difíciles. Con enorme amor propio e inagotable entusiasmo fue superando cada escollo. Hoy tiene a su cargo un confortable corral y sólo espera darse a conocer ante los propietarios para demostrar sus condiciones de buen entrenador.

—¿Cuándo le otorgaron su patente? —Hace poco tiempo. Exactamente el 12 de agosto. Pocos días antes y ante el atraso de otorgarse la licencia, un caballo preparado por mí ganó, pero su triunfo figuró a nombre de otro entrenador.



ALONSO CARREÑO que aparece junto al rejuvenecido Maremoto, ha hecho de la preparación de saltarines una verdadera especialidad.

ESPECIALIDAD: SALTOS

Alonso Carreño, un preparador que se ha destacado con los saltarines. — Como ha llevado a Maremoto

MUY AFLAUDIDO fue el domingo el triunfo del "veterano" Maremoto en la prueba de saltos. Pese a sus DOCE años y a los muchos kilos que cargaba —11— ganó con calidad y confirmando aquella impresión de que es uno de los mejores saltarines de nuestro medio. Lo prepara el hijo de Quemarro, Alonso Carreño, entrenador experto en valores de saltos, quien fuera del ganador, también entrenaba al escolador y al que remató en el quinto puesto. Muchas veces ha repetido esta gracia Carreño —la de llegar primero y segundo— y es más, una vez con su hijo —actuando ambos como conductores—, pelearon una llegada.

—¿Cuántas carreras ha ganado como entrenador de saltos? —Son muchas. La verdad es que no me acuerdo. Sólo puedo decirles que con Maremoto he ganado once pruebas y en cuatro de ellas también fui su conductor. —¿Es el mejor pupilo de saltos que ha tenido? —Creo que sí. Es un buen valor, en este tipo de pruebas. —¿Por qué cree que gana, pese a los DOCE años que ya tiene? —Porque en realidad es un elemento que corre poco en un año. Sólo cinco o seis veces. —¿Por qué motivos Maremoto fue dedicado a los saltos? —Por sus mañas. Es un elemento que tiene su genio. —¿Actuó en competencias planas...? —Actuó y ganó. Antes de salir de pedregales, en una oportunidad, el terminó cuarto y tercero Arenales. Salí de perder.



ROBERTO PEREZ.— En poco menos de un mes de actuación, ha demostrado excelentes condiciones para preparar. Por los años, fue capitán de S. Micelli y "heredo" muchos de sus conocimientos.

MAREMOTO: 12 TRIUNFOS ■ La campaña de MAREMOTO es el siguiente: Pruebas planas corrió en total 31. Dos de ellas son victorias. El año 1958 no fue preparado en las pistas. En 1959 debutó en saltos. Desde ese año anota las siguientes actuaciones: 12 triunfos; 13 segundos puestos; 3 terceros lugares; 3 cuartos y 11 fuera del marcador.

—¿Alguna anécdota? —Sí. Cuando ganó el caballo Funzante, en esa época preparaba S. Micelli, una vez de regreso al pesaje, salió para la foto, tomando al caballo de las bridas. Momentos después me citaron a la sala de Comisarios para notificar que a la próxima vez que lo hiciera, me cancelarían la patente. El susto fue grande. —¿Qué proyectos tiene para el futuro? —Antes que nada, dar a conocer con triunfos de mis pupilos. Tengo fe en que dentro de poco los conseguiré. Ya obtuve uno, con Cantahor, pero no pudieron "anotar" porque aún no tenía la patente. Más adelante, pensare en otros proyectos. Soy joven, y tengo mucho camino que recorrer. Entusiasmo y voluntad para aprender y surgir no me faltan; sólo deseo un poco de suerte, es lo único que pido.

ROBERTO PEREZ, un nuevo nombre que se agrega a la lista de entrenadores de F. S., trabajador incansable y con muchas condiciones para surgir en una profesión difícil, espera dentro de poco ver su nombre entre los buenos preparadores.

VILCHES SE LUCE EN COLOMBIA

Ya triunfó en Ecuador, pero prefirió cambiar de ambiente

UN CHILENO que ha hecho noticia últimamente en Ecuador, es ahora uno de los buenos jinetes en Colombia. En el GRABADO, junto a Bernardo García, un colega palmeño que lo hace muy bien.

SPORTING CLUB

Domingo 13 de septiembre de 1964

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Índice: 24-33.— A las 13:15			
1	Flecha Dorada	35	E. Frías
2	Arponista	32	J. Soto
3	Arponista	32	L. Vázquez
4	P. Borghese	32	L. Mejías
5	Trigüena	32	G. Astorga
6	Arponista	32	J. Monardes
7	Mancera	31	A. Huesos
8	Guantamburo	30	L. A. Salas
9	Cumalá	29	E. Frías
10	Bastanada	26	L. Duque
11	Bellatrix	24	J. Borquez
12	Chiquitín	24	L. Yáñez
13	Indiano	24	F. Hernández
14	Pistolina	24	L. Arqueró

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 13:45			
1	Almería	35	J. Soto
2	Almería	35	J. Soto
3	Mis Hope	35	A. Orrellano
4	Yingna	34	V. Lobos
5	Yingna	34	V. Lobos
6	Dorchester	31	P. Hernández
7	Falconera	31	J. Pacheco
8	Musita	31	Edu. Vázquez
9	Chapilca	30	J. Monardes
10	Guerrilla	29	J. Parra
11	Bien Bella	28	R. Durán
12	Grinada	27	L. A. Salas
13	Pinta Fina	27	J. Monardes
14	Hykros	27	L. Arqueró

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 14:15			
1	Capitán	38	N. N.
2	Capitán	38	N. N.
3	Mister Loren	38	J. Soto
4	Baritono	37	O. Saavedra
5	Dor	37	N. N.
6	Pampin	37	G. Saavedra
7	Palador	37	L. Yáñez
8	Mont Olive	37	C. Jorquera
9	Wolgan	37	P. Muñoz
10	Palador	37	E. Frías
11	Papagaló	34	P. Hernández
12	Maravillado	33	A. Narandjo
13	Obstaculo	32	J. Monardes
14	Palador	31	L. A. Salas

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Índice: 58-70.— A las 14:50			
1	Canalito	58	S. Pérez
2	Aladin	57	S. Arellano
3	Colono	54	A. Narandjo
4	Ardiito	53	N. Bravo
5	Niokai	52	E. Salas
6	Platino	50	E. Vázquez
7	Bull Finch	47	J. Monardes
8	Countryman	47	J. Miranda
9	Falesto	46	S. J.
10	Lusón	48	R. Durán
11	Palador	48	H. Obregón
12	Tipo Rico	47	P. Hernández
13	Lupino	46	R. Jara

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— Carrera Especial.— A las 16:00			
1	Canalito	58	S. Pérez
2	Aladin	57	S. Arellano
3	Colono	54	A. Narandjo
4	Ardiito	53	N. Bravo
5	Niokai	52	E. Salas
6	Platino	50	E. Vázquez
7	Bull Finch	47	J. Monardes
8	Countryman	47	J. Miranda
9	Falesto	46	S. J.
10	Lusón	48	R. Durán
11	Palador	48	H. Obregón
12	Tipo Rico	47	P. Hernández
13	Lupino	46	R. Jara

SEXTA CARRERA.— 2.000 metros.— Handicap.— A las 15:35 horas.			
1	El Bombó	58	M. Carrasco
2	Calandria	54	S. Arellano
3	Emperador	51	J. Miranda
4	Bio Bio	50	S. Azocar
5	Countryman	47	E. Vázquez
6	Fleur	47	J. Parra
8	Premiado	43	L. Yáñez

SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Carrera Especial.— A las 16:30			
1	C. Gilano	54	J. Monardes
2	Capullito	54	J. Soto
3	Cal Zorro	54	S. Arellano
4	Bent	54	S. Arellano
5	Kurt	54	S. Azocar
6	Mercurio	54	L. Yáñez
7	Quintano	54	G. Saavedra
8	Countryman	54	R. Durán
9	Valdiviano	54	E. Romero

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Índice: 34-45.— A las 16:35 horas			
1	Magay	56	O. Saavedra
2	Magana	55	S. Azocar
3	Rosario	55	S. Arellano
4	S.P. Dauphine	54	L. Yáñez
5	Rufán	53	J. Pacheco
6	Hector	53	J. Borquez
7	Quercel	48	J. Monardes
8	Discola	47	P. Hernández
9	Sina	47	J. Parra
10	Chaqueta	47	L. Duque
11	Chaqueta	45	A. Marchesini

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— A las 17:10 horas			
1	Rotary	58	A. Narandjo
2	Branco	55	H. Obregón
3	Jiruncho	53	J. Pacheco
4	Big Dandy	52	L. Yáñez
5	Fortachin	52	C. Astorga
6	Trouville	51	R. Durán
7	Eliza	51	J. Miranda
8	Eliza	49	R. Durán
9	Kindesta	48	J. Parra
10	Elle de France	47	S. Azocar
11	Compressor	46	L. Duque

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Índice: 47-57.— A las 17:45 horas			
1	Lil. Linqui	56	C. Astorga
2	Tamboro	55	J. Manríquez
3	Coronado	54	S. Azocar
4	Bastanada	53	S. Arellano
5	Caso Raro	53	E. Yáñez
6	Bastanada	53	G. Cortés
7	Libertad	52	L. Mejías
8	Libertad	52	E. Vázquez
9	Diador	51	D. Aburto
10	Noé	49	R. Durán
11	Nativa	49	V. Lobos
12	Nativa	47	L. Duque
13	Reteneta	46	J. Monardes
14	Risotero	46	J. Parra

ONCEAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Índice: 47-57.— A las 17:45 horas			
1	Rotary	58	A. Narandjo
2	Branco	55	H. Obregón
3	Jiruncho	53	J. Pacheco
4	Big Dandy	52	L. Yáñez
5	Fortachin	52	C. Astorga
6	Trouville	51	R. Durán
7	Eliza	51	J. Miranda
8	Eliza	49	R. Durán
9	Kindesta	48	J. Parra
10	Elle de France	47	S. Azocar
11	Compressor	46	L. Duque



CARLOS PEZOA está a punto de alcanzar a Hector Pilar en la estadística de jinetes del Club Hípico. Aquí aparece Pezoa con "Parrá", que es nuestro mejor caballo de 4 años, en carreras hasta 2.000 metros.

Se acuerda...

El 11 de enero de 1920 se disputó en el Valparaíso Sporting Club el clásico "El Derby", sobre la distancia de 2.400 metros, y un premio de 35.000 pesos. Ganó el famoso Salpicon, un hijo de Val d'Or y Carbonada, de propiedad del señor Daniel J. Lyon, montado por José Salate. La victoria fue sobre Glasgow, al que dirigía J. F. Bernal. Veamos el resultado: Domingo 11 de enero de 1920. Valparaíso Sporting Club Clásico EL DERBY. 2.400 metros. Premios: \$ 35.000 al primero; \$ 3.500 al segundo; \$ 1.750 al tercero, y \$ 3.500 al criador, si el ganador es nacido en el país. 1.º SALPICÓN, 60 kilos, por Val d'Or y Carbonada, del señor Daniel J. Lyon. Jinete: José Salate. 2.º Glasgow, 55; J. F. Bernal. 3.º Ugolet, 55; V. Jara. 4.º Fideline, 56; A. Molina. 5.º Giacomo, 56; M. Verdejo. Ganó el tiempo: 2:22.25. No corrieron: De-tonación y Durban.

DIVIDENDOS: TRIBUNAS, UNIDAD DE \$ 10	
Ganador de Caloria	\$ 37,10
Placed de Caloria	\$ 19,90
Placed de Frigio	\$ 17,80
Placed de Badalona	\$ 33,30

DIVIDENDOS: GALERIAS UNIDAD DE \$ 5	
Ganador de Caloria	\$ 17,50
Placed de Caloria	\$ 7,80
Placed de Frigio	\$ 7,80
Placed de Badalona	\$ 16,70

DIVIDENDOS: VISA DEL MAR, UNIDAD DE \$ 10	
Ganador de Caloria	\$ 17,00
Placed de Caloria	\$ 8,00
Placed de Frigio	\$ 8,00
Placed de Badalona	\$ 17,30

PRECIOS EN QUE FUERON ADQUIRIDOS LOS COMPETIDORES DEL CLÁSICO "EL DERBY"	
MILANARIO	\$ 23,500
FRIGIO	\$ 22,000
PIACÉ	\$ 22,000
BIBIBI	\$ 20,000
PIACÉ	\$ 19,000
PIACÉ	\$ 18,000
PIACÉ	\$ 17,500
RUBANARIE	\$ 16,800
BADALONA	\$ 16,500
SIRIO	\$ 12,000
FRAGANZA	\$ 11,500
CALORIA	\$ 6,400

DIVIDENDOS: TRIBUNAS, UNIDAD DE \$ 10	
Ganador de Salpicon	\$ 43,70
Placed de Salpicon	\$ 24,80
Placed de Glasgow	\$ 26,00

DIVIDENDOS: GALERIAS UNIDAD DE \$ 5	
Ganador de Salpicon	\$ 17,90
Placed de Salpicon	\$ 8,90
Placed de Glasgow	\$ 13,30

DIVIDENDOS: VISA DEL MAR, UNIDAD DE \$ 10	
Placed de Salpicon	\$ 22,40
Placed de Glasgow	\$ 18,80

LA FAMOSA CALORIA	
La famosa Caloria, que fue la competidora aduirtida en la más baja suma de dinero (sólo \$ 6.400), ganó El Derby de 1920, montada por Eduardo Rebelledo. Su triunfo fue sobre Frigio y Badalona. A Caloria la preparaba el famoso "Mago" Cavieres.	

DOMINGO 12 DE ENERO DE 1930. VALPARAISO SPORTING CLUB. 2.400 m. Premios: \$ 60.000 al primero.	
1.º CALORIA, 56 kilos, por Campenano y Camargo del Stud "Metreungli". Jinete: Eduardo Rebelledo.	
2.º Frigio, 58; V. Jara	
3.º Badalona, 56; E. Cáceres	
4.º Oana al Aire, 58; A. Gutiérrez	
Sirio, 58; J. Zúñiga	
Akbar, 58; Alfredo Silva	
El Sátrapas, 58; M. Baeza	
Milenario, 58; J. Rivera	
Pierre Loti, 58; L. A. Morgado	
Dakota, 56; W. Fuentes	

GANADA por 4 cuerpos: el 3.º a 1.12 cuerpos. Tiempo: 2:32.25. No corrieron: Bransana y Rubanerie. Preparador: Juan Cavieres.	
Dividendos: VISA	\$ 11,40
Placed de Looping	\$ 11,40
Placed de Tempranero	\$ 9,10
Placed de Bombilla	\$ 10,70

Arriba y Abajo

LA MUERTE de Filibustero fue la nota destacada de esta semana hípica. Ni siquiera el excelente registro de Montbazón en 2.000 metros en que se acercó al record de Corinto, pudo hacer sombra sobre esa noticia que priva a nuestro elevage de una figura casi legendaria. El hijo de Isabelino y Filibus pasa a integrar esa galería de grandes campeones junto a Freire, Old Boy, Palais Royal y Cencero. Unos ya están en el recuerdo, otros viven. Filibustero fue un campeón de las pistas, un auténtico crack que sabía sobreponerse a los contratiempos para imponer, finalmente, su clase. En la reproducción, reeditó sus buenos éxitos, y como abuelo materno, ejerció una influencia realmente notable. Desde Europa nos llegó la noticia de Indiana, en el Saint Legar, una de las pruebas más tradicionales del calendario inglés. El gran favorito, Santa Claus, estuvo ausente, y se reservó para su campaña en Francia. Está a punto de batir todos los records de sumas ganadas por un caballo en Europa, incluido Robot. Ya hay una figura entre los jinetes que puede agregarse en 1964 a los más consagrados. Se trata de Ernesto Guajardo, jinete de muchas aptitudes y que si sigue en ese mismo plano de eficiencia será cada día más considerado por propietarios y preparadores. Guajardo tiene mucha habilidad para correr. Es un hombre de oficio. Hemos mantenido mucho tiempo una campaña para que se eviten nombres parecidos entre los caballos FS. Son motivo de equivocación y de molestias, tanto para el público, como para los funcionarios de los hipódromos. Veamos un caso concreto: en la décima carrera del Club Hípico el No 16 se llama Liana y el No 17 Luana. Una sola letra de diferencia. Se necesitan, entonces, tres nombres más: Leana, Laana y Loana, para usar todas las vocales y dejar contentos a esos académicos de la lengua que son quienes le dan el visto bueno a los nombres de los caballos. Porque deben saber ustedes, que Liana es muy diferente de Luana... pero cuando se va a jugar un boleto de Luana y le dan uno de Liana... ¡también es diferente! Y sobre todo que, generalmente, gana el caballo que se pidió y no el que le dieron... Viendo el programa del Valparaíso Sporting Club, no hay ninguna duda que esa pista sigue siendo una excelente escuela para los profesionales. Muchos nombres nuevos, mucha gente joven y todos trabajan por destacarse y hay espíritu competitivo. La muerte de don Jorge Nazar Sellan, uno de los dueños del Stud "Anita" priva a nuestra hípica de uno de sus más entusiastas turfirmen. Era mucho su entusiasmo por esta actividad y mucha, también, su preocupación. Los gremios y el periodismo hípico lo contaron siempre como un sincero amigo. Habló siempre claro y con justicia y supo dar toda su colaboración a las causas dignas. En el ambiente hípico y en la amplia esfera de sus amigos deja un grato recuerdo que se agrandará, estamos seguros, una vez que pase esta conmoción de saberlo muerto de improviso, cuando lo que le sobraba era vida... ¡Hasta el viernes!

DON SAMUEL

CLUB HIPICO

Viernes 18 de Septiembre de 1964

PRIMERA CARRERA - A las 13 horas - 1.600 metros - Condicional.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Helicón, Lagarto, and Novarrese.

SEGUNDA CARRERA - A las 12.24 horas - 1.500 metros - Condicional.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Al Pasar, Candor, and Zorro.

TERCERA CARRERA - A las 12.48 horas - 1.800 metros - Condicional.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Merano, Seda, and Alcazar.

TERCERA CARRERA "A" - 4.200 metros - Si se clasifica - Clásico.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Blado, Cocalon, and Jaso.

CUARTA CARRERA - 1.500 metros - Condicional - A las 14.20 hrs.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Apodador, Angulo, and Demonio.

QUINTA CARRERA - 1.900 metros - 7a. serie - A las 14.44 horas.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Partidario, Alunada, and Conjurado.

SEXTA CARRERA - 1.600 metros - 2a. serie - A las 15.08 horas.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like U. Gaucho, Salmón G., and Reto.

SEPTIMA CARRERA - A las 15.36 - 1.800 metros - Clásico Reglaman.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Burbanoff, Baladón, and Saja.

OCTAVA CARRERA - A las 16.16 horas - 2.200 metros - 5a. serie.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Berenice, La Tarda, and Prisolera.

NOVENA CARRERA - A las 16.44 horas - 1.600 metros - 6a. serie.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Excel, Melinda, and Repaso.

DECIMA CARRERA - 1.600 metros - A las 17.12 horas - 5a. Serie.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like I. Lupin, Queridita, and Rancho.

UNDECIMA CARRERA - 1.600 metros - A las 17.41 horas - 4a. Serie.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like Don Quijote, Seduante, and Espacial.

DUODECIMA CARRERA - 1.600 metros - A las 18.20 horas - 5a. Serie.

Table with 4 columns: Repetición, Jockey, Horses, and Trainer. Includes names like I. Gris, Epumalid, and P. Formy.

PISTA DE ARENA.

400 METROS

DOÑA PANCHITA, Marcelo Ramirez, en 24 2/5. TIRZ, Enrique Contreras, en 25, repitió en 26. JUVENILE, Pedro Muñoz, en 24 2/5. HO-COUSTO, Luis Yáñez, en 24 2/5.

700 METROS

FELIX, Fernando Toro, en 25; repitió en 24 2/5. HAMMURABI, Pedro Ulloa, en 24 2/5. KURIMILLA, Raúl Gatica, en 24 2/5.

800 METROS

THOMASMEH, Pedro Ulloa, en 52. METALOIDE, Fernando Toro, en 52. NITO, aprendiz, en 50. VANCOUVER, Raúl Céspedes, en 51.

900 METROS

VENADO, Héctor Salas, en 39. PIES LIGEROS, Enrique Araya, en 38 3/5. MON CHERI, Héctor Salas, en 38.

1.000 METROS

1.0 VESTIDOR, 49.4. A. Núñez. 2.0 Talito, 52. F. Meneses. 3.0 Hamurabi, 47.2. J. Carro. 4.0 Lindoforte, 52. H. Pilar.

1.100 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.200 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.300 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.400 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.500 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.600 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.700 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.800 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.900 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.000 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.100 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.200 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.300 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.400 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.500 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.600 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.700 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.800 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

2.900 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

3.000 METROS

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

PASO 600 METROS EN MENOS DE 37 SEGUNDOS, MONTADA POR CARLOS PEZO

MARK TWAIN, José M. Aravena, en 37. PROBRIDAD, Fernando Toro, en 37.

CONCLAVE, Luis Godoy, en 38. JAPONICA, Renato Montoya, en 37.

BAYASO, Raúl Gatica, en 36. TEATINA, Ernesto Guajardo, en 38.

ESMERADA, Carlos Pezoa, en 36 3/5.

TUTUPA, Enrique Araya, en 43 3/5.

THOMAS E., Cristián Rebollo, en 43 3/5.

NOVELSO, Ernesto Guajardo, en 44 2/5.

CONAC, Héctor Pilar, en 43 3/5.

AMABSTRADO, Carlos Pezoa, en 43.

MUKTARA, N. González, en 24 3/5.

ANGHOLA, M. Díaz, en 24 2/5.

SIEMBRA, M. Díaz, en 25.

THOMASMEH, Pedro Ulloa, en 52.

METALOIDE, Fernando Toro, en 52.

NITO, aprendiz, en 50.

VANCOUVER, Raúl Céspedes, en 51.

CAREO, aprendiz, en 50 2/5.

AARON, Pedro Ulloa, y QUILQUICO, José M. Aravena, en 52.

MERIANA, Juan Allaga, en 50 dos quintos.

LADY HISS, Renato Montoya, en 50 3/5.

ESPECIAL, Pedro Ulloa, en 53.

1.0 POLICHINELA, 47.4. J. M. Aravena.

2.0 MAMBRINO, 58. P. Ulloa.

3.0 ARAGAS, 51. R. Jaque.

4.0 ARAGAS, 51. R. Jaque.

1.0 MAMBRINO, 61. P. Ulloa.

2.0 AROS, 61. H. Pilar.

3.0 PIARRILLA, 52. A. Díaz.

4.0 MAMBRINO, 58. L. A. Díaz.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro.

2.0 Freno, 61. L. Espinoza.

3.0 Batación, 53. H. Salas.

Demagoga: lista para ganar

Bajó de 30' para los 500 metros en el Hipódromo Chile

HIPODROMO CHILE MAURITANA, R. Madariaga, en 23.

500 metros HUNGARO, A. Díaz, y DEMAGOGA, G. Farfán, en 23 2/5; iguales (mano del Club).

NOBLE VERDE, S. Escudero en 30 2/5 (mano del Club).

DUDDOR, M. Díaz, en 30. SILVESTRE J. Martínez, en 30. MAIS J. Martínez, en 30 4/5. INSTITUTANO, J. Amestely, en 30 3/5.

PRIMA, E. Solo, en 30 (saliendo del partidador bajado).

MELICOCO, J. Martínez, en 30. BELICOSO, J. Martínez, y AUTOCRATA, I. Sandoval, en 30 3/5; fácil Beigrante.

600 metros NORTINO, B. Allende, en 27 2/5. CHADRON, G. Meneses, en 28 2/5.

BETTY G. Farfán, en 36 (mano del Club).

YUMA, P. Gurmán, en 37. VANDOLENA, N. González, en 37 3/5.

DIJO DE AGUILA, D. Cerda, en 36 de bajada.

RUSTICO, R. Madariaga, y EL MAYA, aprendiz, en 36 3/5; ganó Rustico por tres cuerpos.

CANTAHOR, R. Madariaga, en 38 (mano del Club).

WALTARI, M. Valdivieso, en 38. PRINCIPE ORIENTAL, Martínez, en 37.

EVER DANDY, M. Díaz, y NOE-M. E. García, en 36 3/5; ganó Dandy por dos cuerpos.

ANCOA, G. Meneses, en 37. SIETE TRIUNFOS, L. Muñoz, en 37.

MUREX, J. Martínez, en 37. GIORG, M. Díaz, en 36 3/5.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1.0 ESCANDINAVIA, 62.2. F. Toro. 2.0 Freno, 61. L. Espinoza. 3.0 Batación, 53. H. Salas. 4.0 Batación, 53. H. Salas.

1

2.185,7 KILOMETROS TENDRA ESTE AÑO LA CARRERA SANTIAGO - ARICA

Treinta pilotos han ratificado su inscripción para tomar parte en la prueba. — Se definirá en tres etapas, mar parte en la prueba. — Los tramos y las distancias

Todo está listo para que el próximo domingo, 30 de septiembre, se desarrolle la carrera Santiago-Arica, a las 8 de la mañana, en la Carretera Panamericana, frente a la Bomba Central, al Gran Premio Móvil, al "Gran Premio" y al "Gran Premio" de Santiago-Copiapo; acumulados: 794,7 Kms.

ETAPAS Y DISTANCIAS. — La forma en que se desarrollarán las etapas, es la siguiente:

Día 15. — 1a. Etapa Santiago-Copiapo, con neutralización en La Serena. Distancia: Santiago-La Serena: 463,7 Kms. Santiago-Copiapo: acumulados: 794,7 Kms.

Día 16. — 2a. Etapa Copiapo-Iquique, con neutralización en Antofagasta. Distancias: Copiapo-Antofagasta: 558,0 kilómetros. Santiago-Antofagasta: 1.352,7. Copiapo-Iquique: 1.067,0 kilómetros. Santiago-Iquique: 1.861,7.

Día 17. — Descanso en Iquique.

Día 18. — 3a. etapa Iquique-Arica. Distancias: Iquique-Arica: 324,0 Kms. Santiago-Arica: 2.185,7 Kms.

ASTROS EN LUCHA

Entre los que han ratificado su inscripción para animar esta esforzada prueba, destacan una primera opción, por disponer de los coches más veloces, Bartolomé Ortiz, vencedor de los dos últimos Grandes Premios Santiago-Arica; Raúl "Papi" Jara, Germán Mayo, Boris Garafalic, Juan Armando Band, Luis Gimeno, Sergio Nader, Carlos Niemyer y Felipe 2.º Nader.

El mejor tiempo empleado hasta el momento para cubrir la distancia Santiago-Arica, lo consiguió el año pasado Bartolomé Ortiz, señalando el excepcional registro de 13 horas 23 minutos 28 segundos.

REVISION Y ABASTECIMIENTO

La revisión reglamentaria de coches empezó a cumplirse ayer en el garaje de calle Castro N.º 9 y proseguirá hoy y mañana sábado, a cargo de la Comisión Técnica del A. C. H.

Se ha dispuesto abastecimiento de gasolina de 93 octanos para los pilotos, en Los Vilos, La Serena, Valparaiso, Copiapo, Chañaral, Oficina Baquedano, Antofagasta, Quillagua, Iquique y Arica. A su vez, la bencina de 100 a 130 octanos se expendirá en Santiago, La Serena, Copiapo, Baquedano, Antofagasta, Iquique y Arica.

La firma Mobilil dará a todos los coches el aceite necesario para la carrera, el que pueden solicitar en las Bombas COPEC en esas ciudades.



COLO COLO: el domingo deberá medirse con Ferroviarios, por el torneo oficial de la Asociación Santiago, Ismenia Pauchard, su mejor figura, se ha recuperado de la lesión que la obligó a una prolongada inactividad.

BASQUETBOL FEMENINO:

Magallanes con Readi y Walter Müller con Ferroviarios el 12

La Asociación Femenina de Basquetbol de Santiago anuncia para este fin de semana, el siguiente calendario de partidos por su competencia anual:

SABADO 12
Cancha Walter Müller. Bernal del Mercado 1706: Walter Müller, con Ferroviarios, a las 16 y 17 horas, terceros y segundos cuadros de honor, respectivamente.

Cancha Readi: Readi con Magallanes, terceros y segundos cuadros, a las 18 y 19 horas, respectivamente.

Gimnasio Famae: Famae con Chile-Brasil, segundos y primeros equipos de intermedia, a las 18 y 19 horas, respectivamente.

DOMINGO 13
Gimnasio Sabino Aguad, 16:30: Colo Colo con Ferroviarios; 17:30: Readi con Walter Müller; y 18:30: Magallanes con Juan Yáñez, todos equipos de primera de honor.

Gimnasio México, 15:30: Iberia con Ferroviarios; 16:30: Santiago Morning con Cultural México, equipos de segunda intermedia; 17:30: Iberia con Ferroviarios; y 18:30: Santiago Morning con Cultural.

Una conferencia de prensa se hará en el Comité Olímpico

Esta tarde, a las 20 horas, en el local de calle Compañía 1630, se efectuará una conferencia de prensa en la cual las autoridades del Comité Olímpico de Chile y los miembros de la Comisión Técnica, darán los más amplios pormenores de la organización de la delegación que concurrirá a los XVIII Juegos Olímpicos de Tokio y cuya partida está anunciada para el 3 de octubre.

A este acto han sido invitados los representantes de los diferentes diarios y radios locales.

Con los 80 kilómetros en ruta parte el domingo el ciclismo

Reinicia sus actividades el deporte pedaleo santiaguino. — Sobre 50 kilómetros correrán también los de cuarta categoría y los novicios

Con una reunión a efectuarse el domingo en la mañana, en la Carretera Panamericana Norte, reinicia sus actividades, abriendo la temporada oficial en ruta, el ciclismo metropolitano.

Organiza este reencuentro pedaleo la Asociación Ciclista de Santiago, entidad que ha dado un novedoso carácter a la competencia; los campeonatos de primera, segunda y tercera correrán sobre la distancia de 80 kilómetros y los de cuarta y novicios sobre 50.

La prueba se iniciará a las 8 horas, desde frente a la Bomba Copec y ha despertado marcado interés en nuestros ciclistas, cansados ya de la obligada inactividad que para todos decretó el invierno.

Se aprestan a intervenir en este evento los mejores elementos con que cuentan en la actualidad los clubes santiaguinos, esperando un refresco de duelo, al respecto, entre los equipos campeones de Audax C. S. Italiano, Ferriera-Condal, Green Cross, Bata de Peñafiel, Carteros, Madema y Quinta Normal, cuyos hombres han estado entrenando intensivamente este último tiempo, bajo las órdenes de sus respectivos comandos técnicos.

Organiza este reencuentro pedaleo la Asociación Ciclista de Santiago, entidad que ha dado un novedoso carácter a la competencia; los campeonatos de primera, segunda y tercera correrán sobre la distancia de 80 kilómetros y los de cuarta y novicios sobre 50.

La prueba se iniciará a las 8 horas, desde frente a la Bomba Copec y ha despertado marcado interés en nuestros ciclistas, cansados ya de la obligada inactividad que para todos decretó el invierno.

Quedó fundada Asociación de Hand-Ball de Santiago

Ha quedado constituida la Asociación de Handball de Santiago. Los clubes que forman parte de ella, el Club de Handball Helmut Stelmer, el del Colegio Alemán de Santiago y el del Colegio Thomas Morus, practican este deporte, nacido en Alemania, desde hace varios años. Actualmente, el handball, que se juega tanto en canchas de pasto como en canchas de madera, es practicado en todos los países europeos y en algunos países latinoamericanos, como Argentina y Brasil.

Los clubes mencionados, movidos por el deseo de difundir la práctica de este deporte se han organizado en una Asociación, presidida por José J. Brunner y de cuyo directorio forman parte: Harald Schmidt (secretario) Raúl Millán (tesorero), Carlos Alberto Klein (director técnico) y los representantes de los clubes que la integran.

La Dirección de Deportes del Estado ha tomado conocimiento de la constitución de esta

nueva Asociación y ha condecorado a su directiva por "tan feliz iniciativa, que indudablemente será muy beneficiosa para las actividades deportivas de la especialidad".

La Asociación de Handball cuenta por el momento con limitados medios para desarrollar sus actividades. La mayor parte de éstas las realiza en el Gimnasio del Colegio Alemán de Santiago (Antonio Varas N.º 666), donde los días sábados desde las 15 horas se enfrentan los equipos de los distintos clubes.

El handball se practica también en otras localidades de Chile, especialmente en Valparaíso, Concepción, Valdivia, Osorno y Llanquihue.

La Asociación de Santiago realizará las gestiones necesarias para que en esas ciudades se organicen asociaciones que reúnan a los clubes locales, con el fin de poder llegar a organizar más adelante la Asociación Chilena de Handball.

FUTBOLERIAS

Orlando Ramírez reaparece en el ataque de U. Católica

Contra lo que se ha venido insistiendo, no renuncia Néstor Isella en el equipo de Universidad Católica en su próximo cotejo con Deportes La Serena. Tanto es así, que el medio volante argentino, no está incluido en la nómina de jugadores que viajarán hoy a la ciudad norteña.

También existen muchas presunciones que no jugará Juan Nawak, que tampoco figura en la lista de viajeros. En tal caso, es muy probable que la plaza de entrea línea derecha la cubra Alberto Fouilloux, reintegrando al equipo, como entrea línea izquierda, Orlando Ramírez. De ahi se nos a estas informaciones, de tipo extraoficial el cuadro católico formará en La Portada, así: Vallejos; Barrientos, Villarreal y Sullivan; Adriola y Prieto; Berta, Fouilloux, Tobar, Ramírez y Galdames o Ibáñez.

UN CAMBIO EN LA SERENA

En el cuadro serenseño, se anuncia hasta el momento, un cambio: el back centro Espinosa, que está recuperado de la conmoción que sufrió en el match con Colo Colo y por dictamen del médico que lo atiende deberá permanecer en reposo 10 días. En la emergencia, su puesto lo cubrirá el antofagastino Garri.

VALENCIA POR UNION CALERA

Conforme a un convenio previo, no podrá el juvenil back centro de Unión Calera, Elías Figueroa, jugar el domingo contra Santiago Wanderers, ya que reglamentariamente pertenece al club porteno y sólo está a préstamo en la entidad católica. Se había que lo sustituirá Pascual Valencia.

PROBLEMAS EN LA "U"

La lesión de Pedro Araya y el castigo que le aplicó el Tribunal de Penales a Leonel Sánchez, a quien, por otra parte, se le había dado 10 días de descanso, ha creado problemas en Universidad de Chile, que así tendrá que modificar sustancialmente su ataque.

Oficialmente no se ha informado en cuanto a los cambios que con tal motivo sufrirá el ataque universitario laico. Sin embargo, existen rumores de que Musso actuará como puntero derecho y que en la defensa reaparecerá Carlos Contreras. Además, se ha dicho también que en la punta izquierda jugará Marcos Olivares y que de efectivos tales rumores, el quinteto azul formará así: Musso, Coll, Campos, Alvarez y Marcos u Olivares.

RESTABLECIDO BODY

Está restablecido y ha entrenado normalmente el defensa de Green Cross, Body, quien es muy probable que reaparezca en el próximo match, ya sea como volante retrasado o como marcador de punta. En este último caso, podría también reaparecer Enrique Jorquera como número 6, pasando

ROBERTO BELLOMO.— Se asegura que el martes reaparecerá ante Magallanes, como N.º 9 de Unión San Felipe.

Tenis profesional empieza el lunes en el Stade Francais

El lunes próximo, en las canchas del Stade Francais, se cumplirá la primera jornada del campeonato oficial de tenis organizado por la Asociación de Profesionales de Tenis.

El programa de la etapa, comprende los siguientes encuentros:

10 horas: S. Rodríguez con A. Devoto; L. Romero con C. Silva, y P. Facondi con A. Cisternas.

11 horas: A. Pino con H. Guzmán; M. Silva con B. González; S. Sepúlveda con H. Rivera.



RENATO PANAY HACE NOTICIA EN BOLIVIA

Renato Panay, el conocido coach chileno, sigue haciendo noticia en el fútbol boliviano, donde presta sus servicios desde hace poco menos de un año. En este período, Panay, que antes ya trabajó en Bolivia, ha conseguido llevar muy arriba al equipo Wilsterman, que es uno de los grandes de la competencia profesional del Altiplano y que en los últimos años se había visto muy disminuido.

Esta labor que ha cumplido Panay en Wilsterman y los antecedentes que ya tenía, lo han valorado de tal manera, que hace muy poco los dirigentes de la Federación Boliviana, le ofrecieron la dirección técnica del seleccionado nacional, con vistas a la disputa de la Copa "Paz del Chaco", con la selección paraguaya y que se efectuará en Asunción a mediados de octubre.

100 ESCUDOS DE CASTIGO PARA JUAN CORTEZ

Por un error se informó que el Tribunal de Penas, había castigado al jugador de Rangers, Juan Cortez, con un partido de suspensión, en circunstancias que sólo fue multado en 100 escudos.

MEDALLA DE ORO PARA EL SANTIAGO MORNING A ISACC CARRASCO

La directiva de Santiago Morning, representada por su presidente, Adalberto Klein, entregará el domingo en el Estadio Nacional, antes de que comience el match con Colo Colo, una medalla de oro a Isacc Carrasco por los valiosos servicios que el veterano jugador sureño prestó a la entidad bohemina.

BELLOMO VUELVE EN EL ATAQUE DE SAN FELIPE

Como en el viejo cuento del lobo, ahora si que es cierto que en la delantera de Unión San Felipe será incluido el centrodelantero argentino Roberto Bellomo, quien, el martes, en Santa Laura, ante Magallanes, reemplazará a Vasquez.

OSCAR ALFREDO LEDESMA, NUEVO COACH DE FERRO

Aunque la comunicación oficial no se ha cursado, es un hecho que Ferrobatton contará, en el futuro, con un nuevo entrenador. Se trata del ex jugador argentino Oscar Alfredo Ledesma, que actuó, hace algunas temporadas, por el cuadro aurinegro, y que ahora, en el carácter de asesor técnico, se hará cargo del equipo.

FECHAS PARA LOS PARTIDOS DE LAS SELECCIONES DE CHILE Y PARAGUAY

El Directorio de la Asociación Central envió un cable a la Federación Paraguaya, en el cual le propone a esta entidad las fechas en que pueden efectuarse los partidos entre las selecciones de Chile y Paraguay.

NO SUPERO SU RECORD EN DISCO MIRIAM YUTRONIC

Su mejor lanzamiento fue ayer de 43,93 metros, registro que está a 3,24 metros de su propia marca sudamericana en la prueba

No tuvo éxito en su intento de batir el record sudamericano del lanzamiento del disco. Su mejor registro de 43,93 metros, logrado en el cuarto lanzamiento, estuvo a 3 metros de su propia marca sudamericana de 47,17 metros que ella misma detenta.

Miriam Yutronic, en un torneo interno de la "U", había lanzado, sobre los 46 metros, pero, según explicó, la falta de competencias en la temporada, no le permitió esta vez estar en esa marca ni menos salir airoso de su intento.

YA SE INICIO LA GRAN VENTA DIECIOCHERA EN SASTRERIA NAHMIA

LA PRIMERA TIENDA DE NUNOA IRRÁZAVAL 204, esq. Crel Bustamante

GRANDES OPORTUNIDADES CREDITOS DE AMIGO 1 minuto para comprar 1 año para pagar.



BARTOLOME ORTIZ: por su condición de campeón de Chile, será el primero en partir en la prueba de Arica-Santiago.

La Comisión Deportiva del Automóvil Club de Chile. La prueba, conforme a su reglamento, se disputará en tres etapas y dos neutralizaciones, durante los días 15, 16, 17 y 18 de septiembre en curso, y abarcará una distancia total de 2 mil 185 kilómetros 700 metros.

El COCH decidió incluir en el equipo olímpico al equitador Luis Labbé, quien figura en el tercer lugar del ranking de esta especialidad. La participación de Labbé permitirá la clasificación por equipo en la prueba final de los Juegos.

El equitador Luis Labbé fue incluido en el equipo olímpico

16 serán los deportistas que irán a Tokio. — Nómina completa de la delegación

El Comité Olímpico de Chile, en el informe de la Comisión Técnica que controla la inscripción en el equipo olímpico chileno, ya designados para los Juegos Olímpicos de Tokio, alcanza a 16. Y son los siguientes:

Américo Simonetti, Alejandro Pérez y Luis Labbé, equitación; Mario Molina, Luis Zúñiga, Guillermo Salinas y Misael Vilugrón, pugilismo; Sergio Vergara y Sergio Jiménez, esgrima; Aquiles Glofka, pentatlón; Iván Moreno, Ricardo Vidal y Patricio Echevarría, atletismo; Gilberto Navarro y Juan E. Lira, tiro al blanco; Roberto Hilber, tiro al blanco. Completan la delegación, Alberto Labra, jefe de Misión; Alberto Cumpulido y César Deramond, dirigentes; Dr. Antonio Losada, médico; Orlando Guatía y Andrés Toledo, técnicos; Manuel Lagos, palafrenero; y Carlos Guerrero, periodista.

Dir. de Aprovisionamiento del Estado

VEHICULOS

Se llama la atención de los interesados que se están efectuando PROPUESTAS PRIVADAS N.º 108, por la continuación de la Dirección de Aeronáutica.

CAMIONETAS PICK-UP PARA 500 KILOS DE CARGA, CON EQUIPO DE NORMA.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas.

Las ofertas se recibirán en la oficina del señor Director, Amunátegui N.º 66, primer piso, el día 11 DE SEPTIEMBRE DE 1964, A LAS 12 HORAS

EL DIRECTOR

HOY DIA VIERNES DIA DE USAR DAILY PEN

FABRICA Ofrecemos: CAMISAS Popeline Yarn E\$ 4,90 CAMISAS Blancas Popeline Miras E\$ 5,90 CAMISAS Blancas, popeline cortado E\$ 6,90 Recibimos hechuras AVDA. MATTA 383

8) Arriendos Ofrecidos

HOTEL "ALBION" AHUMADA esquina Moneda, lindas piezas, agua caliente y fría sin presión...

9) Compraventas

OCASION VENTA TRAJE HOMBRE-Rana, buen estado. Tratar San Pablo 4913 (3a piso).

10) Construcción y sus materiales

SERVICIO SANITARIOS, INSTALACIONES, reparaciones, cañerías, califonía, techumbre. Fono 87970.

14) Estatuos y legales

POR HABERSE EXTRAVIADO LA Boleta de Garantía N.º 4923-960, tomada en el Banco de Crédito...

EN AUTOS PROPOSICIONES porvenio Jeno y Cia Ltda. se ordena a Lorenzo Espinoza...

JUZGADO DE MENORES SAN Miguel. Conformidad artículo 12, inciso 1.º...

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores. Conformidad artículo 19, Ley 7.411...

POSICION EFECTIVA - POR RESOLUCION del Jefe de la Oficina de Registro...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Servicio Seguro Social perteneciente a José Francisco...

QUIEBRA SOCIEDAD CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA FABRICA NACIONAL de Papel Tissue Ltda. 10 de Septiembre de 1964...

QUIEBRA CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

14) Estatuos y legales

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIDA posesión efectiva herencia intestada de Eduardo Martínez Chiaro...

QUIEBRA: SOCIEDAD COMERCIAL e Industrial Victoria Ltda. - Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

10) Construcción y sus materiales

SERVICIO SANITARIOS, INSTALACIONES, reparaciones, cañerías, califonía, techumbre. Fono 87970.

14) Estatuos y legales

POR HABERSE EXTRAVIADO LA Boleta de Garantía N.º 4923-960, tomada en el Banco de Crédito...

EN AUTOS PROPOSICIONES porvenio Jeno y Cia Ltda. se ordena a Lorenzo Espinoza...

JUZGADO DE MENORES SAN Miguel. Conformidad artículo 12, inciso 1.º...

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores. Conformidad artículo 19, Ley 7.411...

POSICION EFECTIVA - POR RESOLUCION del Jefe de la Oficina de Registro...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Servicio Seguro Social perteneciente a José Francisco...

QUIEBRA SOCIEDAD CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA FABRICA NACIONAL de Papel Tissue Ltda. 10 de Septiembre de 1964...

QUIEBRA CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

QUIEBRA: CELIA CLARO Chile - Tercera Juzgado Civil de Mayor Cuantía...

CANE MAS! \$ \$ Hoy triunfan los que saben. La mujer y el hombre esp...

CICUTA TOMEN, MUCHACHOS, DIVERTANSE EL SABADO EN ESTE CASAMIENTO...

GUIA PROFESIONAL MEDICOS, TRADUCTORES, ABOGADOS, DENTISTAS, OPTICA, PRACTICANTES, MATRONAS, PEDICURO...

La información que Ud. necesita ITINERARIO TRENES, ITINERARIO AVIONES, AEROLINEAS ARGENTINAS, BOMBEROS, AUTOS A MENDOZA, SERVICIOS URGENCIA, ASISTENCIA PUBLICA, FARMACIAS DE TURNO, INVESTIGACIONES...

Escuelas Latino Americanas (ENSEÑANZA POR CORREO) Mándenos su nombre y dirección y recibirá GRATIS SIN COMPROMISO el libro GUIA DE ENSEÑANZA de 68 páginas...

14) Judiciales y legales 14) Judiciales y legales 14) Judiciales y legales

15) Fábricas diversas 15) Fábricas diversas 15) Fábricas diversas

18) Instrucción y educación 18) Instrucción y educación 18) Instrucción y educación

24) Máquinas de escribir 24) Máquinas de escribir 24) Máquinas de escribir

33) Negocios vended 33) Negocios vended 33) Negocios vended

37) Ocupaciones ofrecen 37) Ocupaciones ofrecen 37) Ocupaciones ofrecen

40) Propiedades venden 40) Propiedades venden 40) Propiedades venden

42) Prendas de vestir 42) Prendas de vestir 42) Prendas de vestir

47) Radios y Discos 47) Radios y Discos 47) Radios y Discos

48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones

48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones

48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones

48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones

48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones 48) Remates y citaciones

"Foto-Fútbol", el millonario concurso de LA NACION, puso término ayer, definitivamente, a la operación canje

FOTO-FUTBOL puso término ayer, último día para la recepción directa de cartillas, a la operación canje.

Ya no se recibirán más cartillas. — A partir de hoy, toda la labor se concentrará en el despacho de cupones. — Se trabajará en forma continuada y a turnos extraordinarios, a fin de que todos tengan sus cupones numerados para el fabuloso sorteo final de FOTO-FUTBOL. — Un record: cerca del medio millón de cartillas recibidas. — Espectacular éxito del concurso del "Diario de los Deportistas". — La impresionante lista de premios

DER: entretenimientos; taca-tacas, mesas de pinoch y billar, juegos de croquet, badminton etcétera de la FABRICA VADELL; camisas y pijamas finos NELLE, uniformes escolares, modelos exclusivos de la FABRICA PRINCEYON; 3 electrofonos; 2 radios de sobremesa; 2 radios portátiles, y 6 máquinas de afeitar, obsequio de PHILIPS CHILENA.

CAMPEONATO "DR. L. MIDDLETON" ORGANIZA EL SKI CLUB CHILE

De acuerdo al calendario de la Asociación Santiago de Ski se cumplirá pasado mañana

domingo 13, una competencia para infantiles en la que se disputará el torneo "Dr. Luis Middleton".

Bata con Atenas dan comienzo a jornada de hockey en patines

La novena fecha del campeonato oficial de hockey en patines, que controla la dirigente local y que se desarrollará este fin de semana, consulta los siguientes encuentros:

Sábado 12.— Cancha Thomas Bata: 18 horas, Thomas Bata con Atenas, primera división.

Domingo 13.— Cancha Auda Italiana: 10:30 horas, Ferrobádminton con Técnicos Industriales, segunda división; 11:30 horas, Ferrobádminton con Corinthinas, primera división.

Cancha Instituto Pedagógico: 10:30 horas, Auda Italiana con U. de Chile, segundos y primeros equipos.

Cancha Miguel León Prado: 10:30 horas, Miguel León Prado con Universidad Técnica, dos equipos.

La prueba ya tradicional en el ambiente del esquí chileno, consta de un Slalom y Salto para infantiles, hasta de 12 años de edad tanto para damas como para varones. La cancha, se ha trazado en la parte baja de la estación de patines del andarivel de silla del Colorado.

El Ski Club de Chile, tendrá a cargo como en años anteriores la organización de esta carrera invitando inscribirse los participantes en el refugio del club en "El Embudo", hasta las 20 horas de mañana sábado, hora en que se efectuará el sorteo.

La competencia será controlada en sus detalles por los siguientes directivos:

Arbitro, Adolfo Brien; trazador, monitor Pierre Hajo; director de la prueba, Santiago García; jefe de pista, Alejandro García; jefe de controles, Roberto Izquierdo; jefe de cronometraje, Harold Kolbe, y starter, Fernando Izquierdo.

EL CLUB MEXICO RECORDARA EL HISTORICO "GRITO DE DOLORES"

Tocan a feliz término los preparativos que ha estado haciendo el Directorio de Club Deportivo Cultural y Social "Mexico" para celebrar dignamente la noche del 15 de septiembre, el episodio histórico del "Grito de Dolores", primera claridad de la independencia de la gran nación azteca.

En esa velada, y teniendo al Excmo. Embajador de México como invitado de honor para presidir el acto, se recordará, exactamente a las 11 de la

INTERCAMBIO AMATEUR EN SAN BERNARDO

Mañana, sábado en el Gimnasio del Club Maestranza Central de San Bernardo, se efectuará una velada amateur a cargo de peleadores del Club Maestranza y Propa, con los representantes del Club Deportivo y Social "Mexico". Actuarán entre otros, Fernando Aravena, peso pluma, campeón de los barrios de Santiago en su categoría, Ricardo Oñate, Hugo Jiménez y Luis Muñoz, todos valores destacados del Club "Mexicano".

REVANCHA LOAYZA - CINTA

El miércoles recién pasado, viajó a Antofagasta, el medio mediano, Rubén Loayza, que en dicha ciudad enfrentará mañana al argentino Gregorio Cinta, a quien superó por puntos en un combate anterior.

PERKINS - ROSSITO EL 18 EN BOGOTA

BOGOTA, 10 (UPI). Llegará hoy a Bogotá el campeón mundial de los pesos welter juniors, Eddie Perkins, según informó el promotor de boxeo, Filemón Cabete.

Perkins se enfrentará el 18 de septiembre al campeón colombiano de su categoría, Mario Rossito, en un combate en el que no estará en juego el título mundial.

El encuentro de semifondo estará a cargo de los gallos Reinaldo López, de Colombia, y Luis Patiño, panameño. Rossito subirá al ring bajo la dirección técnica del panameño Alfredo Bowen. Perkins estará asesorado por el ex campeón mundial gallo Johnny Coulon.

CON EL PREMIO "DIONISIO SAEZ" SE INICIA TEMPORADA DE TIRO AL VUELO

Mañana se dará comienzo a la temporada de 1964 en el Club de Tiro al Vuelo Lo Curro, disputándose en Peana Olímpica el Premio "DIONISIO SAEZ", y la prueba de SINK A 50 patillos correspondiente al mes de septiembre.

La competencia empezará a las 15 horas, y todos los tiradores pueden participar ya que es por categorías. El domingo, a partir de las 10 horas, se disputará el premio "Rafael Delano Garland", y el Ranking del Club, esta vez en la modalidad de tiro Skeet. Esta prueba seguramente contará con una numerosa concurrencia de tiradores y se disputará también a cincuenta patillos por categorías.

Dentro del programa del mes de septiembre, tiene el mismo club a toda la delegación

de despacho de cupones de los miles de cartillas recibidas anteriormente, la mayoría de ellas de provincias y que debido a su impresionante volumen, esperan turno y atienden cuanto lugar disponible existe en las oficinas de FOTO-FUTBOL.

Su caridad abisma y desconcierta. Sin embargo, como nos hemos impuesto la obligación de sacar a tarea de aquí a los días de Fiestas Patrias, se trabajará duro, a turnos extraordinarios, a fin de que todos los que enviaron oportunamente sus cartillas, tengan en su poder los cupones numerados que les corresponden para el espectacular sorteo final de FOTO-FUTBOL.

Nadie se quedará sin ellos ni perderá su opción a conseguir alguno de los millonarios premios que entrarán en juego en el sorteo.

CERCA DE MEDIO MILLON DE CARTILLAS

Una idea del revuelo y proyecciones que alcanzó, no sólo en el resto del país el sensacional concurso de LA NACION, lo da el fabuloso número de cartillas que, al cierre del canje, contabilizó ayer FOTO-FUTBOL.

Si su monto total es muy cercano al medio millón de cartillas.

Se llegó a esta cantidad debido al extraordinario volumen de paquetes, sobres y encomiendas llegadas desde provincias por vía aérea, especialmente LAN-Chile, estos últimos 15 días y también, a la siempre creciente legión de concursantes que quiso canjear personalmente sus cartillas, que en inquietantes avalanchas se hizo presente diariamente, mañana y tarde, en nuestra casa periodística.

Ayer, último día de canje, dicha inquietud llegó casi a la locura y a la fiebre colectiva. Se tuvo que redoblar nuevamente la dotación de personal encargado de atender al público y habilitar nuevos mesones de despacho, para dejar a todos satisfechos.

PRINCIPAL ACICGATE: LOS MILLONARIOS PREMIOS

El sorteo millonario final del concurso FOTO FUTBOL, consulta, entre otros, en su larga lista, los siguientes tentadores premios:

Un televisor GELOSO pantalla grande de 23 pulgadas, de la firma BONAIC, CARO y CIA; 2 pasajes a Rio de Janeiro, ida y vuelta; un refrigerador EMERSON, último modelo; de la firma HITES HROS.; una máquina de coser LIBERTY; una bicicleta CASA ORDINA; una bicicleta ITAL-SPORT; de la CASA CYCLES ALAMEDA; 6 servicios de mesa, cuchillería inoxidable, de 42 piezas, fabricada por WETTER MULLER; un reloj suizo CHEETA; relojes suizos CHEETA; donación de la RELOJERIA GABOR; obsequios de ADIOLANDIA, de JOSE RIART Y CIA, en discos, máquinas de afeitar, planchas eléctricas y otros artículos; una colección completa de 30 volúmenes ELLIKEN, obsequio de la LIBRERIA RENA; 100 artículos deportivos y pelotas de fútbol de la CASA ALONSO E HIJOS; campeón, tuvo que estar

una panorámica de la presentación del Físico en Sewell. Los jóvenes estudiantes utilizan balones especiales para sus distintas evoluciones en el Gimnasio. Al fondo, junto al piano, su profesora, la señora María Marino.

SENDAS ACTUACIONES EN TEMUCO Y EN SEWELL HICIERON ALUMNOS DEL FISICO

Un extenso programa de difusión en provincias está realizando el Instituto de Educación Física de la Universidad de Chile. En jiras organizadas por la Dirección General de Alumnos, grupos de 40 o 50 muchachos y muchachas de esa escuela universitaria, acompañados de una delegación de profesores, se han dirigido a diversas ciudades del país, haciendo demostraciones de gimnasia masculina y femenina y danzas folklóricas, y enfrentando a seleccionados deportivos locales.

Los últimos viajes de este tipo fueron a Temuco, a mediados de agosto, y a Sewell, el 29 y 30 del mismo mes.

A la capital sureña viajaron, invitados por la Universidad

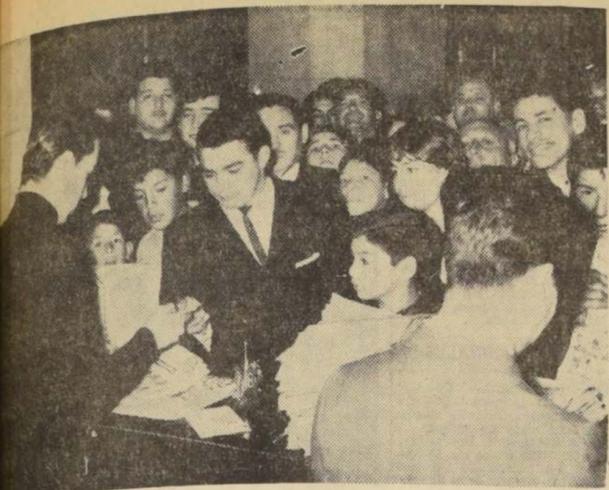
Técnica, los conjuntos de gimnasia femenina y masculina y una selección de básquetbol. Acompañaron a los estudiantes el Director del Instituto, Dr. Liza Birquet, y una delegación de profesores, integrada por la señora María Marino, Osvaldo Retamal y Milton Coñre. Ante un público que repletaba el gimnasio del Colegio Lesales—con capacidad para 3.000 personas—se presentaron dos veces, venciendo el equipo del Físico a una selección local por un score de 82 por 76.

El Dr. Birquet, previo a su actuación, disertó sobre la enseñanza y los problemas de la educación física en nuestro país, haciendo hincapié en la importancia que tiene para la juventud chilena el fomento de la actividad deportiva y la cultura física.

Posteriormente, entre el 29 y el 30 de agosto el grupo partió a Sewell, invitado especialmente por la Braden, para actuar frente a la afición de ese mineral. Aunque los muchachos sufrieron varios percances en el camino debido a una obstrucción en el túnel de Angostura, los conjuntos pudieron actuar en el gimnasio "John Kennedy", aunque con una hora y media de atraso. Al día siguiente, el Instituto repitió su presentación.

El Instituto de Educación Física de la Universidad tiene programado prosiguir en nuestro país, haciendo hincapié en la importancia que tiene para la juventud chilena el fomento de la actividad deportiva y la cultura física.

Por su parte, el 17 de octubre, el Coro del Instituto, bajo la dirección del maestro Rafael Vidales, se presentará en Valparaíso. Finalmente, el 31 de octubre, esta programación culminará en Santiago con una actuación especial de los alumnos.

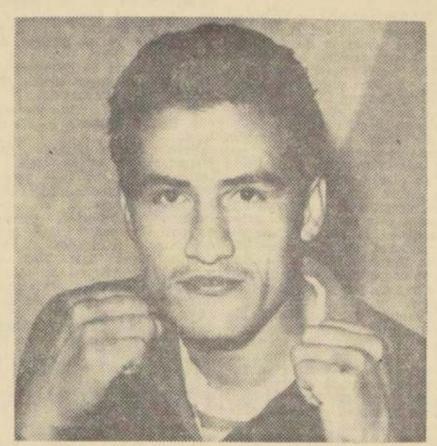


AMRIEN DOMINGO RUBIO, el joven crack nacional de boxeo, se apresuró ayer —como lector de LA NACION, el "Diario de los Deportistas" y fiel seguidor del millonario concurso FOTO-FUTBOL— en venir a canjear su último lote de cartillas. El revuelo que causó su presencia en el primer piso de nuestra casa periodística, Los más afanosos en acercarse ayer el primer piso de nuestra casa periodística, Los más afanosos en acercarse a él y "posar para la posteridad" fueron, como siempre, los pequeños. Y salieron con la suya, como puede apreciarse en la nota gráfica.

BOXEO AL DIA

Con un Torneo Ibero o Panamericano celebrará la Federación sus 50 años

La Federación Chilena de Boxeo cumplirá en mayo de 1965, sus 50 años de existencia. Con este motivo y como celebración de su aniversario, la Federación ha planeado una gran fiesta que se desarrollará en el mes de mayo, en el estadio de fútbol de la Universidad de Chile, que preside Renato Court, iniciará las actividades pertinentes para celebrar en nuestro país un campeonato Iberoamericano o Panamericano, en el que estarán representados los valores más sobresalientes del pugilismo americano continental o europeo en el caso de los iberoamericanos.



LUIS VALENZUELA. — Para el 10 de octubre se suspendió el combate que debía sostener el 3, en Valparaíso, y en el cual expondrá ante Eduardo Bollo, su título nacional de los medianos.

PRORROGADO EL COMBATE VALENZUELA-BOLLO

Para el 10 de octubre, se suspendió el combate que por el título nacional de los medianos debían sostener en Valparaíso Luis Valenzuela y Eduardo Bollo, el próximo 2 de octubre.

El Directorio de la Federación, a través de su Comisión de Boxeo Profesional, aceptó prorrogar el combate, a petición de Valenzuela, quien no podía entrenar regularmente, ya que por su condición de miembro de las Fuerzas Armadas, está sometido a un régimen de preparación de 24 horas en la Parada Militar.

RECLAMO CONTRA LA ASOCIACION SANTIAGO

El Directorio de la Federación, en su última reunión, conoció la reclamación entablada por el ex dirigente de la Asociación Santiago, Carlos Mellado, quien sostiene que hubo vicios en la elección de la mesa directiva de la entidad metropolitana. El Directorio, que preside Renato Court, acordó que inter venga en el asunto la Comisión de Boxeo Aficionado, quien, luego de imponerse de los detalles del mismo, lo pase a la Comisión de Disciplina. Junto con esto, resolvió el Directorio de la Federación, rechazar los términos de la nota enviada por Mellado, por estimarlos insolentes e injuriosos para los dirigentes de la Asociación Santiago.

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

Terminación de 354 departamentos en el Tercer Sector de la Población "Dr. Exequiel González Cortés", de Santiago.

Se solicitan propuestas públicas para la terminación de 354 departamentos del Tercer Sector de la Población "DR. EXEQUIEL GONZALEZ CORTES" de Santiago. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro de Contratistas para Construcción de Viviendas de la institución y que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 21 de agosto hasta el día 14 de septiembre de 1964, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48 —4.º piso—, Oficina 45.

ENTREGA HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 14 de septiembre de 1964, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 29 de septiembre de 1964, a las 16.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48 —4.º piso—, Oficina 42.

Poblaciones en Penco y Tomé - Primer Sector

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de las Poblaciones de 42 viviendas, Primer Sector, compuestas de 22 viviendas, Primer Sector. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera y Segunda Categoría del Registro de Contratistas para Construcción de Viviendas de la institución y que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 11 de septiembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat número 48 —4.º piso—, Oficina 45.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 21 de septiembre de 1964, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 5 de octubre de 1964, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48 —4.º piso—, Oficina 42.

¡ULTIMA VEZ EN EL AÑO!

CON MOTIVO DE FINALIZAR LA TEMPORADA DE MARISCOS

ESTABLECIMIENTOS

MERVILLES

OFRECE HOY SU ULTIMO CURANTO

SI NO PRUEBA AHORA ESTE DELICIOSO PLATO TENDRA QUE ESPERAR UN AÑO PARA HACERLO

EST. BLECGMIENTOS

MERVILLES

RONDIZZONI 2084 - CASI ESQ. DE BEAUCHEFF

COCTELES - COMIDAS - MANIFESTACIONES

DOMINGOS ABIERTO TODO EL DIA

CIRCOS

CAUPLICAN, San Diego 840 (82437). - 18.40 y 21.40 horas: Nuevo Circo Las Aguas Humanas 1964.

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200). - 18.30 hrs.: Instituto del Teatro de la Universidad de Chile. ¿Quién le tiene miedo al lobo?

REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1249 (50657). - 19.30 y 22.30 horas: Cía. de Revistas Humoresque.

CINES

ASTOR, Estado 257 (382112). - 15, 18.45 y 22 horas: Monsieur Cognac, Not. Menores.

GUIA DEL ESPECTADOR

rio con las elecciones presidenciales. Not. y Agregados. CENTRAL, Huérfanos 930. - (33555). - 15.15, 19 y 22 horas: Yeah, Yeah, Yeah.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 2987 (91254). - Rotativo desde las 13 horas: Peseo el invencible.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). - Rotativo de 11 horas: Cuarenta grados de amor.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buln). - Rotativo desde las 15 horas: Sodoma y Gomorra. Cuidado chicas.

"BUFFALO BILL CIRCUS" 1964, BRILLANTE ESPECTACULO, MUY AGRADABLE, HOY CARPA MODERNA, ALAMEDA B. O'HIGGINS N.º 1461



MARY Y JOHNNY CHEMAR, acróbatas en trapezio torbellón, que obtienen gran éxito en los shows del "BUFFALO BILL CIRCUS" 1964.

Muy concurridos y brillantes son los espectáculos de la Tercera Nueva Compañía Circo "BUFFALO BILL" 1964, bajo Carpa Moderna en Alameda 1461.

su conjunto de 20 palomas en libertad. "Les fitchells", dúo patinadores franceses sobre una mesita alta de un metro de diámetro.

El público recibe grata impresión al ingresar a la carpa. Muy elegante, iluminada a todo esplendor, con el brillante colorido del circo verdadero, la Carpa Moderna de Alameda 1461.

El domingo 13, igualmente harán tres shows para adultos y niños con los pasajes cómicos de Chicharrita, Lechuga, Pituto, Peneca y los humoristas musicales.

MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555). - Rotativo desde las 14 horas: El poder y la pasión. Duro vaquero. El espía de Rommel.

El ex marido de Brigitte Bardot, Charrier, vuelve al teatro con la ayuda de Rou...

Será una de las atracciones de la próxima temporada en "Los puros nudos sobre el pasto". - El público que lo aplaudió en el cine y en las alternativas y vicisitudes del muchacho lidiando con BE y el Servicio Militar, aguarda con interés su actuación teatral.

PARIS (ANSA). - El próximo espectáculo del Teatro Madeleine, después de terminar su larga carrera escénica la obra "La Voyante", de Roussin, será una pieza interpretada por Jacques Charrier.

Después de una temporada bastante mediocre, las compañías francesas se preparan para la próxima. En otoño, las puertas de los teatros se reabrirán con unas veinte novedades.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

OFICINA CENTRAL LLAMASE A INSCRIPCION ESPECIAL DE CONTRATISTAS a las firmas inscritas en Primera Categoría de la Especialidad de Movimiento de Tierras del Registro General de Contratistas de Obras Públicas.

OFICINA CENTRAL LLAMASE A INSCRIPCION ESPECIAL DE CONTRATISTAS

inscritos en Cuarta Categoría y superiores, con especialidad en Puentes, en el Registro General de Contratistas de Obras Públicas, para la reconstrucción del Puente Pelvín, sobre el río Mopochu, farrnido de Peñarol a Pelvín, en la provincia de SANTIAGO.

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

AGUA POTABLE DE LIMACHE LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS

para la ejecución de las siguientes obras de Agua Potable de Limache: extensiones en calles Rancagua y Bulnes, de Limachito, Proyectos N.ºs 5033 y 4998.

SECCION MATERIALES Y ADQUISICIONES PROPUESTA PUBLICA N.º 110

Se solicitan propuestas públicas por el suministro de la siguiente cañería de asbesto-cemento tipo T-20 con sus respectivas Uniones Gibault, destinada al Agua Potable de LA LIGUA, Proyecto N.º 5309-A (Ped. 2505):

- a) 368 metros cañería de diámetro 75 mm. b) 868 metros cañería de diámetro 100 mm. c) 1.328 metros cañería de diámetro 125 mm.

AGUA POTABLE DE PELARCO-TALCA LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS

para las obras de instalación del Servicio de Agua Potable de PELARCO, provincia de Talca, Proyecto N.º 3783.

POSTERGACION DE PROPUESTAS

Postérgase hasta nueva fecha la apertura de las propuestas para la ejecución de la obra "ESPIGON SUR-MOLO 500 DEL PUERTO DE TALCAHUANO", fijada originalmente para el día miércoles 9 de septiembre de año en curso.

El ex marido de Brigitte Bardot, Charrier, vuelve al teatro con la ayuda de Rou...

Será una de las atracciones de la próxima temporada en "Los puros nudos sobre el pasto". - El público que lo aplaudió en el cine y en las alternativas y vicisitudes del muchacho lidiando con BE y el Servicio Militar, aguarda con interés su actuación teatral.

PARIS (ANSA). - El próximo espectáculo del Teatro Madeleine, después de terminar su larga carrera escénica la obra "La Voyante", de Roussin, será una pieza interpretada por Jacques Charrier.

Después de una temporada bastante mediocre, las compañías francesas se preparan para la próxima. En otoño, las puertas de los teatros se reabrirán con unas veinte novedades.

PROPUESTA PUBLICA N.º 32/64 - DE PLAZA

CAJAS DE HOJALATA O PLASTICAS. (5 Item.)

Para el día 23 de septiembre de 1964.

Advertisement for 'Flandes' featuring a clown illustration and text: 'Acuario, peces, implementos, bañales, alimentos. Atienden en Catedral 1043 (Local 14)'.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD - Central de Abastecimiento

PROPUESTA PUBLICA N.º 1-24/64 - DE IMPORTACION

BOLSAS DE PAPEL PARA JERINGAS, SONDAS Y GUANTES. (6 Item.)

Para el día 7 de octubre de 1964.

Advertisement for 'Gabor' watches featuring a watch illustration and text: 'PRECIO JUSTO HORA EXACTA. RELOJ SUIZO CHEVRON. Pie E.º 10. ALDO 10 MESES. JOYAS-ANILLOS. RELOJERIA Gabor. ESTADO 48'.



JACQUES CHARRIER.

El ex marido de Brigitte Bardot, Charrier, vuelve al teatro con la ayuda de Rou...

Será una de las atracciones de la próxima temporada en "Los puros nudos sobre el pasto". - El público que lo aplaudió en el cine y en las alternativas y vicisitudes del muchacho lidiando con BE y el Servicio Militar, aguarda con interés su actuación teatral.

PARIS (ANSA). - El próximo espectáculo del Teatro Madeleine, después de terminar su larga carrera escénica la obra "La Voyante", de Roussin, será una pieza interpretada por Jacques Charrier.

Después de una temporada bastante mediocre, las compañías francesas se preparan para la próxima. En otoño, las puertas de los teatros se reabrirán con unas veinte novedades.

HOY... "NO CONFUNDIR!"

CIRCO VERDADERO, BAJO CARPA MODERNA, EN ALAMEDA 1461

HOY, DOS SHOWS DIARIOS VERMUT 6.40 - NOCHE

Advertisement for 'CIRCO NORTEAMERICANO' featuring a clown illustration and text: 'HOY... VERMUT 6.40 - NOCHE. EL SHOW más novedoso para su ALAMEDA y entre Anunciados San Martín'.

CAPITAN NORMAN SCOTT y su aplaudido NEW WILD ANIMALS...

PRECIO JUSTO HORA EXACTA

RELOJ SUIZO CHEVRON

JOYAS-ANILLOS

Advertisement for 'Gabor' watches featuring a watch illustration and text: 'PRECIO JUSTO HORA EXACTA. RELOJ SUIZO CHEVRON. Pie E.º 10. ALDO 10 MESES. JOYAS-ANILLOS. RELOJERIA Gabor. ESTADO 48'.

Del 16 de Septiembre al 13 de Octubre Venecia será Escenario del Teatro Mundial

Destilarán importantes conjuntos internacionales, ofreciendo estrenos y representaciones de mucho interés. — También habrá una serie de espectáculos para los niños

VENECIA (ANEPA). — Para Shakespeare, el XIII Festival Internacional del Teatro de Venecia se abre con "Love's Labour's Lost" de William Shakespeare.

CUATRO SEMANAS DE MONSIEUR COGNAC

Nuevos aspectos en el eterno juego del Asor. Ahora es Ella... El y el perro!... de personas contentas y felices con la última creación de Tony Curtis para Universal, y toda ella en tecnicolor



El ambiente de regocijo y alegría que vive el país y estos días de un calor sol que anuncia la primavera, se ve aumentado con la proyección ya en cuarta semana de MONSIEUR COGNAC, la joya Universal para todo espectador.

COMO ESTE GRAN CIRCO NO HAY DOS... PLENITUD DE ATRACCIONES INTERNACIONALES "NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS" 1964... ¡DESBORDE DE CARCAJADAS!



Los Beatles de Carrascal rivalizan con "los amantes twisteros"... ¡Qué notables, Sussy y Marcel, los Rollers-Skater del Radio City Nueva York... Muy delicado el "Perloro-Birds", el gran Baby Circus de los Pajaritos.

HOY

DOS ESPECTACULOS INTERNACIONALES:

VERMUT 6.40 y NOCHE 9.40

Mayores y menores, ASISTA con sus niños al "CAUPOLICAN", el principal centro artístico de Chile.

ADQUIERA hoy, anticipadamente, sus boletos numerados para LOS TRIPLES PROGRAMAS DE MAÑANA SABADO 12 y DOMINGO 13, CON MATINE INFANTIL A LAS 3 de la tarde.

NIÑOS ADMISION CON MEDIOS BOLETOS A MITAD DE PRECIOS.

HOY SIDA

LA ACTRIZ MAS LINDA DEL MUNDO

GINA LOLLOBRIGIDA

EN EL PAPEL DE PAULINA BORGHESE, HERMANA DE MICHELON, EN MUJER MAS AMADA POR TODA SU EPOCA Y COPA ESCANDALOSA BELLEZA CINCUENA INMORTALIZADA EN EL MARINERO

Supertecnorama 70
TECHNICOLOR

VENUS IMPERIAL

STEPHEN BOYD
RAYMOND PELLEGRIN
MICHEL PRESLE
GABRIELE FERZETTI
MASSIMO GIROTTI



MANOLO GONZALEZ, baila un animado twist, en una de las escenas de "El Burócrata González", y así lo captó el agudo lápiz del caricaturista Lugoz.

"El Burócrata González" fue aplaudida en México por directivos de la industria filmica azteca

Esta tarde llega a Santiago su director, Tito Davison trayendo las copias de la cinta

Informaciones procedentes de México llegadas a la gerencia de Pel Mex en Santiago, dan cuenta de un hecho que no puede pasar desapercibido para los chilenos, que gustan del cine nacional y desean que algún día sus películas se exhiban triunfalmente en todos los países de habla castellana. Los señores Bandera, Heuer, Anclota y Mercado, gerente general de Películas Mexicanas en su casa matriz, presidente del Banco Cinematográfico de México y los dos restantes altos ejecutivos de la industria filmica, respectivamente, asistieron el lunes ppdo., a una exhibición privada de EL BURÓCRATA GONZALEZ, ofrecida por su director Tito Davison. Al terminar dicha función, estas personalidades aplaudieron con todo cariño dicha película, notando, al mismo tiempo, por su brillante trabajo, no sólo la casa matriz, presidente del

ESPECTACULO FABULOSO Hoy Estrena el BIM BAM BUM "EL FANTASMA DE COPACABANA", CON EL Carnaval de Río 1964



El más grande y maravilloso espectáculo revisteril de los últimos 15 años ESTRENA HOY EL BIM BAM BUM, en una coproducción CHILENO-BRASILEÑA, con 35 ARTISTAS BRASILEÑOS contratados especialmente en RIO DE JANEIRO, con DOMINGO CAMPOS y SU BALLET DE BELLEZAS, MONNETO Y SU ESCOLA DO SAMBA, EL BALLET DE LAS MULATAS DE COPACABANA, la cantante ODETE AMARAL, la formidable atracción de EYDE ROB, y EL DESFILE DE TRAJES DE FANTASIA DE CARNAVAL PREMIADOS EN EL TEATRO MUNICIPAL DE RIO EN 1964. Junto a ellos actuará el más fabuloso elenco de cómicos chilenos con MANOLO GONZALEZ, IRIS DEL VALLE, E. RETES, J. SALLORENZO, A. NAVARRETE, S. FEITO, KATTY DUPRE, PEPE OLIVARES, TERESA MOLINARI y las "famosas chicas del BIM BAM BUM", encabezadas por PATRICIA JOFRE, PITICA UBILLA y ERIKA NOBEL. Fastuosos decorados, vestuarios de más de 50 MILLONES DE CRUCEIROS, risas y belleza, componen este MAJAVILLOSO CARNAVAL DE RIO 1964, que ESTRENA HOY EL BIM BAM BUM. BUDDY DAY se complace en invitar muy especialmente al público a ver esta fastuosa revista que rebata los límites de lo fastuoso.

3 Funciones Diarias a las 19; 21.45 y 23.30 horas. ATENCION: Los Sábados y Domingos, debido a la demanda de localidades, se hará una FUNCION EXTRA, a las 16.30 horas, a PRECIOS POPULARES. Reservas al Fono 30176 con 3 días de anticipación.

ASISTA AL CARNAVAL DE RIO 1964, AQUI EN CHILE, SIN VIAJAR. ESTE ESPECTACULO NO ACTUARA EN NINGUN OTRO LOCAL.

Zelio MATA ratones

! Riase del frío!

Disfrute de un clima agradable en su hogar. Pidanos Leña, coke y carbón

REPARTO A DOMICILIO

BODEGA CORONA PROVIDENCIA 1851 FONOS 40522 y 43878

El "Teatro del Cuento Calaf" ofrecerá funciones matinales en el Baquedano

El domingo se presentará la exitosa comedia musical infantil "La Princesa Panchita"

El "Teatro del Cuento Calaf", que ha estado presentando con singular éxito a la Compañía de Chela Hidalgo, en las matinales dominicales del Teatro Opera, se trasladará desde este domingo al Teatro Baquedano, para presentar en función matinal, a las 11 horas, la comedia musical infantil de Jaime Silva y Luis Odvig, "La Princesa Panchita". Este cambio se debe a las presentaciones en funciones extraordinarias de la revista del "Bim Bam Bum", con el conjunto brasileño que, sábado y domingos actuarán a las cinco de la tarde.

"La Princesa Panchita" se presentará en el Baquedano para presentar en función matinal, en el que figuran Chela Hidalgo, Nelly Meriáñez, Susana Vieira y otros destacados elementos de nuestra escena.

TERCERA SEMANA DE EXITOS, NUEVO CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1964, HOY EN EL TEATRO "CAUPOLICAN"



El público del CAUPOLICAN se divierte bastante con LOS BEATLES parodistas cómicos, chilenos graciosos tonies Chamaco, Zapatin, Chocolate y los clowns saltadores. Mañana sábado 12, harán tres funciones, matinee a las 3 de la tarde; vermut, 6.40, y noche 9.40.

La tercera semana de actuaciones en Santiago del Nuevo Equipo 1964 del Circo "LAS AGUILAS HUMANAS", se inició en el Teatro Caupolicán con dos funciones diarias, vermut 6.40 y noche 9.40, presentándose las diversas atracciones del Circo Moderno.

I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
BALLET DE ARTE MODERNO

Temporada de Fiestas Patrias

PRESENTAN:

COPPELLIA

(LA NIÑA DE LOS OJOS ESMERALDA)

Con IRENA MILOVAN, EDGARDO HARTLEY, PACO MAIRENA, otros solistas y cuerpo de baile.

MAÑANA SABADO - 19 HRS.

PRECIOS: E° 3.-; 2.50; 2.-; 1.50; 1.30; 1.-; 0.80 y 0.40

TEATRO MUNICIPAL
(ENTRADAS EN VENTA)

HOY-PACIFICO 6a. Semana

HUERFANOS 1147-FONO 62921
2-4-7 y 10 P.M.

★ Por que atacaron a Rusia los bombarderos de EE UU? ★

Peter Sellers - George C. Scott
en Stanley Kubrick

Dr. Insólito

Como Aprender a no Preocuparse y Amar la Vida

Sterling Hayden Kenan Wynn Slim Pickens

Mayores de 14 años

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO

DEPTO. DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

DIRECCION

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS DEUDORES MOROSOS DE CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES, DE LA COMUNA DE TUCAPEL, DE LA PROVINCIA DE RUBLE, QUE DE CONFORMIDAD CON LO QUE ESTABLECE EL CODIGO TRIBUTARIO, EN EL DIARIO OFICIAL DE HOY SE PUBLICA EL AVISO DE REMATE DE LOS INMUEBLES QUE ADEUDAN CONTRIBUCIONES EN DICHA COMUNA.

DIRECTOR - ABOGADO
SANTIAGO, 11 de Septiembre de 1964.

Desde el mediodía de ayer, en pleno centro de Santiago, más de cien reoedores de alcurmia exhibirán sus cualidades. Los mostrarán 150 cunicultores convencidos de que la explotación del conejo tiene un gran porvenir en Chile. Para eso, arrendaron el antiguo local del Colegio San Agustín —Agustinas y San Antonio— que tiene acceso a la calle del Banco del Trabajo.

Animales pelíferos ahorrarán al país dos millones de dólares

a mediodía se inicia primera exposición de cunicultores en el centro de Santiago

Ayer, mientras instalaban en sus jaulas a los más hermosos ejemplares de conejos angora, LA NACION conversó con los dirigentes de la Asociación de Cunicultores y Pelíferos. De la entrevista surgieron los datos más curiosos sobre la crianza de estos finos animales. El pelo es el principal elemento comercial de un conejo angora, que comienza a producir desde los seis meses de edad. La esquila se practica en Chile con tijeras, y cada animal produce entre 180 y 200 gramos de pelo blanco, sedoso y liviano, cuyo precio en bruto alcanza a los \$ 40 por kilo. La operación se practica cada 90 días durante cinco años, en cada ejemplar. El destino de esta fibra natural son los tejidos de punto y paños de gran calidad que se venden con pomposos nombres. La actual población de estos productores es de 25.000 en el país y no alcanzan a abastecer la demanda interna. Pero, si se intensificara la explotación, Chile podría competir con éxito en el mercado internacional, donde se cotiza a 22 dólares el kilo de pelo. Así lo expresa el director de la Asociación, Gustavo Vidal. Toma de la jaula una hembra angora alemana, blanca,

mansa, a pesar de sus afiladas uñas, y enumera sus virtudes. El animalito tiene 8 meses y está en la época de ser cruzada. A los 30 días tendrá una camada de 7 a 9 crías. El resto, generalmente, se elimina para no agobiar a la madre y evitar la desnutrición de los más valiosos. Estas pariciones se repetirán cuatro veces al año. Si los pequeños son de muy buena calidad, se utilizarán nodrizas para alimentarlos. Todo el secreto es criarlos robustos desde chicos, explica Vidal. —Esta coneja consume 130 gramos de alimento diario, de los cuales 50 son de concentrado y el resto de pasto. CARNE CONTRA ARTERIOSCLEROSIS.— Cuando un conejo deja de rendir la cantidad de pelo comercialmente útil, se sacrifica y entra en una segunda fase productiva. El cuero se aprovecha para guantes y la carne tiene diversas y sabrosas aplicaciones culinarias. La alimentación la ha hecho tan blanca y tierna como la de ave y su valor alimenticio es uno de los más altos. —La carne de conejo está indicada para la gente que padece de arteriosclerosis,

PELO PARA TENDIDAS ESPACIALES.— El país necesita entre 10 y 12 mil kilos de lana al año, dice el presidente de la Asociación. El año pasado, con 15.000 animales, la producción alcanzó a 6.200 kilos, que absorbió totalmente la economía nacional. Para 1965 esperamos ahorrar al país dos millones de dólares, que antes se evadían con las importaciones de pelo. —Hoy, si dispusiéramos de 20 mil kilos, también los colocaríamos en el país. Pero tenemos pedidos de Argentina

—Como dato curioso hay que agregar que las posibilidades futuras del pelo de conejo industrializado son impredecibles, ya que la NASA, por su bajo precio, recomienda el pelo angora para la vestimenta térmica de los astronautas. Dos finalidades inmediatas persiguen los cunicultores: comercializar la lana y conseguir franquicias aduaneras para la importación de reoedores. Tratarán de obtenerlas con la creación de una cooperativa que fundará un centro de la explotación, el 22 del presente. Posteriormente, seguirán trabajando para lograr facilidades en la importación de herramientas para la esquila que actualmente se hace con tijeras, y mejorar las condiciones sanitarias de sus criaderos.



Ayer se inauguró la primera exposición de cunicultores chilenos en el antiguo local del Colegio San Agustín. Hoy, en el mismo recinto y desde las 19 horas, se dictarán clases al público sobre la crianza de conejos y su aprovechamiento. EN EL GRABADO, dirigentes de la Asociación informan sobre sus proyectos.

PALABRAS CRUZADAS

A crossword puzzle grid with numbers 1 through 53 indicating the starting points for the clues. The grid is partially filled with letters.

- HORIZONTALES
1.—Elogiar, celebrar.
6.—Natural de Rumania.
12.—Posada, venta.
13.—Afeitar la barba.
14.—Ligero, pronto.
15.—Prep. que indica la falta o ausencia de.
18.—Tosco, basto.
19.—Condimento común.
20.—Ciudad de Francia a orillas del Mosá.
22.—Apopo de raro.
23.—Sábalo, pez (pl.).
25.—Hará ruido una cosa.
27.—Especie de bolsa abierta por arriba.
28.—Río de Inglaterra.
29.—Pronombre personal.
30.—Prep. que indica el lugar.
32.—Ninguna cosa.
34.—Partes del cuerpo de las aves que les sirve para volar.
37.—Acreditad, dar por bueno.
39.—Recipiente de formas diversas.
41.—Segundo hijo de Noé (Biblia).
42.—Niños pequeños.
44.—Artículo (fem. pl.).
45.—Parte inferior del tejado.
47.—Nosotros.
48.—Ciudad de Colombia (Valle).
49.—Cubos pequeños, en cuyas caras hay señalados puntos.
51.—Quitan lo ajeno.
52.—Embustes, trampas.
53.—Una de las cámaras legislativas.
VERTICALES
1.—Preparar la masa.
2.—Determinado por la ley.
3.—Refugios, amparos.
4.—Taza redonda sin asa.
5.—Prefijo negativo.
7.—Ciudad de Caldea.
8.—Gran extensión de agua salada.
9.—Apresian, apresuran, dan prisa.
10.—Avanzar por el agua moviendo ciertas partes del cuerpo.
11.—Reverenciar con sumo honor y respeto.
15.—Cerebro.
16.—Dirigios hacia un lugar.
17.—Cesta de los pescadores.
20.—Agiten violentamente.
21.—Obra literaria que narra una acción fingida (pl.).
24.—Lucifer, Satanás.
28.—Noenas.
31.—Golpe que se da con el taco a la bola de billar.
32.—Que vive errante, sin domicilio.
33.—Ciudad de Arabia (Yemen).
34.—Animal vertebrado ovíparo, cubierto de plumas.
35.—Letra o letras que se pronuncian con una sola emisión de voz.
36.—Casa de juego y esparcimiento.
38.—Dar balidos.
40.—Tirad, halad.
43.—Adverbio de negación.
46.—Licor que se extrae de la melaza.
48.—Prep. que indica el medio de hacer una cosa.
50.—Sociedad Anónima (siglas).
51.—Nota musical.

UN PRODUCTO RANCAGUINO



Sissi Ladrón de Guevara tiene seis años, y jamás en su corta vida había visto chochos más grandes que este. Su padre lo trajo de Rancagua, y, como es fotógrafo, aprovechó la ocasión para captar la alegre imagen de su hijo sosteniendo admirada la gigantesca granina.

Advertisement for 'LAS OVEJITAS NEGRAS' featuring a sheep illustration. Text includes: '¡FÍJENSE EN ESTAS OPORTUNIDADES! TRAJE CASIMIR PEINADO, A \$ 59,50 REGIO PANTALON DE CASIMIR VISITTE \$ 16,80'. Below it, 'BANDERA 637 SOLICITE UN CREDITO'.

2212) Cobro en línea de micros

Señor Director: Agradecería se sirva publicar en las columnas de la sección "Cartas al Director", las siguientes líneas: Desde hace algún tiempo, los vecinos del sector Vicuña Mackenna venimos notando que los micros del recorrido "Santiago-Puente Alto" cobran una "tarifa única" de 140 pesos a través de todo su recorrido. Este hecho, que se encontraría totalmente justificado en el caso de realizar el pasajero el trayecto completo, ha venido en perjuicio de aquellas personas que viven en Santiago mismo o en las cercanías de Puente Alto, al tener que pagar esta tarifa por un recorrido de unas cuantas cuadras, como lo es, por ejemplo, el de Diez de Julio hasta el paradero de Avenida Bulnes. Creemos que al entrar los referidos micros en el área urbana de cualquiera de los dos terminales, deberían rebajar su tarifa a 80 pesos, precio standard de todo transporte colectivo de la capital. Cabe hacer notar que los buses de la Empresa de Transportes del Estado, a pesar de realizar el mismo trayecto, entre Santiago y Puente Alto, cobran, al llegar a Santiago, la tarifa normal de 80 pesos. Sin otro particular se despide de Ud. Atte: M. J. R.

2213) Reloj en salas de rotativos

Señor Director: Cuando comenzó la modalidad de exhibir películas en salas en forma rotativa, estos cines tenían en el interior un reloj iluminado, por medio del cual los espectadores podían controlar el tiempo que duraba la función o la hora que era para los efectos si el tiempo de que disponían para otras diligencias estaba de acuerdo con la duración del programa. Sin embargo, de un tiempo a esta parte, en muchos de estos cines, se ha visto supri-

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben ser firmadas y con indicación del nombre completo, número de carnet del autor o autores, para que podamos remitirle estos datos si él o los autores lo desean.

han ido construyendo el sector céntrico, en una ciudad vital, ya que los buses en ciertos días de la semana, en los barrios de la solución para el abastecimiento de los pobladores, las legumbres y otros productos que las autoridades de Santiago, procediendo a esta clase de mercados públicos. Sin otro particular se despide de Ud. Atte: M. J. R.

2215) Especulación de vendedores en el Estadio Nacional

Señor Director: Me dirijo a Ud. para solicitar un respetuoso pedido de una reclamación de los consumidores de helados. Mi preocupación es que cuando el precio de los helados es de \$ 120, cuando el precio normal es de \$ 80, los consumidores se ven obligados a pagar el precio normal, y que es el que se debe pagar. El día domingo 4 de agosto asistí a un partido de fútbol en el Estadio Nacional, en el cual se vendían helados. Mi preocupación es que cuando el precio de los helados es de \$ 120, cuando el precio normal es de \$ 80, los consumidores se ven obligados a pagar el precio normal, y que es el que se debe pagar. Sin otro particular se despide de Ud. Atte: M. J. R.

Así Atendemos al Público

Sindicato de Dueños de Autobuses da instrucciones para caso de niños cantores

Existente prohibición de permitir esta clase de mendicidad

Uno de nuestros lectores nos escribió para reclamar por la costumbre que se ha entronizado en los vehículos de la locomoción colectiva, de permitir niños menores subir a las maquinas para cantar, para posteriormente solicitar a los pasajeros una ayuda económica. Junto con señalar esta mala costumbre, el lector destacaba la molestia que significaba para los pasajeros el tener que soportar los cantos estridentes de estos pequeños, que en muchos de los casos son enviados por sus propios padres a realizar esta forma de obtener una "limosna" de parte del público, y que, como es lógico, resultaba más provechoso que impedir la caridad en las calles. Al respecto, el Sindicato de Dueños de Autobuses da instrucciones para caso de niños cantores. Existe prohibición de permitir esta clase de mendicidad. Uno de nuestros lectores nos escribió para reclamar por la costumbre que se ha entronizado en los vehículos de la locomoción colectiva, de permitir niños menores subir a las maquinas para cantar, para posteriormente solicitar a los pasajeros una ayuda económica. Junto con señalar esta mala costumbre, el lector destacaba la molestia que significaba para los pasajeros el tener que soportar los cantos estridentes de estos pequeños, que en muchos de los casos son enviados por sus propios padres a realizar esta forma de obtener una "limosna" de parte del público, y que, como es lógico, resultaba más provechoso que impedir la caridad en las calles. Al respecto, el Sindicato de Dueños de Autobuses da instrucciones para caso de niños cantores. Existe prohibición de permitir esta clase de mendicidad.

2195) Niños cantores en vehículos de la locomoción

Señor Director: Ya se ha hecho una costumbre y constituido en una verdadera plaga que en los vehículos de la locomoción colectiva particular suban menores a cantar las canciones de moda con voces estridentes, con el objeto de pedir después a los pasajeros "algo por la cantita". El 31 de agosto, me tocó ser testigo de un hecho que demuestra la verdad de lo que denuncié. En Alameda con San Diego subió a un microbús de la línea 75, J. M. Caro, un menor que ya no sólo iba a cantar, sino que se acompañaba de una pequeña guitarra. Tanto el canto como la ejecución del acompañamiento eran un martirio para los oyentes. En las calles, esta clase de mendicidad está prohibida y se hacen sanciones. Los conductores que permiten esta clase de mendicidad en las maquinas se guían se suban niños a cantar en las calles. Al respecto, el Sindicato de Dueños de Autobuses da instrucciones para caso de niños cantores. Existe prohibición de permitir esta clase de mendicidad.

TARZAN



RAMONA



RAMONA



RAMONA



DICK TRACY



DICK TRACY



DICK TRACY



DICK TRACY



JUAN MARINO



POR SAM LE



RAMONA



POR LINDO PALA

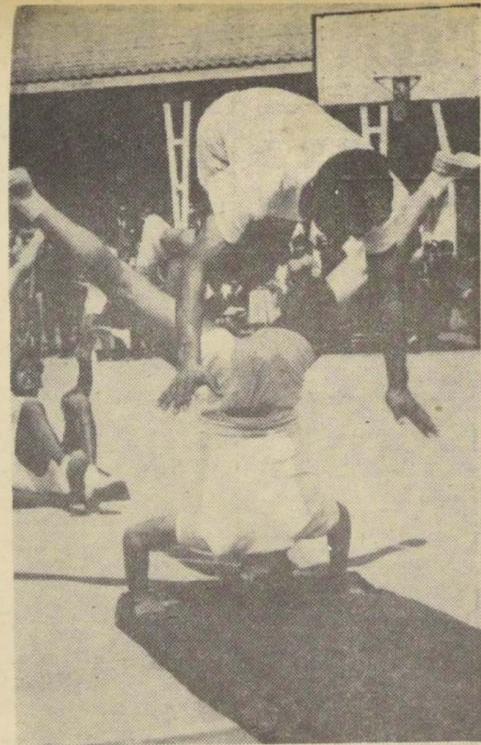


Advertisement for 'AHORRE EN ASOCIACIONES DE AHORRU Y PRESTAMO' featuring a cartoon character and the text 'AHORRE EN ASOCIACIONES DE AHORRU Y PRESTAMO'.



Deporte y Cultura van de la Mano en la Escuela Dávila

LA ESCUELA CONSOLIDADA DE EXPERIMENTACION DE SANTIAGO, es un establecimiento, que se encuentra ubicado en la Población Dávila, a la altura del Paradero 16. Dentro de sus labores habituales de promover el desarrollo intelectual y social de los alumnos, tiene un lugar de privilegio, la preocupación por el deporte. Esta labor está bien encaminada por los inquietos profesores que allí trabajan y que han sabido transmitir ese interés a los alumnos, que se ha manifestado en la activa cooperación que en ellos se encuentra. Recientemente se llevó a efecto una gran exposición fotográfica de carácter netamente deportivo, en la que se exhibió gran variedad de ellas y de casi todos los deportes, que tienden a una formación armónica y sana de nuestros organismos. Para completar esta exposición, se realizó también una interesante competencia deportiva entre sus alumnos. EN EL GRABADO superior, izquierda, vemos nueve agradables muchachas del equipo denominado Pedagógico de la Universidad de Chile, que derrocharon vigor y belleza en la jornada deportiva. Integran este equipo las siguientes jugadoras: Cecilia Escobar, María Luisa Figueroa, Ninfa Mellado, Cecilia Soto, Norma Campos, Lily Muñoz, Lucila Semler, Rosa Camacho y Angélica Arroyo. EN EL GRABADO de abajo, el elenco de Centralizada Dávila, que formó con Lucila González, Emilia Pérez, Norma Aguirre, Rosa Briones, Elena González, Olga Gálvez, Rosa Astudillo y Raquel Fuentesalba. ARRIBA, a la derecha, tres alumnos en acción. El que va en el aire pasa sin tocar al que con los pies abiertos hace las veces de obstáculo. Debajo del anterior grabado, varios niños se amontonan sobre un cajón de saltos, tratando de aumentar su altura, lo cual no es impedimento para que el ágil muchacho que va en el aire, salte sin tocarlos.



AMATEUR

Sábado 12-Septiembre-1964

LA NACION

Edición de 12 Páginas



ESCUELA CONSOLIDADA DE EXPERIMENTACION.— Ubicada en la Población Miguel Dávila, Paradero 16 del camino a Ochagavía, este avanzado plantel educacional ha estado desarrollando una magnífica labor docente y cultural en este importante sector habitacional santiaguino. EN EL GRABADO, un grupo de alumnas y alumnos monitores del establecimiento.



I METROPOLITANO DE BABY-FUTBOL.— Equipo del club Deportes Italia, integrado por Enzo Tapia, Juan Valenzuela, Mario Rodríguez, Pedro Rodríguez, Jorge Merles, Tomás Quiroz, Manuel Salinas y José Contreras, que superó por 6 a 5, en reñido cotejo, a Deportivo Tarántulos, por la 4a. fecha del torneo.

Juegan y cantan los socios del Club Manuel Rodríguez

Excelentes resultados en el aspecto deportivo, lo hacea respetable en la región de La Calera.— Dentro de poco inaugurará su cancha de fútbol.— A todas partes que van a competir, los jugadores cantan el himno del Club Manuel Rodríguez

EN LAS MARGENES mismas del río Aconcagua, y en la parte más ovejuna de La Calera, el 30 de marzo de 1958, se juntó un grupo de muchachos deportistas con el ánimo de formar un club deportivo.

Este club debería ser diferente a los muchos que existen a lo largo y ancho de nuestro país; éste tendría por meta, el fomentar el deporte y la cultura de todos sus integrantes, jóvenes todos modestos, pero honestos y sanos a carta cabal.

El primer directorio quedó integrado por los más entusiastas y su formación fue la siguiente: presidente, Jorge Barrientos; secretario, Luis Barros; tesorero, Hector González; directores, Sergio Valdes y Manuel Miranda. Su trayectoria en los diferentes aspectos que se habian señalado, ha sido brillante. En lo deportivo, los triunfos no han sido mequinos, ya que Juventud Manuel Rodríguez (ese es el nombre del club) luce con satisfacción los títulos de campeón de los barrios, en una ocasión y vicecampeón en otra. Ha participado en los principales certámenes que se han efectuado en la región, en Nogales, El Melon, Pueblo Nuevo, Hijuelas, La Cruz, Quillota, etc.

Al cumplir los seis primeros años de vida, los socios del Club Manuel Rodríguez se encuentran más unidos que nunca, y muestras de ello, es que se está construyendo con singular tesón la cancha propia. Este campo deportivo viene a cumplir un verdadero anhelo no tan sólo del Juventud Manuel Rodríguez, sino también, de los innumerables clubes de la región, que no tienen donde desarrollar sus actividades.

El primer equipo de Juventud Manuel Rodríguez, de La Calera está integrado por los siguientes jugadores: arqueros: Daniel Bernal y Luis Alfaro; defensas: Osvaldo González, Jorge Bustos, María Villanueva, Sergio Villanueva, Nelson Vargas, Jorge Rojas, Feliciano Herrera, Juan Sierra, Ricardo Figueroa y Amadeo Ordóñez (capitán); delanteros: Marcial Asnes, Sergio Valenzuela, Manuel Rodríguez, Rubén Rodríguez, Hernán Martín y Carlos Bustos.

Un bonito himno tiene este club, mérito que corresponde al jugador Feliciano Herrera, quien lo escribió; la música es la misma del Rock del Mundial, que tanta simpatía captara durante esa justa magnífica.

Su letra es la siguiente:
En un barrio de Calera
hay un club sin igual del deporte popular,
Manuel Rodríguez es su nombre,
y el de un héroe nacional.

Como todos los chilenos, le rendimos honor a un hombre y orgullosos nos sentimos de poder llevar su nombre. Los muchachos de primera, campeones de Calera, la barra los alento y el equipo respondió y dispuestos a triunfar lucharemos hasta el final.

C O R O

M con A, MA, R con O, R O, y en seguida un F con U, ese es el grito del Club (bis)
Solicitados en la región por su buen fútbol y corrección, y aunque sea en la derrota con nuestro deber cumplimos, de ascender al club.

Nuestra mesa directiva, son todos muy competentes, se realiza el presidente, quien nos da el bienestar. Yo tomo este cargo, si se unen como hermanos Solicitados en la región por su fútbol y corrección y dispuestos a triunfar, lucharemos hasta el final.

Su actual directiva está integrada por los siguientes: presidente, Haroldo Montecinos; secretario, Daniel Bernal; vicepresidente, Manuel Miranda; tesorero, Ricardo Figueroa; directores, Sergio Valdes y Juan Villanueva.



INTERNACIONALES DE CHILE.— Estos tres jugadores defendieron a nuestro país el año 1918 en Brasil. De izquierda a derecha: Baeza, Guillermo Bernal, que reemplazó al arco al famoso "Maestro" Guerrero, y Guillermo Zamora. El Club 18 de Septiembre, de Talca. Este jugador es el actual presidente de la institución.



UNION ROYAL DE QUILLOTA.— El equipo juvenil de esta institución se tituló campeón de la Asociación de esa ciudad. Su campaña fue la siguiente: ante San Luis, perdió 2x1; venció 3x2 a Magallanes, a Racing 3 a 2, a San Lorenzo 3x1, a Diego Echeverría 3x0, a Audax Junior 3x0, y a Racing B 4x0. Los jugadores con que contó en este certamen, fueron los que se indican: Hugo Cisternas, José Maturana, Fernando Pérez, José Ordóñez, Carlos Bravo, Manuel Lalor, Jaime Jara, Carlos Figueroa, Alejandro Vergara, Luis Cortés, Jorge Basáez, Manuel Oñaz, Agustín Rojas, Rafael Gallardo, Mario Merz, Víctor Fredes, Bernardo Muñoz, Manuel Canelo, Angel Covarrubias y Bernardino Ordóñez. EN EL GRABADO, aparece una de las alineaciones presentadas.

EN EL FUTBOL AMATEUR: CLUB "18 DE SEPTIEMBRE" ES EL MAS ANTIGUO DE NUESTRO PAIS

Fue fundado por un grupo de profesores primarios del Liceo de Hombres de Talca, el 13 de septiembre de 1902.— Ha sido cuna de numerosos jugadores, que han defendido con éxito los colores de Chile en contiendas internacionales

UN GRUPO DE profesores primarios de las preparatorias del Liceo de Hombres de Talca, dio vida al Club Deportivo "18 de Septiembre" F. C. Su fecha de fundación el 13 de septiembre de 1902, lo ubica como el más antiguo de los clubes deportivos de Talca y del país. Es sin duda, el decano e impulsor del fútbol en nuestra nación. Entre sus socios fundadores se cuentan entre otros: Pedro María Pérez, su primer presidente; José Antonio Campos, Ramón Luis Méndez, Tomás Alberto Pineda, Luis E. Echeverría, Alejandro Ramsay, Agustín e Isidoro Abarca, Pedro Luis Verdugo, Luis Arias, Valentín Valenzuela, Alejandro Cataido y otros.

PRIMER DIRECTORIO.— Presidente, Pedro María Pérez; vicepresidente, José Antonio Campos; secretario, Ramón Méndez; tesorero, Tomás Alberto Pineda, directores, Luis Echeverría y Alejandro Ramsay.

En su larga existencia deportiva, numerosos han sido sus presidentes quienes en varios casos, de jugadores activos, han pasado a las labores directivas. Todos los presidentes que ha tenido, son los siguientes: Pedro Pérez, José Antonio Campos, Roberto Rojas Adams, Rubén Guzmán, Alfredo Castro, Agustín Muñoz, Manuel Silva, Ricardo González, Rafael Sepúlveda, Josafat González, Enrique Candía, Miguel Guíñez, Augusto Castillo, Ernesto López, Julio Olguín, Manuel Sepúlveda, Domingo Castillo, Sergio Mardones, Florentino Moreno, Pedro Mendoza, y su actual presidente, Guillermo Zamora Arancibia.

JUGADORES INTERNACIONALES.— El Club "18 de Septiembre" de Talca, es orgullo para los deportistas de esa región y no tan sólo de ella, sino que del país también. Desde sus filas han salido varios jugadores, que defendieron con calidad los prestigios del fútbol chileno en partidos de carácter internacional, no tan sólo dentro de nuestro territorio, sino que también en el extranjero. Vistosos son los hermanos Rodolfo y Arturo Valenzuela, que integraron el primer equipo nacional chileno del año 1910, para viajar hasta Buenos Aires a enfrentarse a Argentina y Uruguay. Ese cuadro estuvo formado por: Arquero: Carlos Fariña (Santiago); defensas: Ashe

y Williams (Valparaíso); Luis Barriga y Carlos Hormazábal (Santiago); mediozagueros: Hoye y Allen (Valparaíso); Próspero González (Santiago); y Rodolfo Valenzuela (18 de Septiembre, de Talca); delanteros: Simmons, Hamilton y Davidson (Valparaíso); Jera (Santiago); Stagers (Ranger, de Talca); Arturo Valenzuela (18 de Septiembre, de Talca). Posteriormente fue llamado Carlos Espíndola de esta misma entidad; y Rodolfo Valenzuela a la selección chilena, el año 1913, para medirse con el equipo brasileño "America de Rio de Janeiro". El último jugador que ha pertenecido a este club, y que ha sido internacional, es Guillermo Zamora Arancibia, quien fue llamado a la selección en octubre de 1918, al jugar en la cancha del Club Sportivo de Valparaíso, para luego viajar hasta Brasil, junto a Ulises Poirier, Guillermo Bernal, que reemplazó al maestro Guerrero. Aquella delantera estuvo integrada por: Eul

TORNEO FERROVIARIO NACIONAL DE FUTBOL ORGANIZA LA CALERA

El club deportivo Ferroviario de La Calera, que efectúa gran difusión en las actividades deportivas por el entusiasmo de sus dirigentes, que encabeza César Viedma, ha iniciado las gestiones para realizar un gran torneo nacional de fútbol. Para este objeto cursará las circulares correspondientes a las diferentes zonas en que está dividido, para dar el "vamos" a este certamen, que debe resultar muy emocionante. Iniciarán este torneo con un campeonato de preparación entre los elencos representativos de la primera zona, que comprende Mapecho, Los Andes y Puerto Valparaíso, sumándose la propia Calera, que pertenece a la

segunda zona, pero que participaría por ser la institución organizadora. Luego de este campeonato, se llevaría simultáneamente a efecto un certamen entre los cuadros de la segunda zona, que comprende Alameda a Talca; tercera zona, que comprende Maule, Concepción y Talcahuano; cuarta zona, de San Roberto a Puerto Montt; y quinta zona, de Calera a Iquique; y los ganadores de cada zona disputarían las finales en la ciudad de La Calera. Auspiciosa la iniciativa y estamos ciertos que La Calera saldrá adelante con sus propósitos, porque tienen la capacidad suficiente como para realizar un torneo de esta naturaleza.



ESCUADRA DE HONOR, integrada por (de pie, de izquierda a derecha), Hernández, Díaz, C. Tapia, A. Moreno, E. Villaruel y E. Vergara. Agachados, en el mismo orden, Pérez, E. Chinchón, E. Tapia, F. Vargas y L. Peña.

Edgardo Pérez, Enrique Vergara, Augusto Fuenzalida, Edmundo Tapia, Andrés Moreno (arquero) que fue suplente de Escuti en Colo Colo, Fuenzalida, Francisco Vargas, Enrique Villaruel, Hermanos Gutiérrez, Luis Pallamar, Alejandro Flores, Roberto Villaruel, Carlos Iturra, Luis Vargas, Juan San Juan, Manuel Manquán, Hermanos Aroca Luis Vargas y otros.

OTRAS RAMAS.— Aparte de fútbol, deportivo Quinta Normal cuenta con otras ramas, que desarrollan intensa actividad en la organización de competencias y participación en diferentes torneos: Béisbol, pímpon, y baby fútbol le dan también prestigio a esta institución, enclavada en la populosa barriada de Maticana abajo. Treinta socios honorarios y 234 activos, desarrollan una labor deportiva y social que ha llevado a la entidad al alto nivel en que se encuentra.

DIRECTIVA HONORARIA.— El directorio honorario está integrado por las siguientes personalidades: presidente, Nicos Nicoladas; vicepresidente, Carlos Vázquez; directores, Isidoro Leiva, Humberto Mella, Hernán Escara.

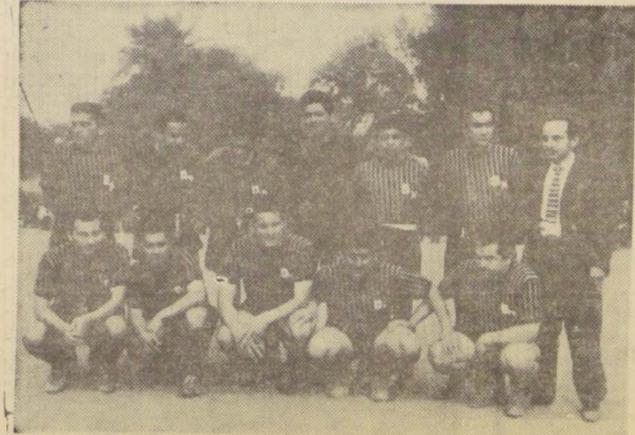
Debe destacar, asimismo, la labor siempre tesonera, de Miguel Contreras y Carlos Vázquez, quienes han sido alma y vida en la actividad del club Quinta Normal.

INFANTILES.— Especial preocupación tiene deportivo Quinta Normal de los infantiles. Cuenta con equipos de primera, segunda y tercera división. A cargo de ellos están, Luis Muñoz y Enrique Villaruel, quienes en este sentido cuidan del pequeño jugador con solícitud y esmero.

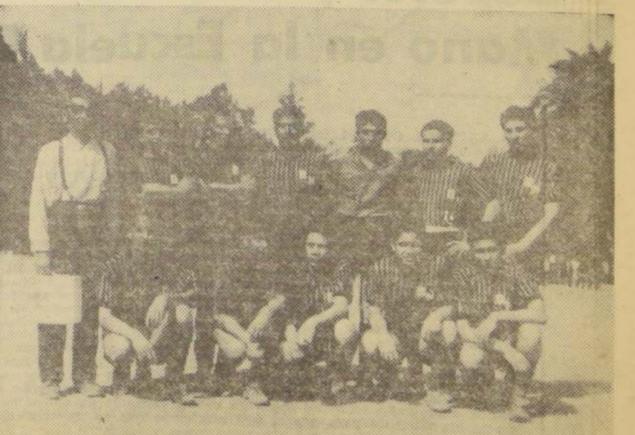
LABOR SOCIAL.— Deportivo Quinta Normal no descuida la labor social. Muy por el contrario. En este sentido efectúa un trabajo tan importante como su actividad en las canchas. Para la fecha de su aniversario, en Pascua, obsequia juguetes a los hijos de sus socios. Y en la noche de Navidad les ofrece un banquete, en el que se hace entrega de premios a los valores más destacados de la institución. De esta manera, en el club Quinta Normal existe una verdadera familia unida en lo deportivo y social. Ojalá siga por su buena senda, porque así será cada vez más grande.



CINCO PICHONES del equipo infantil: San Juan, Actvedo, C. Fredes, Bello y O. Fredes.



EQUIPO DE SEGUNDA, formado por R. Gutiérrez, A. Fuenzalida, L. Carot, R. Flores, I. Celis, Fernando Toro (director); M. Soto, S. Flores, G. González, R. Villaruel y C. Núñez.



ELENCO DE TERCERA, que lo integran: E. Flores (director), R. Chinchón, S. Flores, M. Manquán, I. Escerra, A. Flores, R. Aroca, Aguilera, L. Vargas, C. Pallamar, E. Rojas y A. Flores.

Unión Santa Elisa, un club grande de La Cisterna

Tiene 22 años, y cuenta con sede social y gimnasio propios. — Su gran anhelo es completar dichas obras. — Pide cooperación para techar su escenario de invierno. — Un vistazo a este instituto ejemplar entre los de su medio

En La Cisterna hay un club de barrio que viste pantalones largos. Se trata de Unión Santa Elisa, entidad que recientemente cumplió 22 años de ininterrumpida labor dentro del deporte nacional. Su mayoría de edad lo sorprende con grandes e ineludibles responsabilidades, al mismo tiempo que con una variada gama de recursos, conquistas y satisfacciones. Gimnasio propio, cinco equipos de fútbol que participan en la competencia de la asociación de dicha comuna, ramas de baby fútbol y pimpin, por nombrar algunas metas alcanzadas por esta institución que hace 22 años naciera a la vida deportiva con un solo norte y una sola alternativa: servir a la "mente sana en cuerpo sano".

Unión Santa Elisa ha conquistado indubitablemente un título de privilegio dentro de los clubes amateurs. El inmenso núcleo de sus socios, las conquistas sociales y deportivas, los triunfos obtenidos en las canchas y su hinchada seguidora, con razón establecen que ha cumplido con lo fundamental. Los propósitos que hicieron nacer y circular en la vida institucional a Unión Santa Elisa, es-

tán llegando a su punto culminante. Con toda justicia se puede decir, entonces, que los 22 años que ha vivido este club lo encuentran mostrando con orgullo su trayectoria. Y con el deseo ferviente de nuevos laureles, conquistas y satisfacciones, en lo deportivo e institucional.

SU DIRECTIVA.— El directorio de Unión Santa Elisa está integrado por las siguientes personas: presidente, Jorge Bonet; vicepresidente, Domingo Beas; secretario, Jorge Arriagada; tesoro, Oscar Martínez; director, José García; subdirectores, Luis Hernández, Orlando Vásquez, Harry Herrera; delegados adultos ante la Asociación de La Cisterna, Hernán Mallea y Benjamín Baeza; delegados infantiles, Oscar Martínez y Hugo Mesías; de baby fútbol (adulto), Benjamín Baeza y Domingo Acevedo; (infantil,

Omar Sotelo y María Abarca; de básquetbol, Enrique Ruiz y Carlos Salinas; concertadores de partidos (fútbol), Santiago Pinto; (baby fútbol), Luis Villavicencio; (básquetbol), Carlos Salinas; masajista, Miguel Cerda; utíleros, Juan Madrid; y comisión de disciplina, Domingo Acevedo, Hugo Martínez y Roberto Abarca.

te es techar el gimnasio. Para ello se golpean las puertas de autoridades y vecinos de La Cisterna. Y es de desear que tengan éxito en sus gestiones. Se lo merece esta pujante entidad.



LA SEMILLA.— Elenco infantil de Unión Santa Elisa, integrado por promisorios jugadores Forman la escuadra: O. Martínez, M. Estrella, J. Cea, Mirelle, Oscar, K. Moila, H. Herrera, Barcase, Acevedo, Henriquez y Ugalde.

ción de contar con escenarios de categoría. La institución está empeñada en techar su gimnasio, para que el público presente con todo tipo de comodidades los espectáculos que periódicamente se ofrecen en este recinto. Esa es la preocupación de la directiva actual, quienes de este modo no hacen otra cosa que seguir los pasos de los timoneles anteriores, los que, gracias a sus desvelos y esfuerzos permanentes, mantienen en un alto grado de organización a este club, verdadero vocero de la actividad deportiva de La Cisterna.

y grandes, con deseos de hacer deporte.

Fue en 1945, cuando Unión Santa Elisa ingresó a la Asociación de La Cisterna. Después se concretó la idea del sueño de casa propia. Se compraron, primero, los terrenos, y luego se inició la gran obra. Sede social y gimnasio se erigieron gracias al esfuerzo mancomunado de dirigentes, simpatizantes y socios. En la actualidad el anhelo prevale-

ciencia, como es lógico al ámbito social. Sus fiestas primaverales entusiasman a toda la comuna. La última adquirió relevancia sobresaliente. Se efectuó una elección de reina, que reunió a bienamadas socias y simpatizantes, en procura de la corona. Fue elegida Bertina González, e integraron su corte de honor, Patricia Jara, y Catalina Breillings. Los apoderados de las candidatas respaldaron una inusitada actividad, destacando el empuje de Martínez Salinas y Orlando Velásquez, quienes tuvieron éxito al ungar como reina a Bertina González.

Hemos dado, pues, a conocer a grandes rasgos lo que es este populoso club de La Cisterna Unión Santa Elisa, una institución ejemplar entre las de su género. Y que bien merece ser destacada.



UN EQUIPO CAMPEON.— El que tuvo hace algunas temporadas Unión Santa Elisa, lo integran (parados, de izquierda a derecha): W. Villalobos, Arenas, Monardes, Ibáñez, Castillo y Cantillana. (Arachados, en el mismo orden): Espinoza, Parra, Gómez, J. Villalobos y Cavieres. Entrenador: Harry Herrera.

El club ciclista Quinta Normal: alero que muchos olvidaron

Grandes figuras del deporte pedalero nacional han salido de sus filas, pero emigrado, hecho ya cracks, a otros clubes. — Los casos de Guillermo Vargas, José Ramírez, Augusto Silva, Aladino Palma y Luis Ramírez. — Los fieles al emblema tricolor del "Quinta". — Sus 25 azarosos y accidentados años de existencia. — Firme todavía en la brecha

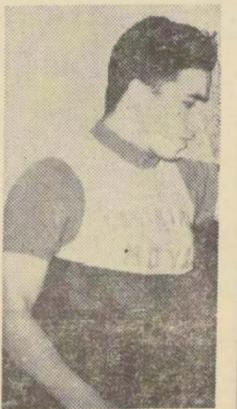
OCUPA AHORA el estrado de "PANORAMA DEPORTIVO AMATEUR", para ser presentada como entidad que ya traspuso en gallarda forma el cuarto de siglo de existencia, el Club Ciclista Quinta Normal.

El entusiasta club de la tricotada burdeos - amarillo - azul del popular barrio Central-Poniente de la capital, anota en sus anales, como fecha de nacimiento, el 3 de septiembre de 1932, día que correspondió a la de la realización de su primera reunión constitutiva, concluye que se realizó en la casa del socio Gerardo Villarreal, hoy fallecido, y a través del cual se echaron las bases para su fundación. Acaba pues, de celebrar sus bodas de Plata: 25 años.

Sin embargo, su nombre de pila, no fue el que ahora ostenta. Se llamó Club Ciclista Independiente Lo Franco. Forjadores de la iniciativa fueron: Ricardo Montoya, primer presidente; Juan Pozo C., Armando Pozo, Daniel Faúndez, José Canete (fallecido), Luis Briceño capitán de corredores y José Delma-

1953 se disolvía definitivamente.

NUEVO CAMBIO DE NOMBRE.— Después de este fracaso, volviendo a su primitivo se guido nombre de Independiente Lo Franco, el club pen-



JUANITO VIERA es otro ejemplo de lealtad y cariño para el viejo Quinta Normal. En él dio sus primeros pedaleos y... dará los últimos.

NUEVA ESTRUCTURA ORGANICA.— El naciente club inició sus actividades con carreras internas, preparando a sus hombres para alinear con entidades congeneres. Realizó su primera confrontación interclub e invernal con el Club Ciclista Raco, de Fuenfue, Alta, pasando bien por este primer puleo. Luego se midió también con éxito con otras instituciones, fortaleciendo cada día más su cuadro.

Luego de un período de inactividad, debido a la enfermedad de su presidente José M. Ramírez (fallecido), en mayo de 1949 resolvió alzarse con el Cristal Yungay y el Chile Sports, para formar la Unión Ciclista de Quinta Normal.

Sin embargo, y pese a que en 1952 y bajo la presidencia de Alvaro Marchant se fundó la Unión Ciclista de los Barrios, que dio gran vida a las instituciones comunales, la Unión Ciclista Quinta Normal fue de corta duración. A fines de

Este acuerdo quedó ratificado en sesión de 2. de abril de 1954 y el acta que se levantó, fue reducida a escritura pública.

ORIGEN DE SUS COLORES.— Sin embargo, romántico e idealista, el Club Ciclista Quinta Normal no echo al olvido sus comienzos y su origen. En recuerdo emocionante a la par que agradecido de los clubes Cristal Yungay, Chile Sports, emblema esta última que por intermedio de Francisco Varas, su actual presidente, se desprendió generosamente de sus colores, emblemas y pertenencias y del viejo Independiente Lo Franco acordó perpetuar la memoria de ellos y conservar los colores de esas tres instituciones desaparecidas.

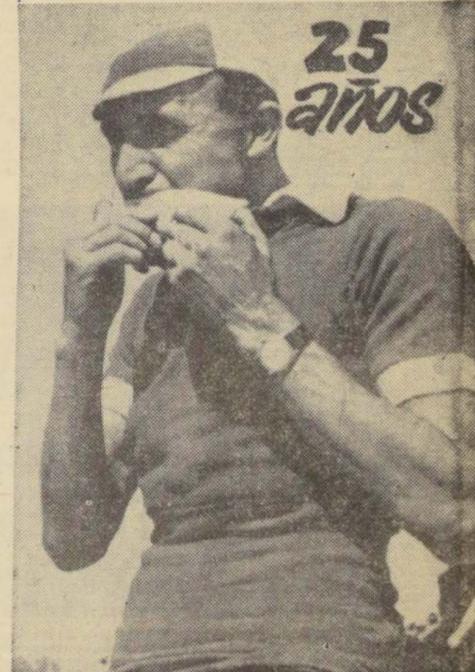
De ahí que los colores de su camiseta sean: burdeos, color que era el emblema del Independiente Lo Franco; amarillo, color que usó el Cristal Yungay y, azul, color que era el oficial del Chile Sports.

VIVERO DE ASES DEL PEDAL.— Muchas son las celebridades internacionales en las del pedal que nacieron y dieron sus primeros pasos en el Quinta Normal y que luego después emigraron a otros clubes. Se recuerda entre ellos, para citar a algunos que alcanzaron el espaldarazo de la fama: José Ramírez, Guillermo Vargas, Augusto Silva, Luis Ramírez y Aladino Palma y, entre los que siguieron y siguen fieles al emblema tricolor burdeos - amarillo - azul, a Antonio López —decano de los ciclistas activos en América del Sur— Juan Viera, Raúl Plaza, Gastón Jautret, Esteban Canata, Carlos Silva, Alvaro Martínez, Erasmo Ayala, Hernán Silva, Carlos Rojas, Antonio Molina, Mario Symes, Juan Osorio y el corredor mártir del Quinta Normal: Carlos Tobar.

A través de ellos, la tricotada del Quinta ha sabido lucir con orgullo en pistas y caminos no sólo de Chile, sino que también en el extranjero.

Es en la actualidad campeón del club, Erasmo Ayala, seguido de Antonio Berna, Luis Lara, Arturo Castañeda, Eliazar Tobar y Guillermo Vargas.

MESA DIRECTIVA ACTUAL.— Rige en la actualidad los destinos de la institución la siguiente mesa directiva:



ANTONIO LOPEZ, el "decano" de los corredores ciclistas de América en actividad, corredor internacional de fuste en el extranjero, nació en el Quinta Normal y lleva sus colores en el alma. Jamás ha querido cambiar de club.

presidente, Francisco Varas (reelegido); vicepresidente, Juan Pozo C., (socio fundador); secretario, Ruben Man-

la Asociación Ciclista de Santiago, Francisco Varas y Edo Tobar; directores activos, Francisco Fuentes, Juan Puentes, Lucio Palma, Humberto Ramírez, Esteban Canata, Renato León y Antonio López. Capitán de corredores: Carlos Silva; y vicecapitán, Erasmo Ayala.



AUGUSTO SILVA, el excelente pistero internacional chileno, vio la luz en el Quinta Normal, pero inquieto y desconcertante, ha golondreado en muchos otros clubes este último tiempo.



AL FRENTE DE SU ESTANDARTE, llevado por los dirigentes Francisco Varas, presidente; Manuel Celis, director; y Enrique Silva, tesoro, desfilan, en el último Campeonato

Metropolitano de Ciclismo de San Eugenio, los efectivos del C. C. Quinta Normal.

A LOS DEPORTISTAS DE CHILE

LA NACION, el diario del país, el de mayor circulación en la publicación semanal de un deporte y de los deportistas y país, inició, con todo éxito, la magazine denominado

★ **AMATEUR** ★
PANORAMA DEPORTIVO
NOMBRE DEL CLUB
REMITENTE
DIRECCION CIUDAD

y que está dedicado en forma exclusiva al deporte amateur. Sus redactores agradecen anticipadamente a las directivas de todas las instituciones, incluso a las más pequeñas,

as, como a las dependientes de los establecimientos educacionales, que nos envíen a "Panorama Deportivo Amateur", Casilla 81 D, Santiago, la historia de su institución, los nombres de sus dirigentes

y jugadores y las fotografías que estimen convenientes, para publicarlas en los próximos números. Les rogamos acompañar el cupón adjunto a su correspondencia.



PUNTERO DEL SECTOR CENTRAL, ANTE A. CABELLO JUV. CONDAL

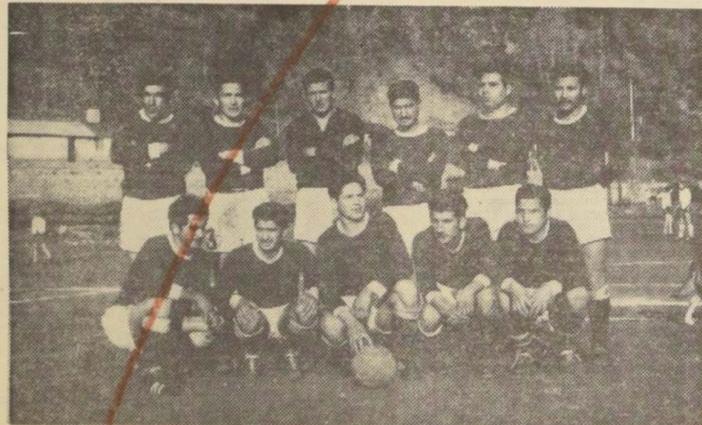
Doce bravos cotejos por el Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspicia la Compañía de Cervecerías Unidas, se jugarán en canchas de Alameda 4780, correspondientes a la sede del Sector Central, donde

EL PUNTERO EN APU. ROS.— Juventud Condal, actual puntero de la competencia, con dos puntos de diferencia sobre sus dos más cercanos perseguidores, Alianza Bellalola y Carlos Lazo, tendrá hoy un match difícil ante el corajoso conjunto del Antonio Cabello. La programación completa de la jornada de mañana, será la siguiente:

No 1. Deportes Haití con Jorge Nercedes, turno, Defensor Las Mercedes, cancha No 2. Defensor Las Mercedes con Atlético Moneda, turno, Jorge Nercedes, cancha No 3. Deportivo Ecuador con San Ignacio, turno, Antonio Cabello. En la mañana los partidos empiezan a las 10:00 A. M. con Segundos y 11:30 A. M. con Primeros Equipos (solamente dos equipos).

se juntó la flor y nata de clubes, que mantienen una verdadera tradición futbolística en el ambiente del deporte popular en la capital.

En la tarde.— Cancha No 3. Carlos Lazo con Atlético Ajax, turno, Alianza Bellalola, cancha No 4. Alianza Bellalola con Buines, turno, Deportes Haití, cancha No 5. Antonio Cabello con Juventud Condal, turno, Carlos Lazo. En la tarde los partidos empiezan a las 14:30 horas los Terceros, 15:30 horas los Segundos, y 16:45 horas los Primeros Equipos.



RIOSECO PUEDE CAER MASANA.— El Cajón del Maipo tiene espectaculares lances en todos los pueblos de la zona, correspondientes al Monumental de los Barrios CCU. Masana se mide en su cancha de San José de Maipo, alto, con El Canelo, peñero rival que le puede hacer perder la punta a los hospitalarios, y que han mantenido durante todo el torneo, a dos escasos puntos de otro rival de su nivel, el Halcón. EN EL GRABADO, los integrantes del primer equipo, nosan para PANORAMA DEPORTIVO AMATEUR, de LA NACION.

CLASICO DEL BARRIO VIVACETA

Hipódromo Chile y 20 de Enero se topan por segunda vez en el Campeonato Monumental de Fútbol CCU. Es un clásico del barrio Vivaceta que, seguramente, llevará crédito número de "hinchas" en que ambos disputan puntos de oro.

CHILE 1: Orlando Espinoza con Osorno Defensor. **CANCHA HIPODROMO CHILE 2:** Juventud Gales con Quinta Bella. **MASANA DOMINGO CANCHA HIPODROMO CHILE 1:** Hipódromo Chile con 20 de Enero. **CANCHA HIPODROMO CHILE 2:** Brisas del Maipo con Jake Matte. **CANCHA RESIDENCIAL EL**

SALTO: Unión Pablo Urzúa con Residencial El Salto. **EN LAS BARRANCAS** Un solo partido se jugará esta tarde, dándose término al Campeonato Monumental en esta sede CCU, en que ya se clasificó campeón con sus tres series el Deportivo Pudahuel. En cancha del Noviciado, se medirán los cuadros del Deportivo Noviciado con Defensor Estadio, lance que será dirigido por árbitro de CCU.

CUATRO PARTIDOS DE EMOCION

La zona del Cajón del Maipo vibrará mañana con los partidos oficiales del Campeonato Monumental CCU. El puntero, Doctor Alfredo Rioseco, tendrá difícil rival, ya que se lopará con el buen conjunto del Defensor El Canelo y en donde el puntero puede perder dos puntos valiosos. El vicepuntero, Halcón, sostiene clásico con su tradicional rival, Unión Cordillera.

Los partidos a jugarse mañana en la zona del Cajón, estarán ceñidos al siguiente orden.— **ESTADIO MUNICIPAL DE SAN JOSE.** Unión Cordillera con Deportivo Halcón. Árbitro, CCU. **CANCHA EL CANELO.** Unión Livarria de Las Verdientes con Estrella del Guayacán. Árbitro, CCU. **CANCHA ESTADIO RIOSECO.** CO, SAN JOSE, Doctor Alfredo Rioseco con Defensor El Canelo. Árbitro, CCU. **CANCHA ESTADIO SAN GABRIEL.** Independiente de San Gabriel con Tricolor, de San Alfonso; árbitro, CCU.



SILA DE LOS ANDES.— En Los Andes sigue a todo vapor el Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios CCU. En ellos destaca la actuación del campeón del año pasado, Deportivo Sila, cuyo elenco de honor, vicecampeón del año pasado del título absoluto, está cumpliendo nuevamente una brillante actuación. Los clubes andinos han hecho vibrar a la afición con su campeonato, y todos buscan el título con ansias, para representar a Los Andes en la gran rueda final de diciembre.

QUINTA NORMAL. Esperamos, ya clasificando Castorinos, ya clasificando Castorinos. Jugará esta tarde su último partido por el Monumental CCU, frente al Real Chile. El match se jugará en cancha del campeón, a las 16:30 horas.

En la mañana lo harán los conjuntos del Flúgar, roa Aleorta con Los Tl. gres, donde se va disputando el vicecampeonato de esta tarde. El match de fondo mañana se jugará a las 12:25 horas. Árbitros oficiales, CCU.

Turno general en la mañana: Club Ecuador. Turno general en la tarde: Club Juventud Condal.

Sao Paulo-Juventud América

San Miguel, la brava comuna de Santiago, reunió los mejores clubes del sector para la lucha del sector del Monumental CCU, sanniguelino. Flamengo, de San Miguel, el actual puntero, tendrá como rival al Alianza Norte; O'Grulzeo se medirá con San Andrés y Hermanos Mendoza con Unión Maipo. Son los mejores lances de la cartelera de mañana.

La programación de la Liga CCU es la que damos a continuación: **CANCHA ESTRELLA DE**

CHILE: Juventus con Estrella de Chile. **CANCHA SAO PAULO.** Sao Paulo con Juventud América. **CANCHA UNION MAIPO.** Hermanos Mendoza con Unión Maipo. **CANCHA JUVENTUD ESCUELA.** Santa Adriana con Juventud Escuela. **CANCHA FLAMENGO.** Alianza Norte con Flamengo, de San Miguel. **CANCHA SAN ANDRES.** O'Grulzeo con San Andrés. Libre en la fecha quedó otro aspirante al título, Francisco Urroz.

6 PARTIDOS EN SAN BERNARDO

San Bernardo cumple mañana la séptima fecha de la segunda rueda del Campeonato Monumental CCU, para clasificar a su campeón. El puntero Ferroviarios de Nos hará frente mañana al Huras Los Condores, en cancha de Estación y éste es un saldo favorable a los dueños de casa y donde el Ferro puede recibir más de alguna sorpresa desagradable.

LOS PARTIDOS: La Liga Rural CCU, ha fijado para la jornada decisiva de mañana, los siguientes encuentros: **CANCHA LEPTANTO:** Deportivo Lepanto con Santa Loreto. **CANCHA LOS CONDORES:** Huras Los Condores con Ferroviarios de Nos. **CANCHA EL PARRON.** El Parron con Santa Rebeca. **CANCHA SAN JORGE.** San Jorge con San León. **CANCHA SAN ADOLFO:** San Adolfo con Santa Cristina.

TARDE DE FIESTA EN LA CALERA: INTERCIUDADES DE BASQUETBOL

Vibró la "ciudad del cemento" con los cotejos entre ferroviarios y ferroviarias de La Calera y Rancagua. **TARDE DE FIESTA DEPORTIVA** vivió el sábado pasado la afición de La Calera ante el interciudades de básquetbol entre Ferroviario, de La Calera y Rancagua. En esta oportunidad Rancagua devolvió la visita al Ferroviario de la ciudad del "cemento", que preside don César Viedma y de ahí que reinó inusitado entusiasmo ante la acción deportiva.

A primera hora se cotejaron los cuadros de segunda división en el rectángulo del Fortín Gatica, que es de propiedad del Ferroviario, habiendo terminado la primera fracción con la mínima ventaja para La Calera por 28 tantos contra 27. El segundo tiempo fue parejo y las jugadas se tornaron interesantes a medida que transcurrían los minutos, hasta que el pitazo final los encontró con 49 puntos para La Calera por 47 de Rancagua.

Seguidamente se presentaron las selecciones femeninas de Rancagua y La Calera, match esperado por mucho tiempo y donde el quinteto dueño de casa doblegó a sus adversarias en un reñido encuentro por el score de 27 tantos contra 16, después de haber hecho suya la primera fracción, por 16 puntos contra 10.

El lance gustó al escaso público asistente y premió con sus mejores aplausos a los dos quintetos que ofrecieron un cometido acorde con el entusiasmo reinante.

Los fives alinearon con las siguientes jugadoras: **LA CALERA** (27 puntos): Marta Lepe, Edith Melican, Ana Córdova, Rosa Bernal, Rosa Montenegro, Rita Cabrera, Ruth Varela, Edith Díaz, Eliana Vergara y Gladys Muñoz.

RANCAGUA (16 puntos): Virginia Valenzuela, María Marambio, Fresia Seguel, Fidellsa Palma, Carmen Torres, Magdalena Navarro, Yolanda Durán, Edith Zurita y Edith Saa, vedra.

En el cotejo de fondo se presentaron los cuadros representativos masculinos de Rancagua y La Calera, encuentro que fue duramente disputado y donde los defensores de ambas escuadras efectuaron una acabada demostración de técnica y de preparación física, faltando un minuto para el término del match el marcador indicaba 52 tantos para ambos quintetos, pero con el juego más calmado de Rancagua logró sacar ventajas y mantenerse hasta el término del cotejo con 56 puntos a su favor por 52 de su tenaz contrincante La Calera.

Para dar término a esta tarde deportiva se cotejaron en Baby-Fútbol, Ferroviario de Rancagua y Clan Canelo de La Calera, habiendo logrado imponerse el representante de Rancagua por 5 goles contra 2 y con ello logaron su primer triunfo en las diferentes confrontaciones.

Un espectáculo deportivo que agradó al público pero que no respondió al sacrificio económico que reportó para el Deportivo Ferroviario, que no escatima ningún esfuerzo por presentar los mejores espectáculos a la afición calerana.

La delegación de Rancagua regresó el domingo muy agradecidos de las atenciones recibidas por su congénere de La Calera. (BERNAN A. VERDUGO M.)

MUTUAL DEL DEPORTISTA AMATEUR TIENE HOY AGAPE DE CAMARADERIA

En los salones del Casino de la Asociación de Fútbol de Santiago será la fiesta

LA MUTUAL DEL DEPORTISTA. La Mutual del Deportista Amateur nos comunica que el directorio que rige sus destinos hasta la segunda semana de marzo del año 1965, es el siguiente.

Presidente, Manuel Pérez Torres; secretario, Fernando Silva Meneses; tesoro, Oscar Bahamondes Ramos; director, José Aurelio Soto Moraga; y director, Eduardo Ríveros Ríveros.

Su sede social es la misma de la Asociación de Fútbol de Santiago: calle Santo Domingo 1334, teléfono 84057 y casilla 3531.

Esta comitiva nos encarga comunicar a sus asociados, que la tarjeta de adhesión para esta comida es de \$ 2,50 y las recibe el tesoro de la Mutual, señor Oscar Bahamondes en la secretaría de la Asociación, de 19 a 21 horas.



C.D. KEGAN ESTA DE ANIVERSARIO

Dentro de poco el Deportivo KEGAN cumple 28 años de vida. Por este motivo esta institución ha organizado un campeonato interno de fútbol, en el que participan los siguientes equipos: Imprenta, Librería y Litografía Kegan S.A.C. El torneo se desarrolla en la cancha San Nicolás, La Paimilla, y en la fecha inaugural destilaron los equipos "Emiliano Santeche", "Jhony Fleet", "Luis Jara"

"Angel Sanhueza", "Federico Grunberger", "Encuadración A" y "Egy" que representan a todas las industrias. La actual directiva del Deportivo KEGAN está integrada por las siguientes personas: presidente, Omar Rojas; vicepresidente, Juan Garrido; secretario, Rodolfo Durán; tesoro, Emundo Lillo; protectorero, César Toro; directores Manuel Catril, Manuel Poblete y Luis Montecinos.

EN EL GRABADO, el actual campeón del Club KEGAN, el equipo de Encuadración A, de pie izquierda a derecha: Juan Martínez, José Jerez, Luis Ortiz, Emilio Rodríguez, Luis Montecinos, Enrique Parrera y Hector Castro. Agachados en el mismo orden: Moisés Astorga, Juan Zaniga, Eduardo Jautegui, Jaime Pérez y Mario Hurtiga.

C. D. Unión Edwards, de Nogales

Un extenso programa de partidos de fútbol, tiene ya fijados el **DEPORTIVO UNION EDWARDS**, de Nogales. Todos los encuentros se disputarán en la cancha que posee la institución, en la Hacienda El Olivo.

El domingo 13 de septiembre juega con Universidad Católica de Valparaíso; el viernes 28, con Amador Alcayaga, de Santiago; el domingo 30, con Sao Paulo, de la Población Alessandri, de Santiago. Espera le confirmen su actuación los Clubes Lourdes, de Quinta Normal, y Luis Eyzaguirre, para las fechas 27 de septiembre, y 12 de octubre, respectivamente, para lo interesados al fono 7 de Nogales a nombre de Juan Roldán.

Los socios y jugadores de Unión Edwards agradecen públicamente, el gesto magnífico que tuvieron, el regidor Mario Eltit y Roberto Prieto, de obsequiar un juego de camisetas y de medias a los jugadores.



EN EL GRABADO, posan dos viejas figuras del Unión Edwards, a la izquierda, Pablo Hernández, y Juan Roldán, este último defensor del club desde hace 15 años. En la actualidad se desempeña como secretario, director técnico y jugador del primer equipo.

OVALLE NEGRETE: Millonarios, de Dávila, es el nuevo campeón

■ LLEGO A su término el campeonato de apertura de la Liga Ovalle Negrete. Los últimos resultados dieron como vencedor a Millonarios de Dávila por 2 a 1 sobre Los Relámpagos de Blaut, y Cavalle derrotó 1x0 a John Kennedy.

Al finalizar este certamen, se clasificó campeón Millonarios de Dávila vicecampeón, Los Relámpagos de Blaut. El lunes 14 de septiembre se dará comienzo al campeonato oficial de fútbol.

TODO PARA LOS DEPORTES.....

SEDERAP

EN SUS 3 LOCALES DE VENTAS

- SURTIDO COMPLETO PARA PING-PONG
- MEDIAS LANA ADULTO EXTRA \$ 5,85 ESPECIAL \$ 3,98 ABORDONADA \$ 4,95
- PELOTA REGlamentARIA N°5 \$ 18,80
- PELOTA VOLLEYBOL peso y tamaño reglamentario \$ 29,80
- PELOTA BABY FUTBOL, REGlamentARIA \$ 28,80
- CALZADO TIPO BRASILEIRO 37 AL 44 \$ 16,80
- CAMISETA GAMUZA 30/1 para adulto el juego \$ 39,80
- SEDERAP SUPER REGlamentARIA \$ 33,80
- CALZADO TIPO EUROPEO 37 al 45 \$ 23,80

MISAEAL ESCUTI BANDERA 767 Casi esq. Sn. Pablo

CASA PRINCIPAL Atilío Paredes Galáz CHACABUCO 6 Casilla 4706

LEONEL SANCHEZ, LUIS EYZAGUIRRE EL CHUNCHITO SAN ANTONIO 378 Local 18 CREDITOS

SEDERAP

ATILIO PAREDES GALAZ - CHACABUCO 6-B - FONÓ 90347 - SANTIAGO

TORNEO DE BABY-FUTBOL ACAPARA LA ATENCION DE SAMBERNARDINOS

■ GRAN CANTIDAD de clubes están participando en un gigantesco campeonato de baby fútbol, que se está efectuando en San Bernardo. Este certamen cuenta con la intervención de 37 elencos, que actúan repartidos en tres series. Quien le auspicia es el Consejo Obrero Ferroviario, juzgándose los partidos en el moderno gimnasio del cual es dueño este organismo.

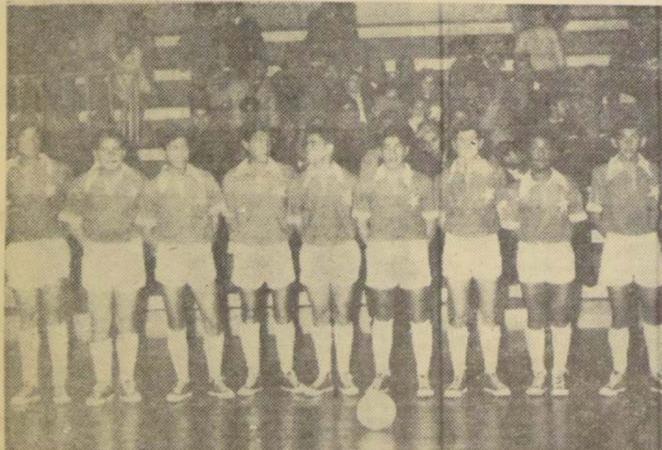
La organización y desarrollo del certamen han sido magníficos notase gran equiparidad de fuerzas entre los quintetos participantes. Entrarán a disputar las finales y por tanto el título de campeón del campeonato, los tres mejor ubicados de cada serie hasta el momento los que se han situado en una posición de privilegio en cada una de ellas son los siguientes: Serie A: Clase Municipal (invicto) con 18 puntos; Real Mogambo 14; Manu Kena con 13; y Real Concha y Toro 12. Serie B: Los Viudos (invicto) con 13 puntos; Centro Español 13; Estrella de Varas con 10; Ju-

ventud Ferroviaria 10; Juan Solo 9; San Bernardo Central con 8. Serie C: Frenos de Aire (invicto) con 14 puntos, Electrico con 14, Herramientas 11, Hospital con 10, Almacén 10 y Tender 9.

El elenco más joven y uno de los que se ha revelado como serio aspirante al título, es el Deportivo Estrella de Varas, que bajo la atenta mirada de su director técnico German Rebolledo, ha mostrado bastante coordinación en su juego.



ATLETICO FUNDICION, es otro de los equipos que está interviniendo en el torneo de Baby-Fútbol de San Bernardo. EN EL GRABADO, de pie, de izquierda a derecha, L. Laura, J. Florindo, L. Martínez y G. Morales. AGACHADOS, P. Mondaca, E. Castro, F. Muñoz y L. Martínez.



ESTRELLA DE VARAS, participa con éxito en el Campeonato de Baby-Fútbol de San Bernardo. Hasta el momento, se perfila como uno de los aspirantes a entrar a las finales del certamen. EN EL GRABADO, posan correctamente uniformados, mientras que tras de ellos se observan los hinchas y simpatizantes que acompañan en sus presentaciones del Gimnasio Ferroviario. De izquierda, a derecha, Nixon Miranda, Manuel Cifuentes, Eduardo Padilla, Pedro Padilla, Octavio Ferrada, Hector Soto, Raúl Quintanilla, Carlos Parra y Rubén Ferrada.

Con sus tres equipos se mantuvo invicto, luego de su séptimo partido en la presente temporada el Deportivo Centro Villa La Palma. En efecto el tercer equipo venció 3-2 al Club Deportivo Palais Royal, con goles de Provens, Chanet, L. Campaña, Díaz, C. Barrera; J. Inostroza; S. Gaete, Luis Provens, J. Ulloa, G. varez y Nelson Páez.

Villa La Palma 1 Palais Royal 1

Contreras; J. Marín, L. Provens, J. Zapata, C. Galleguillos, M. Mateluna. Goles de Luis Provens, (2). La División de Honor, empató 1-1 tanto por lado con gol de Fernando Páez. Formó con R. Providel; R. Dorat, M. Soza, L. Zúñiga; O. Herre,

ro, L. Olmos; A. Flores, Jorge Araya, F. Páez, A. Zúñiga, y Alfredo Lepín. Director Técnico: José Agustín Orellana. Los Infantiles, que dirige Daniel Ocampo, golpearon al Defensor L. López con su División de Honor por 3 a 0, ganando su 2.º equipo 2-1. La Primera Infantil formó con F. Páez; O. Madrid, E. Alegría, G. López, J. Cabrera, A. Uribe; G. Silva, R. Contreras, F. González, Z. Rodríguez y G. López. Goles: G. Silva (2); R. Contreras, (2); F. González, (2); Z. Rodríguez (1) y G. López, (1).



DEPORTIVO CALIFORNIA. — Mañana se disputa la 5.ª fecha de la 2.ª rueda del Campeonato de Fútbol de la Liga Intercomunal de BOHIO. Los encuentros a jugarse son: Juventud Donihue con Unión Miraflores; El Molino con Quijotes; Unión Los Bronces con Rinconada; California con Las Acacias; Juventud Cerrillos con Real Chuchunco; Sergio Livingstone con Almirante Latorre. Los nombrados en segundo término hacen de locales. EN EL GRABADO, el equipo de honor de California, que la semana anterior empató con Juventud Cerrillos, puntero e invicto del certamen. Estuvo integrado por A. Astudillo, L. Ponce, K. Droquet, J. Droquet, J. Olea, V. Carrasco, H. Lagos, E. González, L. Medina, L. Silva y Rojas.

CLUB DEFENSOR MARCOS PEREZ:

Fiestas de aniversario dieron para construir secretaría

Cuentan con una buena secretaría y que, además, les pertenece. — Gracias a sus iniciativas en bien de sus integrantes, goza de muchas simpatías en Puento Alto

■ EL DEPORTIVO Defensor Marcos Pérez, de Puento Alto, fue fundado el 15 de febrero de 1959. En este momento está catalogado como una de las instituciones de barrios mejor organizadas de la localidad. Cuenta con una secretaría propia en calle Marcos Pérez N.º 327, Población Maipo. Esta secretaría fue construida con las utilidades que les dejó las fiestas de aniversario, las que tuvieron gran aceptación dentro de la Población. En este instante, se son las divisiones con que cuenta, tres adultas y tres infantiles. El promedio de edades de sus defensores de primera división no pasa de 22 años, por lo que se demuestra en las canchas donde actúa como equipo rápido y lleno de colorido. El presidente del club es el activo Mario Alarcón, el cual es asesorado por Gilberto Acevedo, Manuel Acevedo, Aníbal Espinoza, Carlos Díaz, Juan Meza y Juan Moreno.

No hace mucho el equipo en honor del Defensor Marcos Pérez enfrentó con muy buen resultado a de igual categoría del Club Huracán, en el llamado "clásico de la población". Estos encuentros son siempre interesantes, demost-

trando los protagonistas gran respeto por el adversario. El desquite, o mejor dicho la revancha, entre estos dos clubes, ha sido fijada para el 15 de septiembre.

Liga Deportiva de la Cámara Chilena de la Const. se reúne

■ LA LIGA Deportiva de la Cámara Chilena de la Construcción, comunica a los señores delegados que la segunda rueda a jugarse en las canchas Arturo Prat, Desco y Adarga, ha sido programado para hoy.

Se avisa al mismo tiempo que el lunes a las 19.30 horas, se efectuará la acostumbrada reunión de Consejo de Delegados a los que se les recomienda la asistencia por haber materias de suma importancia que resolver, entre las que se destaca la celebración de su primer aniversario.



DEFENSOR MARCOS PEREZ, es un club de Puento Alto, que en sus divisiones adultas cuenta con jugadores muy jóvenes. EN EL GRABADO, el equipo de honor, que actúa con la formación siguiente: Mejías, Acevedo, Rojas, Díaz, Morales, Vera, Soto, Alarcón, Espinoza, A. Alarcón y Jacinto

Fundición, Campeón de Obras Sanitarias



Recientemente finalizó el Campeonato Interno de Fútbol, que organizó el Club Deportivo Maestranza Santa Rosa, de la Dirección de Obras Sanitarias. En este certamen futbolístico participaron cinco selecciones, llegando al término en la siguiente ubicación: campeón invicto, Fundición; vicecampeón, Empleados; tercero, Mecánica; cuarto, Modelin; quinto, Caldera. EN EL GRABADO superior, el elenco campeón de "Fundición", que estuvo integrado por: Pino, Castillo, Lecaros, Baeza, Ibarra, Rifo, Bravo, Salamanca, Banda, Cea y Donoso. Abajo, los vicecampeones "Empleados" que formó con: Mery, Ruiz, Ulloa, Alegría, Ramonet, Canales, Ramirez, Cortés, Muñoz, Beyer y Calderán.

Club Pobl. Huemul cita a V. Cracks

Este sábado a partir desde las 16.30 horas en la cancha Atacama, se enfrentarán en un match amistoso, los equipos de los viejos cracks de los clubes Juventud Atacama y J. Población Huemul. Se encarece la asistencia de los amigos y simpatizantes de ambos elencos.

BUEN ELENCO DE FUTBOL TIENE EL QUINTO AÑO A

■ MUCHO INTERES ha despertado entre los alumnos del Colegio Bautista la competencia de fútbol, que se está realizando entre los diferentes cursos. Participan en ella los Quintos y Sextos Años de Preparatorias, que están entrenados por Dante Pinto. Uno de los elencos que más ta el momento ha cumulado actuación valiosa es el Quinto Año A. Este curso interviene con la siguiente alineación: Marcelo Rodríguez, Paulo Lowrey, José Martínez, René

Aceña, Alejandro Benavente, Carlos Quevedo, David Pérez, Sergio Ferrari, Marcelo Monsalves, Abner Mella y Jorge Carrillo. Destaca como pieza fundamental en el rendimiento del equipo Abner Mella quien a su vez hace las veces de capitán. El que más goles ha marcado en favor del cuadro es Jorge Carrillo. Algunos de los resultados obtenidos le dan como vencedor, a pesar de que en su debut cayó derrotado por el Quinto Año B por 2 a 1.

Asociación de Rayuela de San Miguel prepara su selección

La Asociación de Rayuela de San Miguel en su última reunión, acordó designar al diario LA NACION y en particular al Suplemento Panorama Deportivo Amateur, su órgano oficial. Con bastante entusiasmo y anticipación se vienen preparando los seleccionados, que representarán a esta Asociación deportiva, en el próximo campeonato provincial que empezará a jugarse el 27 de septiembre en las diversas canchas de la capital y provincias. El directorio de la Asociación que regirá durante el período 1964-1965, será el siguiente: presidente, Dante Urzúa Carrizo; vicepresidente, Raúl López López; secretario, Juan López Carrasco; prosecretario, Onofre Arenas Bermúdez; tesorero, Miguel Suardie Madariaga; profesor, Manuel Vergara Pavez; directores, Gastón Briones Barrios y H. Lizana Guzmán; secretario de prensa, Miguel Suardie y delegados ante la Federación, Jorge Vera Galaz, Carlos Briones y Manuel Vergara Pavez.

Selecciones amateurs de la capital con las de la U. C.

Se confrontan hoy en la tarde los equipos "A" y "B" de ambas instituciones en el Estadio Monserrat

■ LOS EQUIPOS seleccionados A y B de la Asociación de Santiago colearán esta tarde con los equipos juveniles A y B de la Universidad Católica en el Estadio Monserrat, ubicado en calle Valdivieso esquina de El Salto. Los cuadros B lo harán a las 15.30 horas y los A a las 16.30 horas. Los equipos de la Santiago, que dirige el joven entrenador Osvaldo Pinto, nos ha encar-

gado citar a los siguientes elencos, los cuales deben encontrarse en el Estadio Monserrat hoy sábado, a las 15 horas: Mario Arcos, Carlos Abarca, Carlos Alvarez, Julio Bravo, Nelson Berrios, Hector Cáceres, Demetrio Castillo, Guido Cortez, Alfredo Cazareglio, Rubén Delgado, Manuel Gaete, Enrique Guzmán, Rufino González, Armando Fernández, Joel Ibarra, Luis Moreno, Carlos Mondaca, Luis R. Ramirez, Rolando Severino, Manuel Soto, Emilio Silva, Eugenio Sobubel, Andrés Silva, José Valenzuela y Miguel Yañez.

Tres triunfos de Defensor América

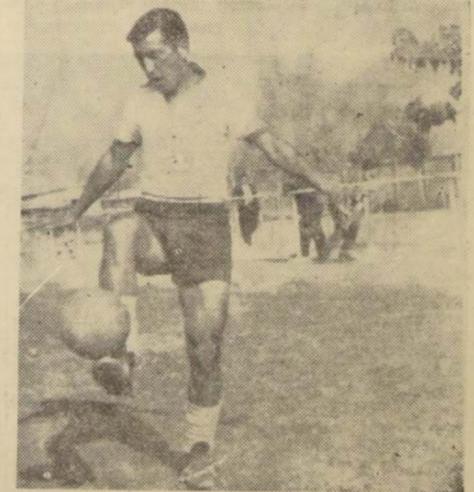
■ LA SEMANA pasada se disputaron varios encuentros con tres divisiones y por el campeonato oficial de fútbol de la Asociación de San Miguel. Los resultados de primera, segunda y tercera serie fueron los siguientes: Defensor América con Juventud Esperanza: 1x0, 1x0 y 2x0; Francisco de Toledo con J. Aravena: 3x1, 3x1 y 2x0; M. Concha con J. V. Lastarria: 6x1, 1x0 y 3x2; Germania con U. Coquimbo: 1x0, 1x1 y 4x1; Estrella del Pacífico con J. L. Vergara: 3x2, 2x3 y 2x1; Atacama con Dávila: 1x0, 0x2 y 1x1; Victoria Chile con P. Montt: 5x2, 0x2 y 3x1; Maipo con A. Uchacillo: 3x0, 0x0 y 3x1; Huracán con Salamanca: 2x1, 2x2 y 0x0; L. Ramirez con 16 de Febrero: 1x0, 0x0 y 0x1; A. Baeza con 7.º de Línea: 5x1, 1x4 y 0x2; Salvador San Miguel con P. Huemul: 5x1, 2x0 y 1x1.

Jira a Pichilemu proyecta hacer el U. Condell F. C.

■ EL CLUB Deportivo Unión Condell de larga trayectoria deportiva y militante de la división de honor del fútbol que patrocina la Asociación Santiago, está en vías de realizar una jira al balneario de Pichilemu donde hace 4 años se presentó ante el deportivo Unión Pichilemu, dejando gratísima impresión, aun cuando cayó derrotado en sus dos presentaciones.

Se están efectuando las conversaciones necesarias para hacer posible esta visita en los días de Fiestas Patrias, en cuya ciudad estas festividades deportivas forman parte del programa Municipal.

Una nueva confrontación entre estas dos instituciones servirá para estrechar más los lazos de confraternidad que iniciaron hace 4 años ya que bien puede mantenerse amablemente un intercambio de actividades entre estos dos institutos.



JORGE LANDEROS, es el puntero derecho de Radio Panamericana, de Santiago, que actúa con bastante calidad en defensa de esta emisora. Los que laboran en esta radio, locutores, controladores, libretistas y otros, están participando en defensa de sus prestigios deportivos, en el gran Campeonato de los Medios de Difusión, que este año ha sido organizado por el Deportivo Zig-Zag, campeón del certamen anterior. En su primera presentación y que sirvió para iniciar este campeonato, Radio Panamericana, enfrentó al poderoso elenco de la Revista Eva, siendo derrotada 6 x 2. Su escuadra estuvo formada por Héctor Aguirre, Alfredo Rivero, Hernán Páez, Alex Labbe, Ricardo Alarcón, Armando Gómez, Jorge Landeros, Guillermo Zamora, Luis Cáceres, Luis Marsella y Daniel Bravo.



CLUB ATLAS: Integrado por Aldo Gagnoni, Manuel Díaz, José Tejada, Sebastián Prieto y Julio Zúñiga, que cayó batido por el Vizcaya, en la rueda de revanchas del Metropolitano de Baby Fútbol.



PARTE EL PRIMER METROPOLITANO DE BABY-FUTBOL. Formados correctamente, los veinte equipos que alternan en el certamen, alinean, con sus emblemas al frente, para dar comienzo al desfile inaugural. La ceremonia alcanzó el más brillante de los éxitos en el moderno Gimnasio "Presidente Adolfo López Mateos", del Club México.



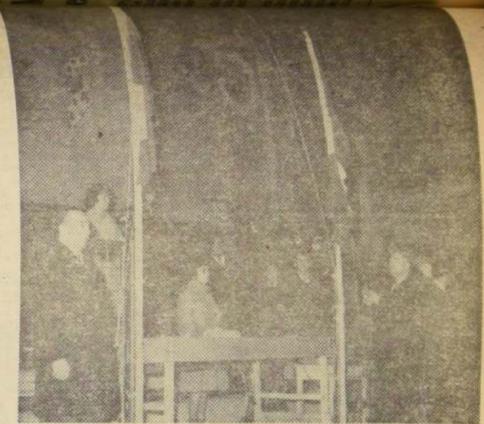
DEPORTIVO VIZCAYA. Se ha constituido, desde un comienzo, en uno de los mejores conjuntos de la competencia. En su última presentación superó en el match de fondo al Atlas, por 7 goles a 3, dando una nueva prueba de su innegable capacidad. **EN EL GRABADO,** de izquierda a derecha: Manuel Abello, Luis González, Carlos Cortés, Sergio Urrutia, Eduardo Pavez y Nelson Pavez. Créditos del elenco son: Manuel Abello, futbolista de nota, y Eduardo Pavez.



C.D.C.S. MEXICO. Formado por Vicente Lobos, Osvaldo Olarte, Jorge Valenzuela, Ignacio Sepúlveda, José Valenzuela, Luis Contreras, Arturo Bañilla, Fernando Veloso, Mario Oviedo e Ivan Ahumada.



LOS TARÁNTULOS: Defendido por Sergio Martínez, Víctor Marín, Rolando Gómez, Juan Ervins, Jaime Taibo y Arnoldo Carmona, que perdió estrecho por 6 a 5 frente a Deportes Italia.



HONOR A LOS PABELLONES PATRIOS: Miguel Sepúlveda, presidente de la Rama de Baby Fútbol del C.D.C.S. México, levanta en el mástil olímpico la bandera azteca, en el homenaje rendido a los emblemas nacionales de Chile y México, en el acto inaugural del Primer Metropolitano de Baby Fútbol.

Primer Campeonato Metropolitano de Baby-Fútbol

Con 20 instituciones inscritas, partió el certamen. — El céntrico y moderno Gimnasio "Presidente López Mateos", del C. D. C. S. "México", escenario de la competencia. — Vizcaya, Stuttgart, Dos de Abril y Atlas, pasaron a la rueda de revanchas. — "Vascos" del Vizcaya y "Teutones", del Stuttgart, los "guapos" del torneo. — Primer ensayo que está dando resultados.

—dentro de las 20 plazas disponibles— los siguientes equipos: 1) Deportivo Stuttgart; 2) Deportes Dos de Abril; 3) Club Vizcaya; 4) Deportivo Atlas; 5) Real Brasil; 6) Deportivo Chile-México; 7) Deportivo Cultural México; 8) Independiente San Eugenio; 9) Mauricio Hochschild; 10) Deportivo Faesin "A"; 11) Deportivo Faesin "B"; 12) Deportes José Castillo; 13) Club Independiente; 14) Deportes Carlos Flores; 15) Club Rampla Juniors; 16) Club Orlando Medina; 17) Deportivo Los Tigres; 18) Independiente Quinta Normal; 19) Deportivo Los Tarántulos; 20) Club de Deportes Italia.

PARTE EL CAMPEONATO SE DIO COMIENZO en un torneo con un desfile general de todos los elencos

participantes y con premios especiales para los conjuntos mejor presentados. Ganó el primer lugar el Stuttgart, segundo fue Faesin y tercero el México, "leam" dueño de casa. La ceremonia previa alcanzó especial brillo y momento. Después de una breve alocución del presidente del Comité Organizador, don Raúl Poblete que fue muy aplaudida, el Orfeón Municipal rindió los honores de ordenanza a los pabellones patrios de México y Chile. Acto continuo se dio comienzo al torneo en su primera fecha. Los honores del triunfo correspondieron en aquella oportunidad Stuttgart que superó 4x2 a Los de Abril; Vizcaya, que venció 4 x 2 a Atlas y Real Brasil que aventajó a Chile-México 5x2.

OTROS VENCEDORES EN LAS REUNIONES que han venido sucediéndose, los resultados han sido los que siguen: 1.a Fecha: Independiente San Eugenio (10) Cultural México (2); Mauricio Hochschild (3) Faesin "B" (1) y Faesin "A" (3) José Lillo (2). 2.a Fecha: Carlos Flores (5) Independiente (3) y Orlando Medina (8) Rampla Juniors (1). 3.a Fecha: Deportes Italia (6) Los Tarántulos (5). Partidos de revancha: Stuttgart (6) Dos de Abril (3) y Vizcaya (7) Atlas (3). Los elencos que mejor se han visto en lo que va corrido del campeonato han sido, el Club Vizcaya y el Deportivo Stuttgart, que marchan in-

fectos y son los conjuntos goleadores del torneo. **BASES CONFORME** a las bases de la justa, esta se definirá en dos ruedas, siendo la primera de ellas por eliminación en partidos dobles, o sea, cada pareja jugará dos encuentros. La segunda rueda se jugará por puntos para clasificar a los tres primeros del certamen. Esta segunda rueda se dará sobre la base de clasificar un máximo de 12 equipos. La duración de los partidos será de 40 minutos en dos tiempos de 20 minutos por lado, con un descanso de 10 minutos. Dirigirán los encuentros, árbitros oficiales de la Asociación Independiente de Árbitros Profesionales (A. S. I. A. P.).

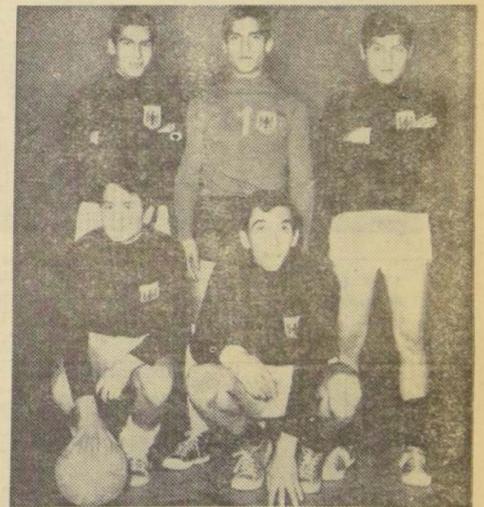


GOL DEL VIZCAYA: Desde el costado izquierdo, Eduardo Pavez, del Vizcaya, enfila potente chut y bate la villa del Atlas, consiguiendo un nuevo tanto para su equipo. Los "vascos" vencieron 7-3.

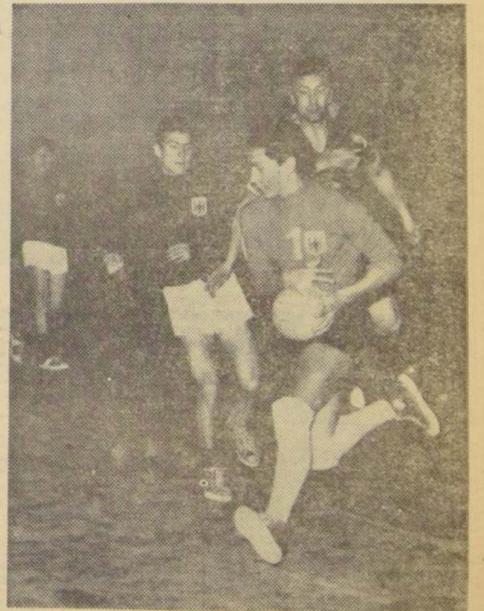
FIXTURE DEL CAMPEONATO

El Comité Organizador de la Asociación Santiago de Baby Fútbol, entidad esta última que controla competencia, fijó para el torneo el siguiente calendario de partidos:

- 1.a Fecha: Stuttgart con Dos de Abril; turno, Atlas; Vizcaya con Atlas; turno, Chile - México; Real Brasil con Chile-México; turno, Stuttgart.
 - 2.a Fecha: Cultural México con Independ. San Ignacio; turno Faesin "B"; M. Hochschild con Faesin "B"; turno, José Lillo; Faesin "A" con José Lillo; turno: Cultural México.
 - 3.a Fecha: Independiente con Carlos Flores; turno: Rampla Juniors; Rampla Juniors con Orlando Medina; turno, Independ. Quinta Normal; Los Tigres con Independ. Quinta Normal; turno, Carlos Flores.
 - 4.a Fecha: Los Tarántulos con Deportes Italia; turno, Rampla Juniors.
 - 5.a Fecha: Real Brasil con Chile-México; turno: Independ. San Eugenio; Cultural México con Faesin "B"; turno, M. Hochschild; M. Hochschild con Faesin "B"; turno, Real Brasil.
 - 6.a Fecha: Faesin "A" con José Lillo; turno: Independiente; Independiente con Carlos Flores; turno, Orlando Medina; Rampla Juniors con Orlando Medina; turno, Faesin "A".
 - 7.a Fecha: Los Tigres con Independ. Quinta Normal; turno, Los Tarántulos; Los Tarántulos con Deportes Italia; turno: Dos de Abril.
- CON—
El torneo se jugará por eliminación, debiendo enfrentarse los mismos rivales en dos encuentros. Será vencedor el que acumule mayor número de goles en esos dos partidos. Los vencedores de esa primera fase del certamen se clasificarán, con un máximo de doce elencos para disputar la final por puntos.



C. D. STUTTGART, que venció por 6 a 3 a Dos de Abril, en la rueda de revanchas. **EN EL GRABADO,** Fernando Carvajal, Julio Aguilera, Aquiles González, Alberto Molina, Humberto Toro, estos dos últimos, lineados.



OPORTUNA SALIDA de Julio Aguilera, arquero del Stuttgart en el partido que este elenco le ganó 6-3 a Dos de Abril.